

új magyar szó



20 oldal
Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VI. évfolyam,
250. (1316.) szám

Áldott karácsonyi ünnepeket kívánunk!

A karácsonyi munkaszünet miatt következő lapszámunk december 28-án, kedden jelenik meg.

BNR-valutaárfolyamok

1 euró	4,2855 ▲
1 amerikai dollár	3,2734 ▲
100 magyar forint	1,5534 ▲

Aktuális 2

Új mentőöv az eurónak

Az euróövezet több tagállama tervet dolgoz ki a közös valuta hosszú távú stabilizálása, az euró ellen irányuló pénzpiaci spekulációk megakadályozása céljából, és erősíteni akarják az Európai Központi Bank függetlenségét – értesült a *Süddeutsche Zeitung*.

Aktuális 3

Ki felelős a Schengen-levelért?

„A román diplomácia hangzatos kudarcával állunk szemben” – kommentálta Klaus Johannis nagyszebeni polgármester a francia és a német belügyminiszter közös levelét.

Kultúra 6

Kolozsvárt szépítenék Barrosoék

Európai pénzekből szeretne több kolozsvári műemléket is renoválni a város vezetősége. A városvezetőkkel Spanyolország egyik legnagyobb építkezési cége, az Arcion, képviselői is találkoztak és jelezték: részt vennének az épületfelújításokban.

Vezércikk 3

Dráma és közöny

Ilyen sztoriból százezernyi van. Százezreknek vették el „valakik” a házat, százezrek ütköztek a hatóságok közönyébe, követelték mindhiába igazukat a hatalmasoktól, és százezreknek vágták le a fogatékkaival élő gyermekeik utáni szociális támogatást. Sajtós közhellyel élve, a téma az utcán hever. No meg a parlament széksorai között, összetört csontokkal. ▶



Salamon Márton László

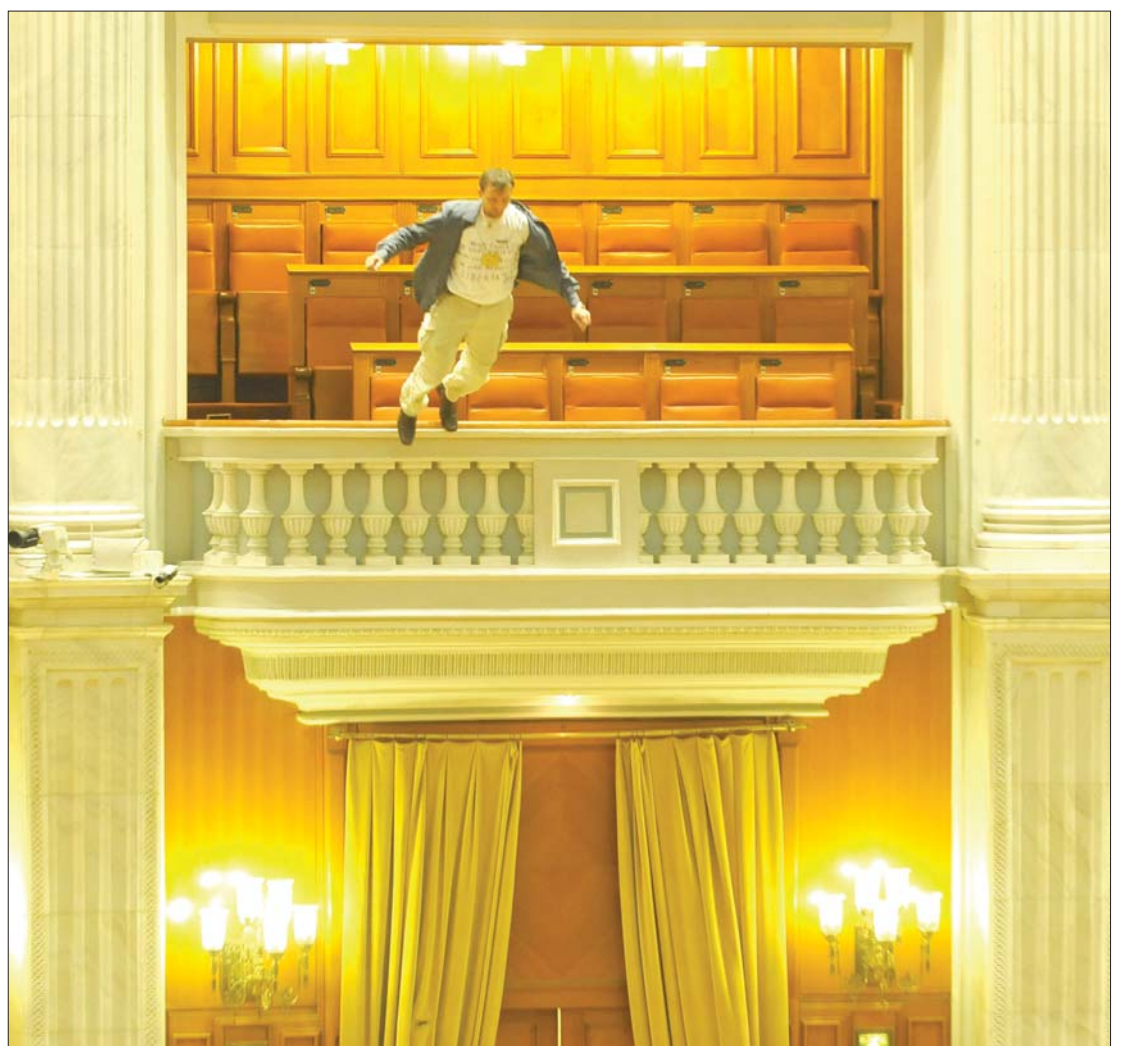
Mai mellékletünk:

úmsz **színekép**

Halálugrás a parlamentben

Öngyilkossági kísérlettel tiltakozott egy közalkalmazott a juttatások csökkentése ellen

Drámai módon adta Emil Boc miniszterelnök tudtára tegnap a köztvéve egyik alkalmazottja, hogy nem ért egyet a kormány által életbe léptetett megszorításokkal. A parlamenti ülésteremben tartózkodó férfi a bértörvény ellen benyújtott bizalmatlansági indítvány vitájának elején levetette magát a karzatról. A történetek után az ellenzék kivonult az ülésereből, és érzéketlenséggel vádolta a szavazáshoz ragaszkodó koalíciós pártokat. **3. oldal ▶**



Modern Ikarusz. A 43 éves férfi autista gyermeke után járó juttatásának levágása ellen tiltakozott

Fotó: Mediafax

Pisztolyt fognak a disznóra

▶ Olcsó, de kevés a hazai sertéshús, a vidéken élők többsége mégis ragaszkodik a tradicionális karácsonyi disznóhúsos töltött káposztához. Élősúlyban hét lejért vásárolhat húst az, aki karácsonyi sertéscsemegére vágyik. Akik háztáji vágásra szánják el magukat idén, már csak kábítás után, fájdalommentesen tehetik ezt az érvényben lévő jogszabályok szerint. Az állatorvos úgy véli, sem eszköz, sem eléggé határozott akarat nincs az előírások betartásához. **7. oldal ▶**



Idéntől már életbe lép az uniós sertéskábítási kényszer

Bankbarát 50-est fogadtak el

▶ A bankok számára kedvező formában fogadta el tegnap a képviselőház a bankhiteleket szabályozó 50-es sürgősségi rendeletet jóváhagyó törvényt. Az ellenzék jelezte: megtámadja az Alkotmánybíróság. **3. oldal ▶**

BÓNUSZ!!!
Értékes könyvcsomagok egyéves ÚMSZ-előfizetőknek a Duna International kiadótól.

Ünnepi sorsolás december 30-án!



HIRDETÉS

ÚMSZ előfizetési akció 2011

Egyet fizet, kettőt kap!

Fizessen elő az Új Magyar Szóra, és ajándékozza meg szeretteit, barátait, ismerőseit egy ingyenes ÚMSZ-előfizetéssel!

Részletek Szolgáltatás oldalunkon



Röviden

Háromszék megünnepli március 15-ét?

Az RMDSZ és a Magyar Polgári Párt (MPP) tanácsosainak közös támogatásával Kovászna Megye Tanácsa megszavazta a határozatot, amely hivatalos ünnepé és munkaszüneti nappá nyilvánítja március 15-ét. A voksolást megelőző vitában többen felvetették, hogy a kezdeményezés törvényellenes, ugyanis az alkotmány értelmében kizárólagosan a parlament előjoga, hogy hivatalos ünneppé tegyen egy napot. A román tanácsstagok kivétel nélkül a határozat ellen szavaztak.

Létrejött a Bethlen Gábor Alap

A Szülőföld Alap általános jogutódjaként egységesíti a határon túli magyarságnak szánt támogatási rendszert a jövőben a Bethlen Gábor Alap – az erről szóló törvényjavaslatot tegnap fogadta el a magyar országgyűlés. A törvény az előterjesztő szándéka szerint új szemléletet hoz a támogatások kezelésében: egységesen kezeli a nemzetstratégiai elképzeléseket, és a hozzájuk rendelt forrásokat, többszintű döntéshozók munkáját szab meg, átláthatóbbá és elszámoltathatóbbá teszi a kifizetéseket.

A nemzeti összetartozás bizottsága

Nemzeti Összetartozás Bizottsága néven új testület jött létre Budapesten. A határozati javaslat szerint 2011-ben, az állampolgársági törvény kiterjesztésével, a Magyarország határain kívül élő magyar emberek és a magyar állam között közjogi kapcsolat létesítésének a lehetősége nyílik meg, amely az elmúlt kilencven, illetve elmúlt húsz esztendőhöz képest alapvetően új helyzetet és lehetőségeket teremt, valamint új feladatokat ró a magyar–magyar kapcsolatok területén a kormányzatra.

Kész a horvát–magyar gázvezeték

Üzembe helyezték a horvát–magyar közös gázvezetékét. A két országot összekötő új gázvezeték nemcsak a két országot, hanem az egész közép-európai térség számára kiemelkedő jelentőségű az energiabeszerezés szempontjából – jelentette ki tegnap Zágrábban Navracsics Tibor magyar miniszterelnök-helyettes, miután megbeszélést folytatott Jadranka Kosor horvát miniszterelnökkel.

Életfogytiglan az argentin diktátornak

Életfogytig tartó börtönbüntetésre ítélte szerdán egy argentin bíróság Jorge Rafael Videlát, az 1976-tól 83-ig tartó diktatúra de facto elnökét (képünkön). A piszkos háborúnak nevezett diktatúra hivatalos adatok szerint 13 ezer, jogvédő szervezetek szerint



mintegy 30 ezer halottat követelt. Videlát már egyszer, 1985-ben kínzásért, gyilkosságokért és más bűncselekményekért életfogytig tartó börtönbüntetésre ítélték 1985-ben. Carlos Menem akkori elnök azonban öt évvel később kegyelmet adott neki.

Washington ratifikálta a START-szerződést

Ban Ki Mun ENSZ-főtitkár üdvözölte a hadászati támadó fegyverek korlátozásáról és csökkentéséről szóló START-szerződés amerikai szenátus által történt ratifikálását. Az egyezmény értelmében az amerikai és az orosz hadászati nukleáris arzenál robbanótölteteinek száma 1550-re, a hordozóeszközök száma pedig 700-ra csökken a jóváhagyás után.

A bevándorlók gátolják Schengent

Hírösszefoglaló

► A bevándorlók áradatának feltartóztatására és a szervezett bűnözés megfékezésére irányuló szándék vezérelte Párizst és Berlint abban a döntésében, hogy ellenezze Románia és Bulgária csatlakozását a schengeni övezet-hoz – jelentette ki a *Le Figaro* című párizsi napilapnak Laurent Wauquiez, EU-ügyekért felelős francia miniszter. A tegnapi számban megjelent interjúban a politikus rámutatott arra, hogy az Európát elárasztó illegális bevándorlók 75 százaléka az Európai

Unió délkeleti részén keresztül jut be a kontinensre. „Ha Bulgária és Románia belépne az övezetbe, határaik azonosak lennének a miénkkel” – hangoztatta Wauquiez. „Az erről szóló döntés súlyos következményeket vonna maga után, és veszélyeztetné a belső biztonságunkat” – vélte.

A miniszter szerint a két ország határvédelmük erősítésére tett intézkedései elégtelenek. Románia például 40 százalékkal csökkentette vámosságait a fizetését, és ez nem éppen a legjobb garancia arra, hogy ne essenek a korrupció kísértésébe – fejtette ki véleményét a miniszter.

Utalt arra is, hogy a schengeni övezet különösen érzékeny adatbázissal működik, és ha ez a szervezett bűnözés birtokába jut, az súlyos csapás lenne az európai biztonsági rendszerre.

Arra a kérdésre, hogy mennyi idő szükséges a két ország felkészülésére az övezetbe való csatlakozáshoz, Wauquiez azt válaszolta: ez csak akkor lehetséges, amikor az EU garanciákat kap arra, hogy Bukarest és Szófia úrrá lett a korrupción és a szervezett bűnözésen, továbbá biztosítani tudja határainak megfelelő védelmét. ◀



Laurent Wauquiez EU-ügyekért felelős francia miniszter szarvasmarhával barátkozik. Félti az unió határait?

Médiatörvény: lefejezték a Magyar Távíratit Irodát

ÚMSZ

► Leváltották tegnap reggel a Magyar Távíratit Iroda több szerkesztőségi vezetőjét, helyükre rövidesen megnevezik az új vezetőket. Bár a leváltottak közül senki nem rúgtak ki, egyelőre nem lehet tudni, mi lesz a sorsuk. A *Hírszerző* több *MTI*-s forrásból is úgy értesült, hogy a nemzeti hírügynökség néhány hete kinevezett vezérigazgató-helyettese, Szabó László Zsolt a nap folyamán jelentette be, hogy a sportszerkesztőség kivételével leváltják az összes szerkesztőség – rovat – vezetőjét. Távozni kényszerül posztjáról a külpolitikai, a gazdasági, a fotó- és a Panoráma-szerkesztőség vezetője is, a belpolitikai „rovat” élén álló Toót-Holló Tamást viszont információink szerint előléptetik: ő lesz az *MTI* főszerkesztő-helyettese. Úgy tudjuk, a változások nem érintik a jelenlegi főszerkesztőt, Pach Ferencet, aki továbbra is a posztján maradhat.

A változások okairól a *Hírszerző* szerette volna megkérdezni az *MTI* vezérigazgatóját, Belényesi Csabát is, de nem sikerült utolérnie. Információk szerint egyelőre senkit nem bocsátottak el az állásból; tervek szerint a közmédiák munkatársait januártól a közszolgálati vagyongazdálkodási alapszabályok, egyelőre változatlan tartalmú szerződéssel.

Az Európai Hírügynökségek Szövetsége (EANA) a magyar kormányhoz és parlamenthez írt

levelében tegnap aggodalmát fejezte a magyar médiatörvény miatt. „Egy olyan médiatörvény alkalmazása, amely ha visszaélnék vele, alkalmas a média elnyomására és sérti a médiaszabadság és az elfogulatlan hírközlés alapvető elveit, nem csupán Magyarországot érinti, hanem az egész európai közösséget is” – fogalmazott Mika Petterson, az EANA elnöke, az *STT-Lehtikuva* finn hírügynökség főszerkesztője és vezérigazgatója. Az EANA 31 európai ország hírügynökségeit tömöríti. Alapokmánya hangsúlyozza, hogy a taghírügynökségek támogatják a sajtószabadság és az elfogulatlan hírközlés elveit. A szervezet elnöksége sürgeti a magyar kormányt, hogy védje a közszolgálati és egyéb média függetlenségét – áll a levélben.

A német külügyminiszter telefonon tárgyalt magyar kollégájával, a médiatörvény esetleges megváltoztatásáról – közölte a berlini külügyminisztérium tegnap. Guido Westerwelle és Martonyi János a tárca szóvivője szerint „barátságos légkörben a médiatörvény megváltoztatásának lehetőségéről beszéltek”. Martonyi válaszában közölte, hogy „Magyarország teljes mértékben elkötelezett a jogállamiság és az európai értékrend képviselése mellett”. A magyar parlament által e héten elfogadott törvény alapján minden újság, folyóirat, műsorszóró és honlap állami cenzúrának lesz kitéve – írta a londoni *The Times*. ◀

Továbbra is hallgat Répás

Cs. P. T.

► Továbbra sem tudjuk, miért hallgatta el lapunknak Répás Zsuzsanna, a budapesti nemzetpolitikai államtitkárság vezetője azt, hogy korábban az RMDSZ is felajánlotta a magyar kormány illetékeseinek: irodahálózata révén tájékoztatna Erdélyben a honosítási eljárásról. A helyettes államtitkár december 16-án az *ÚMSZ* kérdésére válaszolva azt nyilatkozta: az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanácshoz hasonló ajánlattal egyetlen szervert sem kereste meg őket. Amint tegnapi lapszámunkban megírtuk, az RMDSZ ügyvezető elnöksége cáfolta Répás Zsuzsanna kijelentését. Állásfoglalásuk szerint Takács Csaba ügyvezető elnök 2010. november 29-én, 116/K/2010 iktatási számmal küldött levelet a nemzetpolitikai államtitkárságra, amelyben felkínálják az RMDSZ irodahálózatát a honosítási törvény tájékoztatására. A levél tartalmáról Szép Gyula ügyvezető alelnök és Székely István irodavezető 2010. december 1-jén, Budapesten személyesen is tájékoztatta a helyettes államtitkárt. „Létezik a közösségünk tagjai által folyamatosan igénybe vett irodahálózatunk, mely tevékenysége minden szempontból (adatvédelem, területi lefedettség, felszereltség, képzett humán erőforrás) rendelkezik eme nemzeti törekvésünk megvalósításához szükséges feltételekkel, ezért hasznosnak tartjuk, hogy a kettős állam-

Új mentőöv az eurónak

ÚMSZ

► Az euróövezet több tagállama tervet dolgoz ki a közös európai fizetőeszköz hosszú távú stabilizálására, az euró ellen irányuló pénzügyi spekulációk megakadályozása céljából – értesült a *Süddeutsche Zeitung*. A müncheni újság tegnapi száma szerint a terv központi elemét egy új intézmény képezné, amely a mentőövszerepe mellett arra is szolgálna, hogy költségvetési feyelemre szorítsa a tagállamokat. Az Európai Stabilitási és Növekedési Befektetési Alap (ESAGIF) – az Európai Központi Bank mellett – önállóan és politikailag függetlenül biztosíthatná az euró stabilizását. A terv értelmében 2013-tól az ESAGIF váltaná fel a jelenlegi eurómentőövet, amely megszorult államok megsegítésére szolgál. A német kormány három célt tart szem előtt – írta a *Süddeutsche Zeitung*. Egyrészt erősíteni akarja az Európai Központi Bank függetlenségét; a jövőben az EKB a pénzügyi politikára és a bankfelügyeletre összpontosítana, és nem szólna bele a válságkezelésbe, mint tette azt az utóbbi hónapokban. Az ESAGIF megalakulása nyomán az EKB leállítaná az eurós államkötvények vásárlását. A másik cél, hogy az euróövezet államai bármikor folyamodhassanak szigorú feltételekhez kötött pénzügyi segítségért, hogy megőrizhessék fizetőképességüket. A harmadik cél pedig az, hogy az ESAGIF a jövőben szolid gazdaságpolitikára kényszerítse az euróövezet országait – írta a müncheni napilap. ◀



Répás Zsuzsanna helyettes államtitkár

Halálugrás a parlamentben

Cseke Péter Tamás,
Moldován Árpád Zsolt

▶ Drámai jelenetnek lehettek tanúi tegnap a parlamenti képviselők: miközben Emil Boc miniszterelnök a bértörvény elleni ellenzéki bizalmatlansági indítvány kapcsán beszélni készült, egy férfi a mintegy négy méter magas karzatról a parlamenti székek közé vetette magát. A 43 éves férfi – akiről később kiderült, hogy Adrian Sobaranak hívják, és a köztelevízió alkalmazottja –, a halálugrás előtt értesre adta, hogy a kormány által életbe léptetett megszorítások ellen tiltakozik kétségbeesett gesztusával. A közalkalmazottak bérezését szabályozó kerettörvény ellen benyújtott bizalmatlansági indítvány vitájának elején tartó képviselők megrökönyödvé látták, amint a férfi – akinek ingjén „A jövőnkre törtél, Boc!” felirat volt olvasható, a széksorok közé zuhan. A kialakult káoszban Mircea Geoană szenátusi elnök felfüggesztette az ülést, az összetört csontú sérültet kórházba szállították. Mielőtt leugrott volna, Sobaru a felszólalását éppen elkezdő miniszterelnök felé azt kiáltotta: „Boc, megfosztotad gyermekeinket a jogaitól!”, majd az ülésterem széksorai közé zuhant. Amikor szállították ki a hordágyon, tudatánál volt, és azt kiáltotta: „Szabadság!”

Az első kórházi vizsgálatok eredményei szerint a férfinak arc- és végtagsérüléseket szenvedett, de nincs életveszélyben. Névtelenül nyilatkozó kollégái szerint a 43 éves villanyszerelőnek nem voltak munkahelyi problémái, de a család súlyos anyagi gondokkal küzd: két kiskorú gyereke közül egyik autista, a megszorítások nyomán pedig lecsökkent a beteg gyermeknek járó támogatás.

„Szörnyű élmény volt”

„Szörnyű élmény volt, senki nem számított arra, hogy ilyesmi



Káosz a plénumban. A képviselők megrökönyödvé látták, amint a férfi a széksorok közé zuhan

Fotó: Mediafax

a parlamentben megtörténhet” – nyilatkozta lapunknak Olosz Gergely képviselőházi frakcióvezető. Az RMDSZ-es politikus az események szemtanúja volt. „Emil Boc miniszterelnök a mikrofonhoz lépett, majd hirtelen egy puffanásra lettünk figyelmesek. A férfi zuhanását nem láttam, kollégáim mesélték, hogy felállt a karzatra, valamit kiáltott, és levetette magát. A földön fekvőt, többen odarohantunk hozzá, és szólítottuk orvos kollégáinkat is, jöjjenek ők is oda, segítsenek rajta” – számolt be Olosz.

Házbizottsági intermezzo

A képviselő tájékoztatása szerint az eset után összeültek a házbizottságok eldönteni, hogyan járjanak el a továbbiakban. Az ülésen a frakcióvezetők is részt vettek. „Eleinte az ellenzék is egyetértett azzal, hogy a történeteket nem lenne ildomos politikai célokra felhasználni. Maga Puiu Hașotti liberális szenátor javasolta, hogy a bizalmatlansági indítványról ne legyenek

politikai viták, térjünk rá a szavazásra. Felmerült az a lehetőség is, hogy az ellenzék vonja vissza az indítványt, ám ez lett volna a bonyolultabb megoldás” – magyarázta Olosz Gergely. Mint elmondta, az ülés akkor vett fordulatot, amikor berontott a terembe Victor Ponta szociáldemokrata pártelnök. „Váltott néhány szót PSD-s kollégáival, majd mindannyian kivonultak. Utána érzéketlenséggel vádolta a kormányoldalt” – mondta a képviselő.

Érzéketlenséggel vádolja az ellenzék a hatalmat

Olosz Gergely nem ért egyet azzal, hogy a történetek után az ülésbe kellett volna rekeszteni és a szavazást elhalasztani. „Az ország alapintézményeinek körülményektől függetlenül működniük kell. Az házbizottságok együttes ülésén Markó Béla RMDSZ-elnök például felvetette: mi történik, ha például odakint mínusz 50 fokos hideg van: leáll a parlament?” – érvelt a politikus.

Nulla szavazat

A történetek után az ellenzék tiltakozása ellenére a koalíciós pártok a munkálatok folytatása mellett döntöttek, azzal az engedménnyel, hogy vita nélkül szavazanak a bértörvény elleni bizalmatlansági indítványról. A szociáldemokrata és liberális honatyák elhagyták az üléstermet, és mivel a kvórumot biztosító kormánypártiak az utóbbi időben megszokott módon nem szavaztak a kezdeményezésről, a bizalmatlansági indítvány nulla szavazattal bukott meg.

Talárosoknál a bértörvény

„Mivel a 25 százalékos bércsökkenést a taláros testület az állampolgári jogok időleges korlátozására hivatkozva engedélyezte, a fizetéseknek 2011. január elsejétől vissza kellett volna térniük a korábbi szintre. A bértörvény ezt el lehetetleníti” – indokolt Dan Șova szociáldemokrata szenátor azt követően, hogy alakulata megtámadta az Alkotmánybíróságon a tegnap elfogadott bértörvényt. ◀

Ki felelős a Schengen-levélért?

M. Á. Zs.

▶ „A román diplomácia hangzatos kudarcával állunk szemben. A valósághoz hozzátartozik, hogy főlegesen játsszuk el a meglepődöttet, számos alkalommal felhívták már a figyelmünket arra, hogy gondok vannak” – kommentálta Klaus Johannis nagyszebeni polgármester, a Német Demokrata Fórum elnöke a francia és német belügyminiszter közös levelét, amelyben Románia és Bulgária 2011 márciusára tervezett schengeni csatlakozásának elhalasztását kérték.

Az egyre több oldalról érkező vádat Teodor Baconchi külügy-

miniszter elutasította, szerinte a román diplomácia „szakmai szempontból lelkiismeretesen elvégezte feladatát”, és máshol kell keresni a kudarc okát. „Ha figyelmesen elolvassák a két belügyminiszter levelét, akkor választ kapnak arra, hogy hol vannak hiányosságaink” – hátrított Baconchi anélkül, hogy megnevezné azt a kabinetbeli kollégáját, akinek rovására írná a kudarcot. Hozzátette: személy szerint továbbra is optimista, hisz a soron következő magyar EU-elnökség támogatását élvezik, de tisztában van azzal is, hogy a kérdést külön is át kell tekinteni a francia és német féllel. ◀



Teodor Baconchi külügyminiszter



Klaus Johannis polgármester

Bankbarát 50-est fogadtak el

ÚMSZ

▶ A bankok számára kedvező formában fogadta el tegnap a képviselőház a bankhiteleket szabályozó 50-es sürgősségi rendeletet jóváhagyó törvényt. Az ellenzék máris jelezte: megtámadja az Alkotmánybíróságon a jogszabályt. „Nagyon csálódottak vagyunk, hogy az eredetileg a 4,5 millió hitelrészletet törlesztő román állampolgár érdekeit védő rendelet végső változata az ügyfelek helyett a bankokat védi” – jelentette ki Violeta Vasilioglu, a BCR ügyfeleit tömörítő egyesület vezetője, aki azt kérte az államfőtől, ne hirdesse ki a jogszabályt.

Az ügyfelek fő kifogása az, hogy az 50-es rendelet a képviselőházi szakbizottsági vita során módosult. A legfontosabb változás az, hogy – demokratiliberalis kezdeményezésre – néhány előírás kivételével a jogszabály nem terjed ki a folyamatban lévő hitelszerződésekre is. Eszerint a jelenlegi hitelszerződésekre nem érvényes többé a rendelet 95-ös cikkelye, amely

kimondja: a hitelek kamatlábát az új szabály szerint kell átszámolni, alapul véve a nemzetközi (EURIBOR, ROBOR vagy LIBOR) referenciárátákat. Érvényesek azonban a hitelek újrafinanszírozását és az előtörlesztést megkönnyítő előírások: az újrafinanszírozáskor felmerülő banki pótköltségek (például az ingatlanfedezet felértékelése) nem az ügyfeleket terhelik, előtörlesztés esetén pedig törölték a büntetőkamatokat.

Mint ismert, a sürgősségi kormányrendelet érvénybelépése után a bankok több százezer hitelszerződés módosítására kényszerültek. Lakatos Péter képviselőtől megtudtuk: a pénzintézetek és az ügyfelek közös megegyezésével módosított szerződések változatlanok maradnak. Ha azonban a módosítás csupán az ügyfelek hallgatólagos beleegyezésével történt, a rendelet szentesítő törvény értelmében az ügyfélnek a jogszabály életbelépésétől számítva hatvan nap áll a rendelkezésére arra, hogy írásban jelezze: nem ért egyet a hitelfeltételekkel. ◀

Dráma és közöny



Salamon Márton László

Úgy két-három hetente, de mostanában mintha valamivel ritkábban a szerkesztőségünknek is otthon adó hatalmas bukaresti sajtóházba ki-bejárókat fura látvány fogadja. Két, egymáshoz a megérettétségig hasonlító idős asszony – nyilvánvalóan ikerpár – egymásba kapaszkodva, egymást támogatva, a járókelőkről tudomást sem véve kiabál, fülsértő, panaszos hangon. Valamiféle morbid párbeszéd ez a moszkvai Lomonoszov egyetemről mintázott épület-monstrum sűket falaival, amelyben a két, divatjamúlt ruhákba öltözött, de ápolat ki-nézetű öregasszony egymásnak adja a szót: amikor az egyik belefárad a kiabálásba, a másik rázendít, majd fordítja.

És ez így megy órákon át, majd – „dolguk végeztével” – az ikrek elbandukolnak. A jobbra összefüggéstelen szövegből valami olyasmit lehet kihámozni, hogy házu-kat vették el „valakik”, és erre fel szeretnék hívni a média figyelmét, amire – azt képzelik – a sajtóház parkolójában van a legjobb esélyük.

Pedig dehogy. A munkába érkező vagy te-repre igyekvő újságírók sietősen ki-bezállnak autójából, -ba, és ügyet sem vetnek a két sipítózó asszonyra. Ugyanez volt a sorsa annak a kormányपालotával szemben hónapokig „táborozó”, bolgár rendszámú, sárga roncsautó tulajdonosának, aki szintén igazát követelte a hatalmasakkal szemben. Am nemcsak azok, de még a járókelők sem fordítottak különösebb figyelmet a furcsa szerzetre, pedig ottléte ideje alatt nemegyszer voltak tízezres szakszervezeti tüntetések is a Victoria téren. Arról nem is beszélve, hogy bukarestiek százai fordulnak meg naponta az igen forgalmas környéken. Társadalmunk alapvetően közönyös az emberi drámák iránt. A tegnap a parlamenti plénum erkélyéről magát a mélybe vető férfi gesztusa is csak azért tart számot közérdeklődésre, mert ott és akkor történt, ahol és amikor. Vagyis mert – sajtós kifejezéssel élve – „van hírértéke”. (Nem hiába a köztelevízió alkalmazottja a szerencsétlen ember – még ha nem is újságíróként –, a „rendezés” kifogástalan lett.) Ha máshol teszi, máskor, aligha lett volna belőle még „mínuszos hír” sem az újságok egyik belső oldalán. Nem az ő személyes drámája érdekli a közvéleményt, hanem a helyzet, a „sztori”.

Pedig ilyen sztoriból százezernyi van. Százezreknek vették el „valakik” a házákat, százezrek ütköztek a hatóságok közönyébe, követelték mindhiába igazukat a hatalmasoktól, és százezreknek vágták le a fogyatékkal élő gyermekeik utáni szociális támogatást. Sajtós közhellyel élve, a téma az utcán hever. No meg a parlament széksorai között, összetört csontokkal.

Román lapszemle

Az IRES közvélemény-kutató intézet felmérése szerint a romániaiak 45 százaléka véli úgy 1989 decemberéről, hogy forradalom volt, ugyanannyian tekintik viszont államcsínynek az eseményeket. 51 százaléku érzi azt, hogy a forradalom veszteségeinek a csoportjába tartozik, és csak 28 százaléku tekinti győztesnek magát. (Evenimentul zilei) ▶ Felszámolták azt a iasi-i fokhagymacsempész hálózatot, amelynek 17 tagja mintegy 500 ezer euróra becsült adózandó zöldségterméket hozott be az országba, majd iasi-i illetve bukaresti nagykereskedésekben értékesítette. (Gândul) ▶ Romániában is hódít a 3D-s televíziók orülete – és bár az új típusú készülékek száma még mindig elenyésző, a kereskedők jövőtől nagy változásokra számítanak. Jelenleg mintegy háromezer romániai engedte meg magának, hogy otthon élvezze a 3D-s technikát. (Gândul)

A földgáz – ha robban

Tucatnyi ember vesztette életét, több tízen sérült meg, még többen váltak földönfutóvá az évek során bekövetkezett gázrobbanások nyomán.

Bogdán Tibor

Romániában alig van olyan esztendő – csak a legsúlyosabb tragédiákat számítva is –, amikor ne érkezne hírek az ország különféle övezetéből súlyos gázrobbanásokról. Csupán az utóbbi 12 évben 27 robbanás történt, 15 halálos és 78 sebesült áldozatot követelve. A szerencsétlenséget olykor a fogyasztó gondatlansága, leggyakrabban azonban a gázszolgáltató felelőtlensége okozza. A több évtizeddel ezelőtt lefektetett földgázvezetékek ugyanis országsszerte alapos felújításra szorulnának, amit azonban az illetékesek – általában pénzhiányra hivatkozva – rendszeresen elnapolnak.

A legutóbbi, de aligha legutolsó

Legutóbb Bacău-i földgázrobbanásról számolt be a sajtó. A napokban történt szerencsétlenség egy négyemeletes panelház földszintjén következett be. A sürgősségi helyzetekkel foglalkozó helyi felügyelőség adatainak megfelelően két személyt életveszélyes állapotban, számos töréssel, másod- és harmadfokú égési sebekkel szállított

tek kórházba, egy lakót a romok közül szabadítottak ki a tűzoltók. Ő „szerencsésebb” volt: csupán füstmérgezést szenvedett. Őt lakás gyakorlatilag lakhatatlanná vált. A robbanás komoly károkat okozott az épület alagsorában, lépcsőházában és egész első emeletén, szakértők nem tartják kizártnak, hogy károsodott az épület tartószerkezete is. Az épületből kiköltöztetett húsz családot ideiglenes szálláshelyeken helyezték el.

A szerencsétlenül járt lakók egybehangzó tanúvallomása szerint a szolgáltató E.On cég a fűtési idény előtt nem végezte el a gázvezetékek ilyenkor kötelező felülvizsgálatát. Maga az érintett vállalat sem tartja kizártnak felelősségét a tragédiában.

Robbanások sorozata Bukarestben

A földgázrobbanások szempontjából Bukarest számára az 1998. esztendő fekete évné bizonyult. A legsúlyosabb következményekkel járó tragédia az év májusában következett be, a Tei lakónegyedben. A robbanókeverék ekkor egy panelház alagsorában alakult ki, a robbanásban hét ember vesztet-

te életét, két személy súlyos sérüléseket szenvedett, több lakás is lakhatatlanná vált.

Ugyanebben az esztendőben két férfi szenvedett súlyos égési sérüléseket októberben az előkelő Băneasa negyedbeli Aerogării utcában bekövetkezett robbanásban. A gyilkos keverék ebben az esetben is egy lakóház alagsorában alakult ki.

Nem sokkal később, decemberben, a város központjában, a Dacia sugárúton okozott súlyos balesetet a földgáz. A tragédia két halottat követelt, heten sebesültek meg, húsz lakás ment teljesen tönkre, 46 személy maradt télvíz idején lakás nélkül.

Alig néhány hónap múlva, 1999 áprilisában hat személy

sérült meg, három lakás károsodott, ugyanennyi vált lakhatatlanná a Făinari utcai gázrobbanás nyomán. Őt hónap múlva a Rahova negyedbeli Mărgeanului utca egyik panelházát egymás után három robbanás rázta meg: mindhárom helyszíne az épület alagsora volt, valamennyit a fővezeték szivárgása okozta. Több lakás károsodott, a villany- és telefonhálózat teljesen tönkrement, emberéletben azonban nem esett kár.

2000 júniusában a Cădere Bastiliei utca egyik épületét változtatta csaknem teljesen romhalmazzá a gázrobbanás. Szerencsére mindössze egyetlen személy sérült meg. A Distrigaz szakemberei utólag elismerték, a baleset elke-

rülhetővé vált volna, ha időben felújítják a több mint fél-évszázados gázvezetéket. Másfél évre rá a Victoriei úton történt robbanás. A baleset ez esetben egy rögtönzött gázberendezés okozta, ami semmit sem változtatott azon a tényen, hogy a tragédia nyomán négy személy szenvedett súlyos sérüléseket, tíz család vesztette el otthonát.

Az Olteniței úton 2003 februárjában megrepedt csővezeték okozott balesetet, 42 lakást rongálva meg, júniusában a Moșilor úton égett össze a hibás aragázipalack miatt egy férfi, és még ugyanebben a hónapban sebesített meg 11 személyt és tett tönkre 6 lakást a gázrobbanás a Ion Mihailache sugárúton.

2005 júniusában a Colentina negyedben két halálos és hét sebesült áldozatot követelt a tragédia.

Fekete esztendők: 2008 és 2010

Vidéken 2008-ban és 2010-ben következett be a legtöbb gázrobbanás. Már 2008 legelső napján négy személyt sebesített meg súlyosan és 14 lakást rongált meg a szászmedgyesi tragédia. Alig hat nappal később Szatmárnémetiben történt hasonló baleset: a rögtönzött gázberendezés használata három sebesült áldozatot követelt, 7 lakást károsított, de megromgálta az épület tartószerkezetét is, ezért minden lakót kiköltöztettek. Áprilisban Buzăuban aragázipalack robbant, három személyt megsebesítve és 10 lakást lakhatatlanná téve. Decemberben Temesvárom öt személy – köztük két gyermek szenvedett égési sérüléseket, egy lakóház és egy üzlethelyiség ment teljesen tönkre a gázrobbanás és az azt követő tűz miatt.

A viszonylag „békésebb” 2009. esztendő után 2010 októberében három gázrobbanás is történt: október elején egy temesvári garzonlakás vált romhalmazzá, egy személy sérült meg. Október közepén Fogarason és ismét Temesváron okozott szerencsétlenséget a földgáz: mindkét esetben két-két személy került kórházba. ◀



A napokban Bacău-ban történt szerencsétlenség egy négyemeletes panelház földszintjén következett be

Európai Unió – magyar soros elnökség

Az apróságok is sokat számítanak

Az Európai Unió soros elnökségét január 1-jétől fél évre Magyarország tölti be. A közösség irányítása a közelmúltban változáson ment át. Sorozatunkban időről időre a Budapest előtt álló feladatokat, a magyar uniós célokat mutatjuk be.

Gy. Z.

Magyarország hagyományait, szellemi innovációit bemutató, legfeljebb 200 euró értékű ajándékokat kapnak a 2011. első félévi magyar EU-elnökség vendégei.

Költséghatékony ajándékok

Az ajándéktárgyak meghatározásánál, kiválasztásánál a magyar hagyományok ismertetése és a költséghatékonyág mellett fontos szempont volt, hogy modernnek és jó minőségűek, egyúttal tartósak is legyenek. A világgazdasági válság következtében az uniós gyakorlat nemcsak az ajándékok értékét, hanem az ajándékozás gyakoriságát és helyszínét illetően is meg-

változott. Az Európai Tanács főtítkárságának javaslatára már csak az informális tanácsuléseken, egyéb vezetői és szakértői üléseken (a soros elnöki posztot betöltő ország fővárosában), illetve az egyik kezdeti brüsszeli tanácsi munkacsoportulésen van ajándékozás. A vendégeknak a szokásos elnökségi nyakkendőkkal, sálakkal, tollakkal, nyakpántokkal és mandzsettá-gombokkal kedveskednek. A magyaros jelleget két herendi csésze, a herendi és Zsolnay kútúzők, Liszt CD-k, a „hímes”, magyaros mintázatú pendrive-ok, a magyar találmányokat a Rubik-kocka, a Szentgyörgyi Albert által fölfedezett C-vitamint tartalmazó cukorka, a lézeres golyóstollak és dinamós zseblámpák képviselik.

Kellő felkészültség

Külön, MEU-val kezdődő rendszámot kapnak azok a gépjárművek, amelyeket a rendőrség használ majd a soros elnökségi feladatok végrehajtása során. Az átrendszámozással kapcsolatos hatóságok eljárások díjainak megfizetése alól az üzembentartó mentesül.

A Budapesten akkreditált uniós nagykövetelekedet-n nyilatkoztak az előkészületekről, amikor bejárták a felső szintű találkozó helyszínén, Gödöllőn a felújított Grassalkovich-kastélyt. Jari Vilén finn nagykövet méltatta a megfelelő ütemben haladó magyar EU-elnökségi előkészületeket. Kiemelte, hogy Magyarország szakma-ilag kellően felkészült, erre biztosítékot jelentenek a jól képzett szakemberek. Az Európai Unió legmélyebb válságainak egyikét éli át, részben a globális gazdasági krízis miatt, ezért a magyar elnökség egyik legfontosabb feladata a válságkezelés lesz, és nem az előzetes napirend, hanem az események fognak diktálni. Greg Dorey brit nagykövet úgy fogalmazott: a magyar EU-

elnökség szempontjából hasznos, hogy az országnak nagyon stabil, nagy parlamenti többséggel rendelkező kormánya van.

Varázslatos Gödöllő

Valósággal elvarázsolta az EU-elnökség kiemelt tanácskozásainak helyét adó gödöllői királyi kastély az előzetes vizitre érkezett magas rangú vendégeket. Gönczi Tibor, a kastélyt működtető nonprofit Kft. ügyvezető igazgatója elmondta: a Gizella-szárny földszintjén és főemeletén az uniós országok titkárságai, valamint irodák kapnak helyet, de a legfrekvenciáltabb kastélyrész a plenáris ülések színtere, az egykori lovarda lesz. Sissi kedvenc tartózkodási helyét mindössze négy hónap alatt építették át. A gödöllői királyi kastély a múltban is több alkalommal adott teret magas szintű találkozásoknak. A 20. század második felében hanyatott sorsú épületegyüttes felújítása a 80-as, 90-es években kezdődött, de igazi lendületet csak a közelmúltban vett, amikor több mint 3000 négyzetméternyi mű-

emléki területet rekonstruáltak, és az öt hektárt meghaladó területű parkot is újjávarázsolták az EU támasgátának köszönhetően.

A Duna TV közvetíthet

A magyar kormány a Duna Televíziót jelölte ki arra, hogy folyamatosan élő és szerkesztett anyagokat biztosítson az Európai Műsor-szolgáltatók Szövetsége (EBU), valamint az európai közszolgálati és kereskedelmi televíziók számára. A Duna TV látja el az akkreditált televíziós újságírókat és a nemzetközi hírgyűnöségeket is képpel illetve hanggal. A külföldi újságírók az átvett képet és hangot élő sugárzásra használhatják, vagy saját anyagokat készíthetnek belőle. A soros elnökség ideje alatt Magyarország több mint 250 rendezvénynek ad otthont, többek között informális miniszteri találkozásoknak és a Keleti Partnerség csúcstalálkozójának, amelyen állam-és kormányfők is részt vesznek, és amely 2011 májusában a magyar soros EU-elnökség egyik kiemelt eseménye lesz.

Derülátó franciák

A francia kormány európai uniós ügyekért felelős minisztere szerint Magyarország nagyon komolyan felkészült az uniós soros elnökségének átvételére, így derülátó a következő félétét illetően. Laurent Wauquiez EU-ügyekért felelős minisztert a *Le Figaro* című francia napilap újságírója arról kérdezte, hogy nem nyugtalanítja-e, hogy az uniós soros elnökséget néhány nap múlva átvevő Orbán Viktor több olyan törvényt vitt keresztül a parlamenten, amelyet nagyon vitatnak mindazok, akik „önkényuralmi kisiklástól” félnek. A miniszter kategorikus nemmel válaszolt erre a kérdésre. Kijelentette: európai vonatkozásban a magyarok nagyon komoly előkészítő munkát végeztek. „Nagyon a szívükön viselik feladatukat, a problémák közösségi megközelítésére törekednek, és nem nemzeti érdekeik védelmére összpontosítanak. Például nagy segítséget jelentettek a 2011-es költségvetés elfogadásában. Tehát optimista vagyok a magyar elnökséget illetően” – mondta a miniszter. ◀

Lap-top

A nap címe. Az állam 60 millió eurót ad 35 ezer pap fizetésére, *Gándul*

Magyarzat. Miközben a papok sírnak, hogy nekik (és személyzetüknek) vannak a legkisebb fizetések, 2011-re – a költségvetés-kiigazítás keretében – a fenti összeg jut az egyháziak fizetésére. Persze a kép rendkívül bonyolult és árnyalt, de tény, hogy sokan (a *Gándul* kommentátorai közül is) felvetik a kérdést: „nekem, adófizetőnek miért kell pénzzel hozzájárulnom a papok-pópák fizetéséhez?”

Ülünk Schengen nélkül. A *ziare.com* szakírója szerint a világraszóló leégés: a totalitárius állam kudarca. „A hatalom összpontosulása egyetlen kézben a diktatúra sajátja. Márpedig Európa nem óhajt ilyesmit a szabad övezetében. Európa nem akarja, hogy a titkosszolgálatokat ijesztesse használják, sztenogramokat dobva a piacra.” És még sok mindent nem akar Európa abból, amit egy túlságosan játékos elnök-Móricza elképzelt. Ez van. Így és ezért égett le az egész román politikai osztály. Szinte biztosak vagyunk abban, hogy ezt Nástaseék így nem baltázták volna el. Le a megváltókkal!

Ki a várományos? Ha Schengen nagy valószínűséggel úszik is, a világ nem dől össze, hiszen a kormányban új tárca ígérkezik. Mint lapunk már megírta, a jó hírt az EUBól Borbély László hozta, az EB tárgyalásai nyomán: január végétől az EU-pénzek elköltésére új miniszter fog vigyázni. Hogy ki lesz az? Véleményünk szerint maga Borbély kellene hogy legyen! (Vagy tán nem adják ezt is EUDreának?)

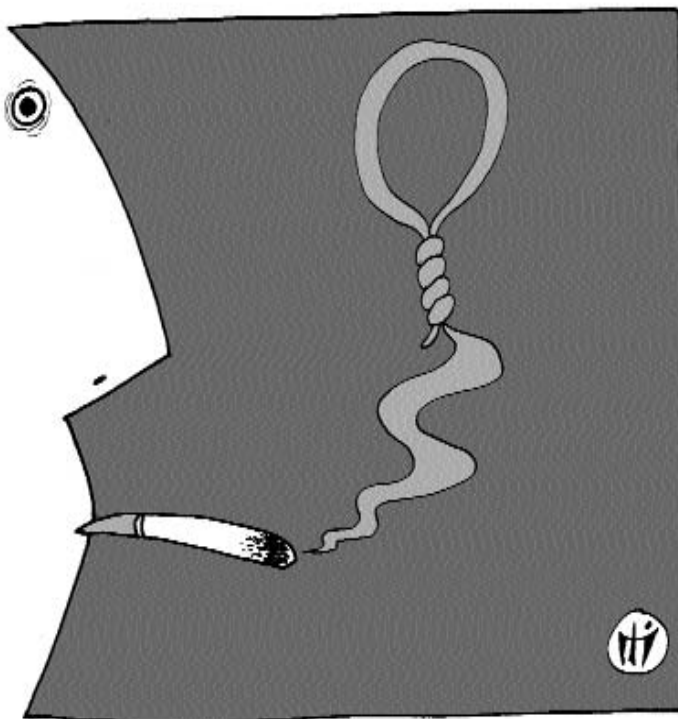
Zsufi év volt. Melós kesereg (Mardale karikatúráján, *Academia Cațavencu*) az elszalasztott lehetőségen: „Ilyen kedvező évet az öngyilkosságra már nem érek meg soha!” Szerintünk a reménynek kell meghalnia utoljára (vagyis az összes többinek előbb).

A nap álhíre. Miután Orbán Viktor kijelentette, hogy támogatja Traian Băsescu schengeni csatlakozását, Traian Băsescu is kijelentette, hogy támogatja Orbán Viktor médiatörvényét. (Sőt, itthon is igyekszik hasonlót bevezetni, a *mediatörvény* élére pedig természetesen Elena Udrea-t nevezné ki.)

Minden napra egy mondat

„A létező legnagyobb ámitás az ember saját véleménye.” Leonardo da Vinci

Nikotin



Horváth István

Legyél!

Mi nem azért pusztítjuk el az eretneket, mert ellenáll nekünk; amíg ellenáll, soha nem pusztítjuk el. (...) Magunk közül valóvá tesszük, mielőtt megöljük.

Elviselhetetlen számunkra, hogy egy hibás gondolat létezhessék bárhol a világban, akár mennyire titkos és erőtlen is. Még a halál pillanatában sem engedhetünk meg semmiféle elhajlást.

A régi időkben az eretnek úgy ment a máglyára, hogy még eretnek volt, kinyilvánította eretnek voltát, örült neki. Még az orosz tisztogatások áldozata is rejtegethetett lázadást a koponyájában, miközben agyonlövésére helyére lépkedett. Mi azonban kifogástalanná tesszük az agyat, mielőtt kioltjuk. A régi zsarnokságok parancsa a „Ne tedd!” volt. A totalitárius rendszereké a „Tedd!”. A miénk: „Legyél”. Azok közül, akiket idehozunk, soha senki sem áll nekünk ellen. Mindenkit tisztára mosunk. Még azt a három nyomorult árulót – Jonest, Aaronsont és Rutherfordot – is megtörtük a végén, akiknek te egykor hittél az ártatlanságában.

Magam is részt vettem a vallatásukban. Láttam, hogyan törtek össze fokozatosan, hogyan nyögtek, csúsztak hason, sírtak – s a végén nem a fájdalom vagy a félelem, hanem a megbánás művelte ezt velük. Mire végeztünk velük, már csak emberhüvelyek voltak. Semmi sem maradt bennük, csak a szomorúság amiatt, amit cselekedtek, s a szeretet Nagy Testvér iránt. Megható volt látni, mennyire szeretik. Könyörögtek, hogy gyorsan lövjük őket agyon, hogy addig halhassanak meg, amíg tiszta a lelkük.

George Orwell: 1984. Fordította Sziogyártó László

SZELLEMI DÉZÉS

Kétlejes boldogság

Mostanában a pénzügyi hatóságtól nem sok jót várhatunk. Én mégis azzal dicsekedhetem, hogy tőlük jött az első karácsonyi ajándék.

Nem hiszik el: kemény két lejt kaptam vissza, abból, amit az idén beszédtek tőlem! Mikor elolvastam szíves levelüket, hogy menjek és vegyem fel az említett összeget, sokáig töprengtem: fenébe is, érdemes azért az egy csésze kávé vagy egy pohár sör árért?

Aztán mégis mentem, még hozzá azzal a szent elhatározással, hogy legalább egy kis örömet szerzek nekik ha szépen megköszönöm szakmai hozzáértésüket (eddig csak kértek és követeltek tőlem), úgys kevés dicséretben van részük, mert az adófizetők többsége inkább szidja őket. Sajnálom, hogy ez csak a második látogatás alkalmával sikerült, mert a derék pénzügyesek úgy akartak európerék lenni, hogy közben a híres román bürokráciát sem akarták megtagadni.

Mert nem úgy van az, hogy csak tartom a markomat! Először leellenőriztek, aztán beütemeztek, hogy mikor markolhatom fel a pénzt a ki tudja hány fönök által aláírt papírral.

Végül egy hét múlva mosolyogva jöhettem el a pénztártól. Verebet lehetett velem fogatni, hogy milyen rendes fickók ezek a fináncok.

Már azt hittem legalább karácsonyig csupa jó dolgok történnek velem, amikor megvettem a friss lapot.

Bumm! Megadóztatják a 850 lejnél nagyobb nyugdíjakat! Mekkora ökör voltam: negyvenkét évet dolgoztam, hogy a konyhapénz és a közszolgáltatási díjak kifizetése után legalább napi egy sör ára ott kunckorogjon a zsebemben! Most közel száz lejt vesztek! Oda a napi söröm, s vele az öröm.

Még ki sem dühöngtem magam, mikor hallom, hogy a kormány sürgősséggel elfogadta az új tanügyi törvényt! Nem tudom ki miként vette a hírt (feltételezem, magyar emberek jó érzéssel, talán még azok is, akik naponta szidják az RMDSZ-t, hogy miért van kormányon ezzel a „rablóbandával”), de én szinte a plafonig ugrottam örömben.

Miként egy másik jegyzetben már jeleztem, négy unokámnál naponta tapasztalom, mennyit szenvednek egy olyan archaikus moldovai nyelvtől, amelynek hasznát soha nem veszik. Jövőjük szempontjából sokkal fontosabb volna, ha legalább fele ennyi idejük jutna az angolra! Mindez az új tanévtől megváltozhat,

ráadásul úgy, hogy a törvény már-már európai viszonylatban is példamutatóan erősíti a nemzetiségi oktatást.

Szóval, kicsi kell a boldogsághoz: mindössze két lejt, hozzá egy jó tanügyi törvény, ami távlatban milliószor többet érhet nekünk. Gyermekünk okán egy időre talán még azt is elfeledtetni, hogy megnyírbálták nyugdíjainkat...



Sike Lajos

Macsóduma

Barátom mondja: „A hétvégén egyedül voltam otthon. Képzeld, néztem a *Megasztárt* meg az *X-faktort*. Az asszony a barátnőivel mindkétszer elment sörözni.” Kis hatásszünet, majd hozzáteszi: „Szerinted nem fordítva kellett volna?”

Macsóduma. Amelyből – nem kell hozzá vájt fül – kihallható némi szégyenkezés is afelett, hogy „tessék engem megvetni, de igen, én ilyeneket nézek”. De hát milyeneket? Merthogy én például élő emberrel még nem találkoztam, aki rendszeresen figyelemmel kísérte volna – teszem azt – a *Győzike-show* adásait (veszekedéseit). Mégis mindenki pontosan tudta, hogy mi történt előtte való nap a képernyőn, merre járt, mit vágott egymás fejéhez a házaspár – meglehet, a bulvárlapok híradásaiból,



Gyulay Zoltán

netán a szomszéd (aki természetesen ugyancsak a francia felvilágosodás nagyjainak munkáját szokta szabad idejében lapozgatni) elbeszéléséből. Pedig barátomnak – szerény véleményem ez, amely

együttal leleplezi a magam szellemi igényt is – nincs mit szégyenkeznie. Az asszonynak is kell egy kis kikapcsolódás, és sokkal megnyugtatóbb, ha ezt barátnőinek, valamint egy korsó társaságában teszi, mintha inkább férfiak hemzsegnének körülötte. (Bár egy söröző férfi valójában veszélytelen: az italára koncentrálna, nem a társaságában lévő hölgyre. Vagy ha mégis, addigra már elmúlt nála a légi veszély. Tudom, ez is macsóduma, de tény.) Másfelől pedig kérdezem: egy zenés tehetségkutató verseny, látványosabbnál látványosabb show-elemekkel megtűzdelve mennyivel férfiatlanabb, mint – teszem azt – egy izgalmas sakkverseny televíziós közvetítése?

Amúgy van egy másik barátom, aki a bulváresemények beszámolóiról kizárólag a világhálós tudósításaiból értesül: a szereplőket ugyan általában nem tudja arcokkal társítani, de a szöveg komikumát jól érzékeli, s nekem küldött elektronikus leveleiben rendszerint ezt pécézi ki. „N.N. szereti a főzeléket”, „X.Y. majdnem leejtette a mobiltelefonját” – az ilyen és ehhez hasonló szalag-

címek valóban minimum megmosolyogtatók, nem is tartoznak az általános műveltséghez.

Hanem „általános műveltség” – van még ilyen egyáltalán? S ha igen, mi tartozik ebbe a fogalomkörbe? Nos, kétségtelen tény, hogy mára mindez átalakult; s ami tegnap

még kötelező tudásanyag volt, mára már nem sikk az ismerete.

Egyebekben úgy gondolom, hogy a hétvégén történtek nagyon is pontos forgatókönyvet követtek.

Tessék szíves lenni utána-

gondolni, hogy ugyan vajon ki és miért győzhetett a nemes vetélkedőkön? Ne mondja nekem senki, hogy a két nagy magyar kereskedelmi televízió nem figyelmez egymásra (akkor pontos koreográfia szerint, sűrű porhintések közepette nem vitték volna át a *Megasztár* adásidőjét sem péntekre). Minden tehetsége előtt megemelvén a kalapot, Tolvai Reninek tehát azért kellett győznie, mert a két döntő mezőnyében egyedül képviselte a nőket, s amiért határon túli magyar. Ezt a két tényre előre lehetett tudni. A másik csatornán nyerő Vastag

Tolvai Reninek tehát azért kellett győznie, mert a két döntő mezőnyében egyedül képviselte a nőket.

Röviden

Évbúcsúztató az Udvarhely Táncműhellyel

Ünnepélyes keretek között búcsúztatja az évet december 28-án, kedden 19 órától az Udvarhely Táncműhely. Idén utoljára – tizedik alkalommal – adja elő *Négy Tánc* című folklórműsorát, mely négy tájegység: Kalotaszeg, Mezőpanit, Kis-Küküllő mente, Mezőség táncrendjeinek füzére. Utána táncházba hívják a nézőket, ahol a Háromszék Táncegyüttes zenekara, a műsorban is közreműködő Heveder húzza a talpalávalót. Ugyanitt, a Táncműhely próbatermében karácsonyfát is állítanak, ezért jelképes belépőt, mindössze egy otthonról hozott karácsonyfadíszért várnak a szervezők mindenkitől, aki szívesen búcsúztatna táncolva az óévtől.

Az interneten közvetíti karácsonyi koncertjét a Művészetek Palotája

Élőben közvetíti honlapján a magyarországi Művészetek Palotája a Nemzeti Filharmonikus Zenekar és Énekkar ma esti karácsonyi hangversenyét, amelyre Kocsis Zoltán főzeneigazgató meglepetéssel készül. Az online műsor bárki számára, ingyen meghallgatható, romániai idő szerint 20 órakor kezdődik. A koncert előtt a Művészetek Palotájában az elmúlt években szervezett rendezvényekből látható összeállítás, és több neves művész – például Antal Mátyás és Kocsis Zoltán – is megszólal a koncerttel kapcsolatban.

Ajándék a Kolozsvári Magyar Operától

Megajándékozza a gyermekeket ma a Kolozsvári Magyar Opera: az angyaljárás alatt, 16 órától Venczel Péter és Moravetz Levente *Ali Baba és vagy negyven rabló* című családi musicaljére várják a kicsiket, akiknek a belépés ezúttal díjtalan. Az előadás szünetében meglepetés vár a gyerekekre az opera emeleti előcsarnokában felállított karácsonyfá alatt.

Bálint András-díj bloggernek

A Hargita Népe volt munkatársának tiszteletére alapított Bálint András-díjat osztották ki tizenhatodik alkalommal Csíkszeredában. Szőke László blogger és Csíki Sándor újságíró részesültek a kitüntetésben „a közösségért végzett munkájukért”.

Baloga-Tamás Erika

► Szőke László blogger és Csíki Sándor újságíró kapta a tizenhatodik alkalommal kiosztott Bálint András-díjakat. A *Hargita Népe* volt munkatársa emlékére alapított díjat Csíkszeredában osztották ki szerda este a *Székelyföld* folyóirat székházában.

Bár eleinte a Bálint András-díjat pályakezdő újságíróknak ítélték oda, néhány éve lazítottak a szabályokon, és több éve munkálkodó újságírókat is elismernek. Az idén Szőke László bloggert, a *Fekete-fehér blog* szerzőjét, a *Magyar Nemzet* munkatársát, valamint Csíki Sándor közírókat díjazták. A székelyudvarhelyi származású, Magyarországon élő Szőke László újságíró és blogger neve nem

ismeretlen az olvasók előtt, ő ugyanis a *Fekete-fehér* internetes napló működtetője, ahol nyilvánosságot próbál biztosítani az udvarhelyi közbiztonságot zavaró, gyakran egészen az alvilágból eredő eseteknek. „Alapvetően mindig jobban fénylenek azok az elismerések, amelyeket azon a helyen kapsz, ahol születted, és amely hely kedves számodra. Érdekes, hogy egy ilyen elismerést 700 km-rel odébb kapok, mint ahol élek. Természetesen jól esett, örülök minden elismerésnek, és köszönöm szépen” – mondta lapunknak Szőke László, aki hozzátette, egy évig még biztosan folytatja az alvilági erőszakszervezetek és bűnhálózatok elleni harcot.

A Bálint András-díjat Csíki Sándor tanár, közíró is átvethette. Az *Erdélyi Napló-*



Csíki Sándor újságíró, közíró Bálint András özvegyétől vette át a kitüntetést

A szerző felvétele

ban, a *Polgári Életben* és a *Népújságban* jelentek meg cikkei. „Szeretném, ha írással és egész értelmiségi létemmel egy akadályt gör-

díthetnék fogyasztásunk útjába. Hiszem és vallom, hogy nekünk nem szabad elfogyni, nem lehet erről a szép hazáról lemondani. Úgy kell él-

nünk, dolgoznunk, alkotnunk itt ezen a földön, hogy Erdélyt megtartsuk magunknak” – mondta el magáról Csíki Sándor. ◀

Kolozsvárt szépítené Barroso családja

ÚMSZ

► Európai pénzekből szeretne több kolozsvári műemléket is renoválni a kincses város önkormányzata. A városvezetőkkel Spanyolország egyik legnagyobb építkezési cége, az Arcion képviselői is találkoztak, és jelezték: részt vennének az épületfelújítási munkálatokban. A spanyol cég partneri viszonyban áll azzal a portugál céggel, amelyben José Manuel Durao Barroso, az Európai Bizottság elnökének családja is érdekelt. Az Arcion uniós pályázatokat írta és a munkálatok kivitelezéséért felel, míg a portugál partnercég a konzultációt



A kolozsvári Bánffy-palotát is renoválni szándékozik a spanyol cégóriás

Fotó: ÚMSZ/archív

biztosítaná. A szóban forgó munkálatok között szerepel a Bánffy-palota, valamint a Román Nemzeti Színház belső tereinek a felújítása is. A spanyol óriáscég azonban nemcsak műemlékek helyreállításában érdekelt, hanem új épületek kivitelezése, így a közeljövőben felépítendő kórházépület terve is érdekelné, mondta el Radu Bică, Kolozs Megye Tanácsának alelnöke. Mint ismeretes, Kolozsvár 2020-ban szeretné megpályázni az Európa Kulturális Fővárosa címet, melyhez már megnyerték Angela Merkel német kancellár támogatását. A műemlékek felújítása is része az erre való felkészülésnek. ◀

HIRDETÉS

Erdőd város tanácsa, valamint DUMA MARIUS OVIDIU polgármester és SZAKÁCS IMRE alpolgármester áldott; békés, meghitt Karácsonyi Ünnepet, nagyon boldog Új Esztendőt kíván városunk minden lakosának, partnerének, barátjának

BÚÉK – 2011!

Nagykároly megyei jogú város tanácsa KOVÁCS JENŐ polgármester és Keizer Lajos alpolgármester Istentől megáldott, békés Karácsonyt és sikereiben gazdag, boldog Új Esztendőt kíván minden nagykarolyinak, éljenek a világ bármely táján!

BÚÉK – 2011!

Karácsony szent ünnepe alkalmából, városunk minden polgárának kívánok családi körben eltöltött, békés karácsonyi ünnepeket, sok örömet, boldogságot!

Szatmárnémeti Municipium Helyi Tanácsa és a Polgármesteri Hivatal nevében

Ilyés Gyula polgármester

Pisztolyt fognak a disznóra

Vége a türelmi időnek, az idei évtől tilos Romániában a kábítás nélküli disznóvágás

Baloga-Tamás Erika

„A közhiedelemmel ellentétben nem az unió nyomására kell lemondanunk a hagyományos disznóölésről” – figyelmeztet dr. Püsök László, a Hargita Megyei Állategészségügyi és Élelmiszer-biztonsági Igazgatóság vezetője. A szakértő lapunk kérdésére elmondta, Romániában 2006-ban született rendelet a „humánus disznóölésről”, és csak később lépett érvénybe a hasonló előírást tartalmazó uniós rendelkezés, amely kétévnyi átállást tett lehetővé a gazdáknak.

Humánus disznók

Ez a türelmi idő most járt le, idétől kötelező háztáji vágáskor is a sertések kábítása. Országsszerte ismeretterjesztő kampány révén hívták fel a hatóságok a gazdák figyel-

mét: a továbbiakban tilos a hagyományos disznóölés. „Tény, hogy a disznókat humánus módon, fájdalommentesen kellene leölni, de ha valójában nézzük, szinte kivétel nélkül az, hogy minden állatot csak előzetes kábítás után végezzék ki” – vélekedik a frissen érvénybe lépett megkötésekről az igazgató, aki arra figyelmeztet, a hazai gazdák ragaszkodnak a hagyományokhoz. „Ha az érintetteket mégis sikerül meggyőzni, akkor sincs mivel ellátni az előírt feladatot, csupán három kábítópisztoly áll a Hargita megyei igazgatóság rendelkezésére. A megyékben található 264 településen egy időben, azaz december 10-e és 20-a között, mondhatni órára pontosan ugyanakkor zajlik a disznóvágás, lehetetlen, hogy mindenhol legyen egy-egy pisztoly, és elérhető legyen az ezt kezelő személy is” – figyelmeztet a szer-



Idétől kötelező háztáji vágáskor is a sertések kábítása, a szabályt azonban kevesen tartják be Fotó: Antal Erika

vezési nehézségekre az igazgató. Természetesen kábítópisztollyal nemcsak a hatóság által felkészített, hivatalos személyek rendelkezhetnek, így van olyan település

Hargita megyében, ahol a mészáros is „felfegyverezett”. „Tudomásom szerint például Csíkszentdomokoson, Csíkszépvízen, Fenyédén a mészáros is rendelkezik ilyen eszközzel, tehát aki szakember segítségét kéri, az előírásoknak megfelelően tud eljárni, szögezte le Püsök. Az intézményvezető állatorvosként egyetért azzal az előírással, hogy a sertésvágás nem járhat kínzással. A megoldást a falusi vágópontok visszaállításában látja a szakember, aki szerint ha új-

ra ilyen pontokat létesítenének, idővel mindenki áttérne az új módszerre.

A gyilkolás íze

Püsök ötletét nem osztják egyértelműen a térségben élők. „Amíg lehet, hagyományos módszerrel vágjuk le a disznót, mert mindig is így csináltuk, így a jó” – szögezte le Tamás Jenő székelyvársági lakos, aki minden évben karácsonykor dolgozza fel az év folyamán, erre az ünnepre hizlalt sertését. „Amikor

majd büntetnek érte, akkor nekünk is muszáj lesz áttérni az új módszerre” – vélekedett a gazda, aki szerint falujában még mindenki „bőgetik” a disznót. A gazda hozzátette: a gond az, hogy ha házhöz hívják a szakembert, akkor azt meg kell fizetni, ha pedig az állatot viszik a pisztollyal rendelkezőhöz, akkor a levágott állat hazaszállítása okoz gondot, hiszen az is költségekkel jár.

A csíkszeredai Kozma Terézia egy fél disznót vásárolt. Mint lapunknak elmondta, számára nem érdektelen, hogyan ölték le a sertést. „Jó volna tudni, hogy az állatot milyen körülmények között tartják levágásáig, és hogyan ölik le. Nem csak azért, mert nem szeretem az állatkínzást, hanem azért is, mert bizony érződik az állat húsán, ha sajnálgatták” – figyelmeztetett a háziasszony, aki nem szereti, hogy csak kampányszerűen foglalkoznak ezzel a kérdéssel. „Jó volna, ha szerepelne a csirkehús csomagolásán, a sertéshúsén és minden állati terméken, hogy ellenőrzött körülmények között tartották és vágták le. Nemcsak a szegény falusi gazdákat kellene ellenőrizni, hanem a nagy farmokat is” – teszi hozzá Kozma Terézia. ◀

Válságban a hazai sertéstartás

Válságban van a hazai sertéstartás: a tavalyi alacsony árakhoz képest is tovább csökkent egy-két lejjel a disznóhús ára. Élősúlyban 7 lej körül vásárolható az idei karácsonyra sertés, de a gazdák szerint ez az összeg messze elmarad a reális értéknél. Egyre több termelő mond le a disznótartásról: az idén állami támogatást sem kaptak a gazdák, a disznó-

hús uniós exportja pedig 2003 óta tilos. A romániai sertésállomány hetven százalékát itthon értékesítik, a hazai piacon az olcsóbb importszárnycsontok szorította a disznót. Az agrártárca abban bíz, sikerül elérni, hogy hamarosan az uniós piacokon is kapható legyen a romániai disznóhús, így újra fellendülhet a válsághelyzetbe jutott iparág.

HIRDETÉS

A Rádió GaGa bemutatja:

Gruppen-Hecc Kabaré

Seară de cabaret

2010
-25%
+TVA
=.....

De rongyos élet!

Írta: Nagy István és Molnár Tibor
Fellépnek:
Nagy István
Szélyes Ferenc
Kárp György
Henn János
Biluska Annamária
Somody Hajnal
Fodor Piroška
Ördög Miklós Levente m.v.
Zenél:
az Autostop MS zenekar
Hang- és fénytechnika, vizuális effektek:
Göllner Károly
Producer: Hompot Szilárd

Helyszín: **Marosvásárhely, Kultúrpalota**

Időpont: **2011. Január 2.,3.,4. este 7 óra**

FOTÓMOGATÓK: Kallós, Oligref, PCHOUSE, NOVOCOM, GARA NORDINOR, Blondy, Petry, Üvegcentrum, Agroditrans, NÉPÚJSÁG, Multiprodimpex, LEVIANTH, BUL, KOCO DRUM, MÉRLET ARCHIVUM, NÉPÚJSÁG, Krónika, új magyar szó

Szabaduljon meg a magas törlesztőrészletek nyomásától!

4,99%

4,99%
fix kamat az első évre
0,1%
havi kezelési költség
0
folyósítási díj

Hogyan? Csoportosítsa hiteleit az OTP Banknál és csökkentse havi törlesztőrészletét!

- 4,99%* fix kamat az első évre;
- - 3 havi EURIBOR + 4,09% az első évi fix kamat után;
- ingyenes OTPdirekt szolgáltatás 2011. február végéig;
- 3 hónap türelmi idő a fix kamatos első évet követően.

* Hadd szemléltesük egy példával a hitelösszeg alakulását: 40.000 eurós lakásvásárlási hitel vagy jelzálog alapú személyi hitel esetén 357 hónapos futamidő és 6,37% tényleges éves kamat mellett a teljes kifizetett összeg 85.794,- euró. Az ajánlat 2010. október 1. és december 31. között érvényes.

www.otpbank.ro
0800 88 22 88

otpbank
Meghívunk egyújságra

euró alapú lakásvásárlási hitelek

SZOMBAT

2010. december 25.

A nap filmjei

RTL Klub, 20.00

Holdhercegnő

A 13 éves Maria kénytelen hátrahagyni addigi fényűző életét, hiszen örökségül csupán adósságot, és egy régés-régi könyvet kapott édesapjától. A könyv azonban nem mindennapi. Egy titokzatos, ósrégi történetet mesél el, amelyből Maria előtt két család viszálykodása elevenedik meg: a Merryweather és a De Noir családok között folyik a harc a Hold varázsgyöngyeiért.



TV2, 20.00

Nim szigete

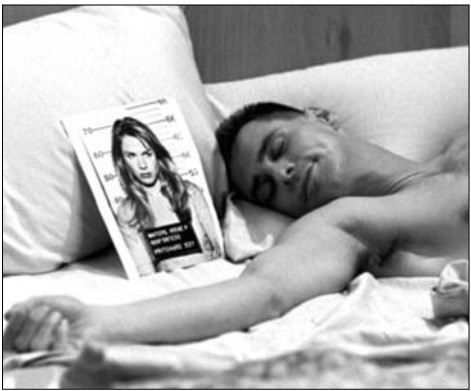
Nim az egyik trópusi szigeten él a tudós édesapjával. A legjobb barátai: Silkie, a fóká, Fred, a kerge iguána és Galileo, a vakmerő pelikán. Nim és barátai vad és izgalmas kalandjait a régi legendák és Alexandra Rover írónő könyvei inspirálják. Egyik nap Nim apja viharba kerül, és eltűnik a tengeren. A magára maradt kislány a kedvenc regényhőiséhez, Alex Roverhez fordul levelével.



Pro Tv, 23.30

Én és én meg az Irén

Megesett már, hogy két férfi ugyanabba a nőbe lett szerelmes. Az is előfordult, hogy két rendőr üldözte szerelmével ugyanazt a székeséget. Charlie szelíd, mint a bárány, vetélytársa, Hank viszont bosszúálló, perverz disznó. Valójában a két fickó egy és ugyanaz. A Rhodes Island-i rendőrség skizofrén járőrnek kettéhasadt két fele ugyanazt akarja. Irénre történetesen más is vágyik: a maffia.



BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában

15.00 Híradó

15.10 Hétfégi magazin

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

8.00 Jó reggelt, Erdély!

Híradás, Telefontársasjáték, Karácsonyi igehirdetések

10.05 Térérő

14.00 Híradás, Aranyszalagtár, Karácsonyi dalok

16.00 Híradó

Ünnepi hangulatban

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás

8.00 Ünnepi műsor

15.00 Slágerlista ünnepi kiadása

16.00 Ünnepi műsor

DUNA TV

7.00 Gazdakör

7.50 Arcélek

8.05 Cimborá Színház

8.55 Hol volt, hol nem volt...

9.15 Cimborá

9.40 Jó étvágyat Méltóságodnak! (anim. sor.)

9.55 A mesemondó

10.20 Hatot egy csapásra

11.25 Asterix és a vikingek (anim. f.)

12.45 Híradó

13.00 Urbi et Orbi

13.40 Isten kezében

14.05 A karácsonyi jávorszarvas kalandjai (ném. családi vígj., 2005)

15.35 Tér-Hatás

16.05 Zsoltárok

16.40 Kézjegy

17.25 Talpalatnyi zöld

17.55 Pannonia

3 keréken

18.30 Kirakat

19.00 Híradó

19.30 Mese

20.00 "Az óra jár..." (koncertf.)

21.45 Tízperces mesék (angol sor.)

22.00 A pármái kolostor (francia-olasz filmdráma, 2. rész, 1948)

23.15 Janis és John (francia-sp. vígj., 2003)

1.00 Rost Andrea és a Budapesti Vonósok

2.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

m1

6.50 Ma Reggel

9.00 Híradó

9.05 Marci

9.30 A kis királylány

9.50 A bűvös körhinta

10.10 Amika (belga sor.)

10.35 Zeneország

10.50 Lolamesék

10.55 Magyar népmesék

11.05 A Magyar Parlament Karácsonya

12.00 Karácsonyi evangélikus istentisztelet

13.00 XVI. Benedek pápa karácsonyi üzenete

13.35 Hírek

13.45 Angelina, a balerina

14.35 Koldus és királyfi (am.-magyar-angol vígj.)

16.10 Halra magyar

16.40 Pécsi keringő

17.10 Karácsonyi lánykérés 1. (ném.-oszt. vígj.)

18.45 Megálmodtalak (magyar f., 1943)

20.05 Márai töredékek

20.30 Híradó este

21.00 SzerencseSzombat Luxor

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

22.00 Szent Ágoston (olasz-német f., 1. rész, 2010)

23.45 Rost Andrea énekel

1.10 Hírek

1.10 Királyok csillaga (ol. dráma)

m2

6.50 Ma Reggel

8.55 Hogy volt!?

10.27 Vers-közelben

10.30 Karácsonyi hangverseny

11.35 Tiszta fényesség

11.55 Vers-közelben

12.00 Karácsonyi evangélikus istentisztelet

13.00 Kapcsoljuk Rómát - XVI. Benedek pápa karácsonyi üzenete

13.35 Nekem ne lenne hazám?

13.50 Királyi esküvő (am. zenés vígj., 1951)

15.20 Copperfield Dávid (olasz filmdráma, 2. rész)

17.05 Zene az életem

18.00 Úri házak titkai (francia sor.)

18.50 T.I.R. (olasz-magyar sor.)

19.45 Nem csak a 20 éveseké a világ

20.35 Süni és barátai

20.45 A nagy ho-ho-ho-horgász

21.00 Híradó este

21.27 Az esküvő (am. f. dráma, 1998)

23.15 Ez nem lehet szerelem (am. rom. dráma)

0.50 Páratlan ritmusok (portréf.)

1.45 A bábu (soozat)

21.00 Híradó este

21.27 Az esküvő (am. f. dráma, 1998)

23.15 Ez nem lehet szerelem (am. rom. dráma)

0.50 Páratlan ritmusok (portréf.)

1.45 A bábu (soozat)

21.00 Híradó este

21.27 Az esküvő (am. f. dráma, 1998)

23.15 Ez nem lehet szerelem (am. rom. dráma)

0.50 Páratlan ritmusok (portréf.)

1.45 A bábu (soozat)

21.00 Híradó este

21.27 Az esküvő (am. f. dráma, 1998)

23.15 Ez nem lehet szerelem (am. rom. dráma)

0.50 Páratlan ritmusok (portréf.)

1.45 A bábu (soozat)

21.00 Híradó este

21.27 Az esküvő (am. f. dráma, 1998)

23.15 Ez nem lehet szerelem (am. rom. dráma)

0.50 Páratlan ritmusok (portréf.)

1.45 A bábu (sooz

VASÁRNPAP
2010. december 26.**A nap filmjei****RTL Klub, 20.00****Miről álmodik a lány?**

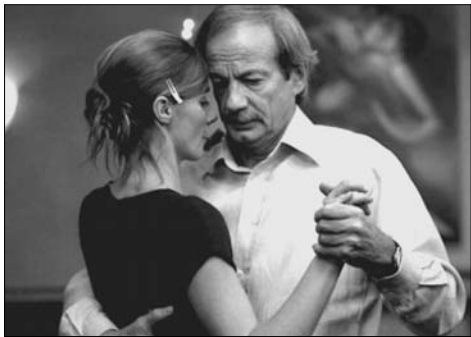
Daphne Reynolds arról álmodik, hogy egy napon megismerheti sosem látott édesapját, akivel édesanyja tizenhét évvel ezelőtt forgószélserű szerelembe esett, ám a férfi szigorú arisztokrata családja miatt el kellett válniuk. Mivel Daphne nem hajlandó lemondani arról a régi álmáról, hogy kapcsolatot alakuljon ki közte és régóta hiányolt apja között, 17. születésnapján hirtelen Londonba repül.

**Pro Tv, 21.45**
Csillagpor

Hősünk, Tristan Thorn el akarja nyerni a gyönyörűséges Victoria szívét. Ezért útra kel egy varázslatos, mitikus világba, mert megígérte választóttjának, hogy elhozza neki a hullócsillagot, mely a bűvös birodalomban ért földet. Ám mielőtt folytatnánk, tisztáznunk kell valamit. Amikor egy hullócsillag földet ér, emberi formát ölt. A mi hullócsillagunk, Yvaine a gyönyörű Claire Danesben ölt testet.

**m2, 0.55**
Tétova tangó

Jean-Claude 51 éves és kimerült. Válása óta magányos és szomorú életet él, és a munkájában sem lel örömet. Valójában bírósági végrehajtóként mindennapi munkája által kétségbeesést visz azok otthonába, akik nem tudják fizetni lakbérüket, hiszen ő jelenti be kilakoltatásukat, és/vagy vagyongelkobzásukat. Lehangelő vasárnap délutánjait pedig kivel nélkül az idősök otthonában tölti.

**BUKARESTI RÁDIÓ**

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában
10.00 Egyházi műsor

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

10.00 Híradás, Ultrarövid ráadás
11.00 Híradás, Gyermekműsor
12.00 Híradás
12.05 Karácsonyi igehirdetés, Délkör
13.00 Híradás
13.05 Szól a nóta
14.00 Itthon, Erdélyben – faluműsor: Karácsonyi szokások
15.00 Zenés üzenetek
16.00 Híradó
16.10 Zenés üzenetek
17.00 Vasárnapra válogattuk

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás
14.00 Műsorismertetés
14.05 Dalposta
15.40 Vidékről vidékre ünnepi kiadása
16.25 Ünnepi műsor
17.15 Egyházi műsor, református
17.58 Műsorismertetés

DUNA TV

6.35 Gazdakör (ism.)
7.25 Antje
7.45 Cimborák (ism.)
8.10 Karácsonyi mesék
8.25 A második csillag balra (anim. f.)
8.55 A mesemondó
9.20 Az ötödik szó. Kalkuttai Teréz anya élete (ism. f.)
9.50 Cápacsali (anim. f.)
11.05 A Grimm testvérek legszebb meséi (német sor.)
12.10 Kaland-Zoo
12.45 Híradó
13.05 Élő egyház
13.30 Élő népzene
14.00 Csellengők
14.25 Hazajáró lélek (magyar melodráma, 1940)
16.00 Dunáról fúj a szél
16.10 Kovács Nóri karácsonyi koncertje
17.10 Törzsasztal
18.00 Mese
18.40 Arcélek
19.00 Híradó
19.25 Heti Hírmondó
20.10 Egy kis művészet
20.15 Tízperces mesék (angol sor.)
20.30 Rigoletto Mantovából
23.00 Divathét
23.30 Lebujzenész (am. vígj., 1982)
1.40 Híradó (ism.)

TVR 1

6.15 Románia himnusza
6.20 Teleshopping
7.10 A hit világa
8.55 Csak Románia!
9.10 Ahogy elő van írva
10.00 Disney Klub
11.15 Nálunk a Karácsony
12.30 Tuning Románia
13.30 Izletes Románia, 2. rész
14.00 Hírek, sport, időjárásjelentés
14.20 A család sztárja
15.20 Veronica (román családi film, 1972)
17.00 Danutz SRL, első rész
18.00 Jocker, Loto 5/40, Loto 6/49 és Noroc sorsolás
18.00 Csak Románia!
18.15 Danutz SRL, második rész
19.20 Eurovision (ism.)
19.40 Sport
20.00 Hírek, időjárásjelentés
20.40 A nap témája
21.10 Karácsony (amerikai filmdráma, 2004)
22.55 100%-ban garantált
23.55 Kolindák
0.10 Nosztalgikus évek - Mircea Radu műsora (ism.)
3.25 Népi hagyományok – szórakoztató műsor (ism.)

VIASAT 3

10.55 Flipper legújabb kalandjai
11.50 X-Men Animated
12.40 Gigamad
13.25 A szépség és a szörny (sorozat)
14.45 Trendközvetlen (ismétlés)
15.10 Amerika csillagai
16.10 A Nagy Ő
17.30 A dzsungel könyve 2. (animációs film)
19.05 Karácsony Connecticutban (am. vígjáték)
21.00 Lehetetlen küldetés
22.00 A főnök (krimisorozat)
23.00 A Pelikán ügyirat (am. akciófilm, 1993)

m1

9.00 Híradó
9.05 Andersen álmok
9.15 Marci (rajzf. sor.)
9.40 Gyerekdalok
9.45 Zeneország
10.00 Engedjétek hozzám
10.10 Katolikus krónika
10.40 Köszöntő?
11.05 A sokszínű vallás
11.15 Református magazin
11.45 Református ifjúsági műsor
11.50 "Csodát termő hit"
12.40 Bibliai jelenetek könyvkötéseken
13.01 Hírek
13.05 Gleccserek
14.00 Hogy volt!?
15.15 Karácsony a Chestnut Street-en (am. vígj.)
16.40 Karácsonyi lánykérés 2. (német-osztrák vígj.)
18.10 A varieté csillagai (magyar f., 1939)
19.35 Adventi Turné
20.30 Híradó este
21.05 Adventi Turné
21.55 Szent Ágoston (olasz-német történelmi f., 2. rész)
23.45 Fekete macska (magyar f., 1972)
0.40 Hírek
0.50 A Kilimandszáró hava (am. kalandf.)

TVR 2

7.00 Gitárok ideje
8.00 A térképen túl (ism.)
8.30 Télapó a TVR-ben
9.00 Kicsik órája
10.00 Farm
11.00 Csavargó halász
11.30 A románok hagyatéka
12.10 Booky és az álruhás Télapó (kanadai családi film, 2007)
13.40 Kolindák
13.50 Lehet, hogy nem tudtad
14.00 Jamie karácsonyi menüje (ismeret. f.)
15.05 Betűvető (amerikai filmdráma, 2006)
17.00 Yellowstone
18.00 Balkáni szokások
19.00 Videóterápia
19.55 Csak Románia!
20.10 San Antonio (francia-olasz-angol akció-vígj., 2004)
22.00 Hírek
22.30 A róza neve (olasz-francia-NSZK thriller, 1986)
0.50 Csak Románia! (ism.)
1.00 Yellowstone (ism.)
2.00 San Antonio (francia-olasz-angol akció-vígj., 2004) (ism.)
3.35 Lehet, hogy nem tudtad (ism.)

SPORT.RO

8.00 Sport.ro Hírek
10.30 Ploiesti-i harcosok
11.00 Sport.ro Hírek
12.00 Kutya Bajnokok Ligája
13.00 Sport.ro Hírek
14.00 BoxBuster
15.05 Fogadás a félelemmel
16.00 A fény harcosai
17.00 Bajnok dinasztia (live)
19.00 Crashed Ice World Championship
20.00 Gigászok harca (live)
22.00 Showtime
23.00 K1
0.00 Hírek

m2

6.50 Ma Reggel
8.55 Szót kér a természet
8.56 Mesék
10.10 Derek, a fegyverek (sor.)
10.35 Booky első szerelme (kan. filmdráma, 2009)
12.00 Angelina, a balerina
12.50 Jelképtár
13.05 "Így szól az Úr!"
13.15 Katolikus krónika
13.40 Számadás
14.05 A sokszínű vallás
14.20 Református magazin
14.45 Református ifjúsági műsor
14.50 "Csodát termő hit"
15.45 Bibliai jelenetek
16.00 Van öt perce?
16.05 Ida regénye (magyar tévéf., 1-2. rész, 1974)
18.20 Karácsonyi üdvözlő (am. családi film, 2006)
19.40 Pillér
20.35 Löhnrot meséi
20.45 Frakk, a macskák réme
21.00 Híradó este
21.30 Nem csak a 20 évesek a világ
22.25 Csárdáskirálynő
0.55 Tétova tangó (fr. f. dráma, 2005)
2.30 Ida regénye (ism.)

PRO TV

6.45 Tucátjával olcsóbb (amerikai vígjáték, 2003) (ism.)
8.30 Shrek 2. (amerikai rajzfilm, 2004)
10.15 Madeline, a csínytevő csitri (fr.-am. vígjáték, 1998)
12.00 Happy Hour – szórakoztató műsor
14.00 Hóbarát (amerikai vígjáték, 1998)
16.00 Kelektőya karácsony (amerikai családi vígjáték, 2004) (ism.)
18.00 Szeretném én! – szórakoztató műsor
19.00 Hétfégi Pro Tv hírek, időjárásjelentés
20.30 Land of Jokes – szórakoztató műsor
21.45 Csillagpor (angol-am. kalandfilm, 2007) Sz.: Charlie Cox, Claire Danes, Robert De Niro
0.30 Shrek 2. (amerikai rajz., 2004) (ism.)
2.00 Szeretném én! – szórakoztató műsor (ism.)
3.00 Hóbarát (amerikai vígjáték, 1998) (ism.)



Danes, Robert De Niro

RTL KLUB

7.30 Top Shop
8.00 Kölyökklub
Benne: Okostojások, Björn macskó kalandjai, Rupert maci, Kengyelfutó gyalogkakukk, Hupikék törpikék
11.00 Rénszarvas mentőakció (kanadai-amerikai családi kalandfilm, 2004)
12.40 Cserebere karácsony (kanadai filmdráma, 2006)
Közben: RTL hírek
14.25 Karácsonyi vakáció 2.
- Eddie bácsi szigeti kalandja (amerikai vígjáték, 2003)
15.55 Rudi malac újra száguld (német családi film, 2007)
17.35 Patacsata (dél-afrikai-amerikai családi vígjáték, 2005)
19.30 RTL Klub Híradó
20.00 Miről álmodik a lány? (am. vígjáték, 2003)
22.00 ValóVilág (2010) (élő)
22.40 Micsoda nő! (amerikai vígjáték, 1990)
1.00 Királyok Királya (amerikai életrajzi film, 1961)

ANTENA 1

4.45 Pata-csata (dél-afrikai-amerikai családi vígjáték, 2005) (ism.)
7.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
9.00 Huncut karácsony

(amerikai-kanadai családi vígjáték, 2003)
11.00 A legszebb karácsonyi ajándék (kanadai-amerikai családi vígjáték, 2000)
13.00 Karácsony a családban – szórakoztató műsor
16.00 Híradó, sport, időjárásjelentés
16.30 Mr. Bean (angol vígjáték sor.)
17.00 Ne folytassa, felség! (amerikai vígjáték, 1991)
19.00 Híradó, sport, időjárásjelentés
20.00 Kiskarácsony mindenáron (amerikai családi vígj., 2006)
22.00 SuperBingo Metropolis - versenyshow
1.30 Karácsony a családban – szórakoztató műsor (ism.)

TV2

6.45 Reggeli gondolatok
7.25 Tv2 matiné
Benne: Levelek Félixától, Bajkeverő majom, Őslények országa, Fifi virágoskertje, Roary, a versenyautó
11.45 Őslények országa 9. - Utazás a nagy vízhez (am. rajzf., 2002)
13.05 Hüvelyk Panna (am. anim. f., 2009)
14.30 Kelektőya karácsony (am. anim. f. vígj., 2004)
16.10 Mikulás úrfi (Partymikulás) (kan.-am. családi vígj., 2002)
17.50 Beethoven 5 (am. vígj., 2003)
19.30 Tények
20.00 Madagaszkár Karácsony (am. anim. f., 2009)
20.30 Beethoven 6. (am. családi f., 2008)
22.35 Frizbi - Hajdú Péterrel (magyar talk show)
23.35 Csillagpor (angol-am. kalandf., 2007)
Közben: Kenósorsolás
2.00 Fegyverszünet karácsonyra (francia-német-angol háb. f. dráma)

PRIMA TV

6.30 A vasárlarcos (angol-am. kalandf., 1977) (ism.)
8.30 Kilenc kutya karácsonya (amerikai animációs film, 2001) (ism.)
10.00 Nyakamban az egész világ
10.30 Kate és Leopold (amerikai romantikus vígjáték, 2001) (ism.)
12.30 Levintza bemutatja
13.00 Mestersége önkéntes (reality show)
13.30 Farmer feleséget keresek (reality show)
15.00 Kötelkedők krónikája – szórakoztató műsor
18.00 Hírek, időjárásjelentés
19.00 Sport
19.30 Hókölykök (amerikai családi film, 2008)
21.30 Anyacsere (reality show)
22.30 Pingvinszerem (amerikai vígjáték, 2006)
0.30 Hírek, időjárásjelentés (ism.)
1.30 Pingvinszerem (amerikai vígjáték, 2006) (ism.)
3.30 Farmer feleséget keresek (reality show) (ism.)

KANAL D

8.30 Bukarest rejtélyei (román-német kalandfilm)
10.30 Gordy (am. filmdráma, 1995)
12.30 Hírek
13.30 Vacanta Mare
14.30 A sátor (török sorozat)
16.45 A Szent család (ol. családi film, 2. rész) (ism.)
18.45 A nap híre
19.00 Hírek
19.30 D-Paparazzi
20.30 Apja lánya – reality show
22.30 A gömb (am. sci-fi akciófilm, 1998)
1.00 Bukarest rejtélyei (ismétlés)

HÍR TV

8.00 Híradó
Friss napi információk
8.30 Soroló
A vidék magazinja
9.05 Iskolapélda (ism.)
9.30 Felfedező (ism.)
10.05 Ünnepi nagyinterjú (ism.)
11.05 Célpont (ism.)
Oknyomozó riportműsor
11.30 Napról napra
Belpolitikai összefoglaló
12.05 Civil kaszinó (ism.)
Hűsbavágó kérdések, civil válaszok
13.00 Déli híradó
13.30 Közvetlen ajánlat
14.05 Dosszié 2010
18.00 Híradó
Friss napi információk
18.30 Hírvilág
19.05 Keresztmetszet
Riportmagazin
20.00 Híradó
20.30 Napról napra (ism.)
21.05 Kontraszt
22.00 Híradó 21
22.30 Értéktmentés másként: Magyar szentek (ism.)
23.05 Vettítő
Válogatás magyar dokumentumfilmekből
23.06 Világlo éjszaka
Rendező-operatőr: Mohi Sándor
0.05 Kontraszt (ism.)

DISCOVERY

6.10 Állítólag...
- Ólomgömb
7.00 Hogyan csinálják?
Fekete doboz/gőzturbina/versenyautó
8.00 Tornádók
- A következmény
9.00 A túlélés törvényei
10.00 Amcsi motorok - Old School Chopper, 2. rész/Comanche
11.00 Ötödik sebesség
12.00 A túlélés törvényei - Az útkereső
13.00 Autókereskedők
14.00 Állítólag...
- Top 25
17.00 A túlélés törvényei
- Panama
18.00 Keith Barry trükkjei
19.00 Mit nekem egy monstrum!
20.00 Halálos fogás
- Phil Harris története
21.00 Hogyan készült?
- Melegített korcsolya
21.30 Halálos fogás - Zöldfülűek
22.30 Cunami 2004
23.30 Az egyetlen túlélő
0.30 Cápátámadások öt túlélője
1.30 A félelem óceánja
- A legszörnyűbb cápátámadás
3.30 Halálos fogás

ETV

8.30 Tamás Gábor
9.00 Erdélyi Kávéház, ism.
9.30 Hitélet, ism.
10.00 Amicus Christi
16.30 Gyöngyök és pitykék
17.00 Tiberius
17.30 A honfoglaló magyarok művészete, dokf.
17.50 Csik zenekar
18.15 Mese
18.30 Híradó
19.00 József Attila megzenésített versei, ism.
19.30 Híradó
20.00 Hitélet
20.30 Karácsonyi hangulatmorszáok
21.00 Erdélyi Kávéház
21.30 Híradó

HÉTFŐ 2010. december 27.

A nap filmjei

Pro Tv, 20.30 A szövetség

A Fantom néven ismert álarcos örült szabotázsakciót tervez a világ vezetőinek konferenciája ellen: egy dominó-elven alapuló robbantássorozatot készül útjára indítani, amely a tengerbe süllyesztené az egész várost. Allan Quatermain, a világhírű kalandor egy olyan csapatot hoz létre a terrortámadás megállítására, amelynek minden egyes tagja szuperhős.



TV2, 22.50 Babe

Babe különös teremtés, kismalac léte elvei, mi több, elképzelései vannak, ami cseppet sem vág egybe Hoggett gazda szándékaival. Felismerve a sorsában rejlő veszélyt, szövetkezik a helyi birkákkal, hogy nélkülözhetlenné tegye magát a farmon. A szeretreméltó és önmagát pástorkutyának képzelő kismalac kitanulja a terelés csínját-bínját, ami elnyeri gazdája tetszését.



DUNA TV, 23.10 Revolver

Jake Green egy megszállott szerencsejátékos, akit már szinte az összes kaszinóból kitalítottak, mert folyton nyer. Egyik este a két bátyjával, Billyvel és Joe-val együtt meghívást kap egy exkluzív játékra egy maffiafőnökkel, Dorothy Machával. Jake-nek elvileg veszítenie kellene Macha ellen, de ő nem ezt teszi, megveri a maffiózót a játékban, sőt, még provokálja is.



BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában
15.00 Híradó, kommentár
15.20 Magyar zenei lexikon
15.30 Kulturális mozaik

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság - Hasznos tudnivalók
12.00 Híradás
12.10 Művelődési hírek
12.35 Kispad - sportműsor
13.05 Zenés üzenetek
14.00 Délutáni váltás - tájékoztató és szórakoztató műsor Hírnegyedóra
16.00 Híradás, Sport, Rádióújság
17.00 Híradás, Figyelő, Törvénytár
17.55 A nap hírei röviden

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás
8.00 Hírek, sport
8.10 Hangoló
9.50 Hírek, műsorism.
15.00 Slágeróra
16.00 Hírek
16.15 Hétköznapi igazsága
17.00 Nap-óra
17.30 Zene, zene, zenelánc
17.55 Hírek, műsorism.

DUNA TV

6.35 Gazdakör
7.00 Vannak vidékek
8.00 Marsupilami
8.25 Hókusz-Pókusz Cirkusz
8.30 Szimba, az orosz király
8.55 A mesemondó
9.25 Hatot egy csapásra
10.25 II. János Pál pápa - Félélem nélkül (ism. f.)
10.55 Daktari (am. kaland sor.)
11.50 Izörök. Óbánya
12.30 Kívánságkosár
14.50 A Pireneusok a levegőből
15.15 Kisenciklopédia
15.25 Komik - Utazás az Északi-Sarkkörön át
16.20 Halld Izrael!
16.50 Cézár vagyok (francia rom. vígj., 2003)
18.25 Heuréka! Megtaláltam!
19.00 Híradó
19.35 Mese
20.00 Derrick (német krimisor.)
21.00 Tízperces mesék (angol sor.)
21.10 Szolgabarátság (dok. f.)
22.05 Éber álom (dok. f.)
23.05 Sport hírek
23.10 Revolver (angol-francia krimi, 2005)
0.55 Beavatás (ism.)

m1

6.50 Ma Reggel
10.00 Gyermekjátékok (bábf.)
10.50 Zeneország
11.05 Vízkincs
11.35 Hogy volt!?
12.30 Operettalbum
13.01 Híradó délben
13.18 Sport hírek
13.30 Kárpát Expressz
14.00 Szomszédok (magyar sor.)
14.35 Roma Magazin
15.05 Domovina
15.35 Átjáró
16.05 Szülőföldjeim
17.00 Pann-unikum
17.30 Híradó
17.41 Körzeti híradó
17.55 Év végi sportössze-foglaló
18.30 A Silla királyság ékköve (dél-koreai sorozat)
19.35 India - Álom útján (brazil-indiai sor.)
20.30 Híradó este
20.55 Sport hírek
21.05 Éji sétat és éji alakok (tév.f.)
22.05 Európa mi vagyunk
22.10 Euro-Taxi
22.15 Orvosi bűnügyek (olasz sor.)
23.05 Szeretők (angol sor.)
0.00 Pécsi keringő (ism.)
0.30 Prizma
0.45 Hírek

m2

6.50 Ma Reggel
10.00 Slovenski Utrinki
10.25 Roma fórum
10.55 Magyarországi néptáncok
11.05 Sztróff Mihály (francia rajzf.)
12.30 Legendás konyhák
13.01 Híróra
13.02 Híradó
13.30 Kárpát Expressz
13.55 Záróra - Gárdos Péter
14.45 Magyar elsők
15.05 Különös házasság (magyar sor.)
17.45 Bűvölet (olasz sorozat)
18.15 Magyar rock
19.10 Átjáró
19.35 Esti mese
20.05 "Életcélok-hitvallások"
20.10 Therese nővér.com (francia sorozat)
21.00 Híradó este
21.25 Sport hírek
21.30 Dublini doktorok (ír sorozat)
22.25 Dob+Basszus Live
23.20 Záróra
0.10 India - Álom útján (brazil-indiai sor.)
1.00 A Silla királyság ékköve (dél-kor. sor.)
2.00 Orvosi bűnügyek (olasz sor.)
2.50 Vezérlő fény (am. sor.)

RTL KLUB

7.30 Top Shop
8.00 Havazin
HAVA Zsolt maga ZIN
8.30 A fantasztikus négyes (am. anim. sor.)
8.50 Flügös csapat (am. anim. sor.)
9.10 Pókember (am.-kan. anim. sor.)
9.35 Asztor Show
10.45 Noé kettő (amerikai családi vígjáték, 1998)
12.20 A pót telpap (amerikai vígjáték, 2001)
Közben: RTL-hírek
14.05 Felicity (amerikai családi kalandfilm, 2005)
15.40 Hogyan fogjunk gazdag feleséget? (amerikai vígjáték, 2000)
17.15 Az angyalok is esznek babot (olasz-francia-sp. akció-vígj., 1973)
19.30 RTL Klub Híradó
20.00 Valóvilág (2010) (élő)
21.10 Fókusz
21.45 Jég és föld között (am. akcióf., 2000)
Közben: RTL-hírek
0.05 Poker After Dark 2009
0.55 Tábornokok éjszakája (francia-angol krimi)

TV2 TV 2

7.00 Magellán (ism.)
7.25 Tv2 matiné
Levelek Félixről,
Bajkeverő majom,
Őslények országa
10.55 Őslények országa 10.
- A hosszúnnyakúak vándorlása (am. rajzf., 2003)
12.15 Karácsonyi kavardós (francia vígj., 1999)
14.20 A Grincs (am. vígj., 2000)
16.10 Az emberrabló szigete (am. krimi, 1999)
17.50 Cápásrác és Lávalány kalandjai (am. családi kalandf., 2005)
19.30 Tények Hírműsor
20.00 A 40 milliós játszma
- Élő játékok-show
21.00 Rémbó fia (francia-angol-német vígj., 2007)
22.50 Babe (auszt.-am. családi vígj., 1995)
Közben: Kenőcsorolás
0.30 A fehér grófnő (angol-am.-német filmdráma, 2005)
2.40 EZO TV 06-90-602-022
Jósok, látók, médiumok!
3.35 Salvador (sp.-angol filmdráma, 2006)

HÍR TV

7.00 Befutó
Az utánpótlás magazinja
7.30 Soroló (ism.)
A vidék magazinja
8.00 Híradó
Friss napi információk
9.05 Kontraszt (ism.)
10.05 Különkiadás (ism.)
A kultúra külön kiadásban
12.05 Parlando
12.30 Hírvilág (ism.)
13.00 Déli híradó
13.30 Hungarorama
14.05 Soroló (ism.)
14.30 Garázs (ism.)
Ahonnan az autózás indul!
15.05 Parlando
15.30 Felfedező (ism.)
16.05 Ünnepi nagyinterjú (ism.)
17.05 Célpont (ism.)
Oknyomozó riportműsor
17.30 Paletta
18.00 Híradó
18.30 Panaszkönyv
19.05 Vonalban
Interaktív politikai show-műsor
20.00 Híradó
Friss napi információk
21.05 Rájátszás
22.00 Híradó
22.35 Lapzártá - Vitaműsor újságírókkal
23.05 Ősök tere
23.30 Pálya
0.05 BBC World Híradó
0.30 Panaszkönyv

TVR 1

8.00 Reggeli híradó
9.00 Szerelmi bizonyíték (ism.)
10.00 Danutz SRL (ism.)
11.00 Nagy emberek a TVR-ben
11.15 Danutz SRL (ism.)
12.20 Eurovision (ism.)
12.45 A palota legendái: Jumong herceg (dél-koreai sor.)
13.50 Eurovision
14.00 Hírek
14.45 A Delta emberei
14.50 Csak Románia!
15.00 Teleshopping
15.30 Krónika
17.00 Őszi keringő (orosz romant. f.)
18.00 Hírek
18.30 A palota legendái: Jumong herceg (dél-koreai sor.)
19.35 Csak Románia!
19.40 Sport
20.00 Hírek
20.40 A nap témája
21.00 Politikai visszatekintő
22.00 Eurovision
22.15 Grey anatómiája (am. sor.)
23.10 Párizs (francia vígj., 2008)
1.00 Éjszakai beszélgetések (ism.)
2.10 Csak Románia! (ism.)
2.15 Találkozunk a TVR-ben (ism.)

TVR 2

5.50 Hírek (ism.)
6.15 Teleshopping
7.00 Wild Card (amerikai dráma sorozat)
8.10 DP 2 tonomat
10.10 Booky és az álruhás Telpapó (kanadai családi film, 2007) (ism.)
11.45 Lehet, hogy nem tudtad
12.00 Hírek, időjárásjelentés
12.30 Jamie karácsonyi menüje (ism.)
13.30 Teleshopping
14.30 Együtt Európába
15.30 A románok kincsei
16.00 Wild Card (am. dráma sorozat)
17.00 Hírek, időjárásjelentés
17.30 Vallomások
18.30 A törvény ereje - talk show
19.00 Nyomoz a tanárnő (olasz sorozat)
20.00 Az oroszánok arénája
- reality show
21.00 A Biblia rejtett titkai
22.00 Hírek, sport, időjárásjelentés
23.00 Heuréka (amerikai kaland sorozat)
23.55 Csak Románia!
0.10 Visszajátszás
1.30 Vallomások (ism.)

PRO TV

5.00 Madeline, a csinytevő csitri (francia-am. családi vígj., 1998)
7.00 Pro Tv hírek, Könyvbemutató
10.00 Ștefan Bănică koncert (ism.)
11.45 Land of Jokes (ism.)
13.00 Pro Tv hírek, sport
13.45 Kelekótya karácsony (amerikai családi vígjáték, 2004)
15.45 Fiala és nyugtalan (amerikai sorozat)
16.30 Csillagpor (angol-am. kalandf., 2007) (ism.)
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
20.30 A szövetség (amerikai-német-cseh-angol kalandfilm, 2003)
22.45 Így akarom én! (ism.)
23.45 Zsaruk bevetésén - A film (amerikai vígjáték, 2007)
1.15 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
2.30 Mi történik doktor úr? (ism.)
3.00 Zsaruk bevetésén - A film (amerikai vígjáték, 2007) (ism.)

ANTENA 1

6.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
Mihaela Călin-el
8.00 Jó reggelt - Razvan és Dani műsora
10.00 Szindbád kalandjai (kanadai kalandfilmsor.)
11.30 Asterix és a vikíngek (dán-francia animációs film, 2006)
13.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
14.00 Kiskarácsony mindenáron (am. családi vígj., 2006)
16.00 Híradó,
17.00 Kétszínűek visszajár (amerikai vígjáték, 1995)
19.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés
20.30 Mutassalak be a szüleimnek! - reality show
22.30 Híradó
23.30 Bűnös show - Dan Capatos szórakoztató műsora
0.45 Nincs tovább (amerikai krimi, 1997)
2.30 Szindbád kalandjai (kanadai kalandfilmsor.) (ism.)


PRIMA TV

6.00 A cseresznye a tortán (reality show)
7.00 Kandikamera
7.30 Specialisták
8.20 Sport Florentinával
8.30 Teleshopping
9.15 Cirkusz
11.30 Az öt csillagos otthon
12.30 Teleshopping
13.15 Kandikamera
13.30 Teleshopping
14.00 Hókölykök (amerikai családi film, 2008)
16.00 Irány Eldorádó (amerikai rajzfilm, 2000)
18.00 Hírek, időjárásjelentés
19.00 Sport
19.30 Aki tud az nyer - versenyszow
20.30 Columbus napja (amerikai krimi, 2008)
Sz: Val Kilmer, Marg Helgenberger, Wilmer Valderrama, Bobb'e J. Thompson
22.30 Addams Family 2. (amerikai vígjáték, 1993)
0.30 Columbus napja (amerikai krimi, 2008) (ism.)
2.30 Hírek, időjárásjelentés (ism.)
3.30 Addams Family 2. (amerikai vígjáték) (ism.)

DISCOVERY

7.00 Piszkos munkák Peter Schmeichellel
8.00 Tönkre vágva - Őszvérek és favágók
9.00 A tenger gladiátorai - Vér a fedélzeten
10.00 Ötödik sebesség
11.00 Autókereskedők - Porsche 944 Turbo
12.00 Halálos fogás - Zöldfülűek
13.00 A túlélés törvényei
- Északi-sark
14.00 Mit nekem egy monstrum!
15.00 Hogyan működnek a gépek?
16.00 Hogyan készült?
17.00 Halálos fogás
18.00 Bear Grylls: Ha minden köté szakad - Földrengés
19.00 A túlélés törvényei
- Mexikó
20.00 Kényszerleszállás a Hudson folyón
21.00 Hogyan készült?
22.30 A világ legkövérebb embere házassodik
23.30 A túlélés törvényei
- Izland
0.30 Töréspont
1.30 Ross Kemp Afganisztánban
2.30 Végzetes másodpercek

VIASAT 3

9.05 Gyilkos sorok
10.05 Egy kórház magánélete (sorozat)
11.10 Tuti gim (sorozat)
12.10 Karácsony Connecticutban (am. vígjáték)
14.10 Monk (sorozat)
15.55 CSI (ismétlés)
16.50 Sok hűhó semmiért (angol-am. rom. f.)
19.00 Egy kapcsolat szabályai (sorozat)
19.55 A dadus (sorozat)
21.00 Jóbarátok (sorozat)
21.30 CSI (sorozat)
22.30 ÁlomÉpítők
23.30 A sziget (am. akciófilm)

SPORT.RO

7.00 Hírek
11.00 Europa League gólok
12.00 Sport.ro Hírek (live)
13.10 Fogadás a félelemmel
14.10 Entertainment Spot Central Showtime
15.00 Sport.ro Hírek
16.00 Külön kiadás
17.00 Pontos sportidő (live)
18.00 Sport.ro Hírek (live)
19.05 Fogadás a félelemmel
20.05 Gigaszok harca
21.00 Sport.ro Hírek (live)
22.00 Local Kombar Superstars: Raul Catinas

ACASĂ

9.45 Esmeralda (sorozat)
11.15 Esmeralda (sorozat)
12.30 Tengernyi szenvedély (ismétlés)
13.30 Teleshopping
14.00 Marina (sorozat)
15.30 Clase 406 (sorozat)
16.30 Esmeralda (sorozat)
17.30 Igaz történetek
18.30 Tengernyi szenvedély (sorozat)
19.30 Tiltott gyümölcs (sorozat)
20.30 Analia másik arca (amerikai sorozat)
22.30 Éjszakai történetek
23.30 Hét bűn (brazil sorozat)

FILM+

8.05 Időbanditák (angol vígjáték)
10.00 Televíziós vásárlás
13.05 A Mid-somer gyilkosságok (angol krimisorozat)
14.55 Totál gáz (am. vígjáték)
16.30 Kötélék nélkül (am. akciófilm)
18.25 Vadnyugati Casanova (olasz-sp.-francia western-vígjáték)
20.20 Célzott lövés (am.-kan. akciófilm)
22.00 Crank - Felpörögve (am. akciófilm)
23.35 Kommandó bázis 2. (am. akciófilm)

KANAL D

8.00 Árulás a családban (sorozat)
10.00 Menyet anyának 5
12.30 Kanal-D Hírek
13.15 Légy az enyém
15.00 Teleshopping
15.15 1001 éjszaka (sorozat)
17.15 Mulatság zenészekkel
17.45 Ellenállás teszt
18.45 A nap híre
19.00 Kanal-D Hírek
20.00 Menyet anyának 5
20.30 Ellenállás teszt
21.30 Ezel (török sorozat)
23.00 Diskkíséret (am. vígjáték, 1994)
1.00 A nap híre

ETV

7.00 Napraforgó
9.00 Erdélyi Kávéház, ism.
9.30 Hitélet, ism.
16.00 A kapucinusok kriptája, dokf.
16.35 Karácsonyi hangulatmorzsák, ism.
17.00 Zanza Band
17.35 Karácsonyi hangulatmorzsák, ism.
17.40 Reggeli terefe, ism.
18.15 Mese
18.30 Híradó
19.00 Piactér
19.30 Híradó
20.00 A Jazz története
21.00 Piactér, ism.
21.30 Híradó
22.00 Tiberius
22.30 Híradó

December 24., péntek

Az év 52. hete és 358. napja, hátravan 7 nap

Ma **Ádám, Éva, Adél** napja van.

Az Ádám név héber eredetű, jelentése: ember (az emberi faj neve vált személynévé).

Az Éva bibliai női név. A szó a létegeből származik, jelentése életet adó, a bibliai magyarázat szerint minden élők anyja.

Az Adél német eredetű női név. Eredetileg az Adel kezdetű nevek (Adelgund, Adelheid) rövidülése, jelentése: nemes.

Holnap az **Eugéniák** és **Auguszták** ünnepelnek. Vasárnap az **Istvánokat** köszöntjük. Hétfőn **János** napja lesz.

Évforduló

• 1856-ben a pesti utcákon megkezdődött a gázvilágítás.

25-én:

• 1000-ben I. Istvánt magyar királlyá koronázták.

• 1818-ban először csendült fel a *Csendes éj* (Stille Nacht) Franz Joseph Gruber és Joseph Mohr szerzeménye Ausztriában.

26-án:

• 1492-ben Kolumbusz Kristóf vezetésével elin-

dul az első spanyol expedíció az Újvilág felé.

• 1822-ben tartották az első magyar opera, Ruzitska József *Béla futása* c. művének bemutatóját Kolozsváron.

Vicc

– Melyik a legrövidebb út a pályaúdvarrára?

– Azt én nem tudom.

– Hogyhogy nem tudja?

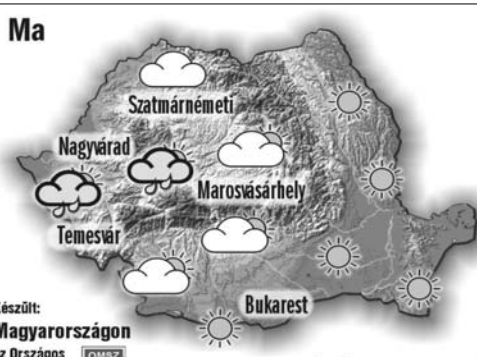
– Mert én kérem taxisofőr vagyok.

Recept

Brokkolis sajttekeres

Hozzávalók: 40 dkg trappista sajt, 30 dkg brokkoli, 10 dkg vaj, 1 ek. liszt, 1,5 dl tej, só, fehér bors, vegeta.

Elkészítés: A brokkolit kevés vajon sóval, borssal, vegetával ízesítve puhára pároljuk. Villával összenyomkodjuk. A tejből, 5 dkg vajból és a lisztből besamelte főzünk. A brokkolihoz adunk annyi besamelt, hogy kikeverve krémes állagú legyen. A sajtot mikróban megolvasztjuk, majd alufólián téglalap alakúra nyújtjuk. Megkenjük a krémmel és felgöngyöljük, mint a bejglit. Szorosan alufóliába tekerjük és hűtőbe tesszük.



Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Nyugaton több lesz a felhő, míg másutt több óras napsütésre van kilátás. Számottevő csapadék nem valószínű. Délies áramlással továbbra is enyhe levegő érkezik a térségbe, így 7, 15 fok közé melegszik fel a levegő.

A következő napok időjárása



Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	15°C	7°C
Brassó	11°C	1°C
Bukarest	14°C	3°C
Csiksztereda	11°C	1°C
Kolozsvár	7°C	1°C
Marosvásárhely	7°C	2°C
Nagyvárád	13°C	4°C
Szatmárnémeti	8°C	2°C
Temesvár	17°C	7°C

Higiénia



Horváth István

HIRDETÉS

Egyet fizet, kettőt kap!

ÚMSZ-előfizetési akció – 2011

Fizessen elő 2011-re az **Új Magyar Szóra**, és ajándékozza meg szeretteit, barátait, ismerőseit egy **ingyenes ÚMSZ-előfizetéssel!**

Ha 2010. december 24-ig előfizet egy teljes évre, 150 lejért eljuttatjuk a lapot két különböző címre: az Ön címére, illetve egy Ön által megjelölt személy címére is!

Figyelem! Az akció csak olyan előfizetőinknek szól, akik közvetlenül a kiadónak vagy területi megbízottainknak fizetik ki az egyéves díjat. A postától, illetve a terjesztői cégektől ne kérje a kedvezményt!

Területi megbízottaink hához mennek, Önnek csak egy telefonhívásába kerül:

Hargita, Kovászna, Maros, Brassó: Baricz István, 0748 314.609.
Kolozsvár és környéke: Tósa András, 0788 715 481.
Nagyvárád és környéke: Béres Attila, 0788 318 353.

Amennyiben postai utalvánnyal (mandat postál) szeretné elküldeni az előfizetés ellenértékét, a következőképpen töltsd ki:

Destinatar: Béres Attila, la Editura Scripta S. A.
Adresa: OP 9 CP 49, Localitatea: Oradea, Jud.: Bihor.

Ne felejtse el a saját, pontos címét feltüntetni a postai utalványon, illetve az utalvány hátoldalára, az üres helyre beírni a kedvezményezett olvasónk pontos nevét és címét. Így az illető is egy teljes évig kézhez veheti napilapunkat!

Előfizetési árak 2011-re:

1 hónap: 15 RON

3 hónap: 38 RON

6 hónap: 75 RON

12 hónap: 148 RON

2 (személy) x 12 hónap: 296 RON HELYETT

2 (személy) x 12 hónap: 150 RON (megtakarítás: 146 RON)!

További információkért forduljon

Béres Attilához, a 0788-318 353-as telefonszámon!

***	... ÉS KONTRA	SZEREN- CSEJÁTEK	IRAT- KÖTEG	BUNKER- BEN VAN- NAK!	EGYE!	ELMÉLET	OKLEVÉ- LES (RÖV.)	DIREKCIÓ	FÜTŐHÖ- NOKHA- LDM
KIS- BOLYGÓ									
RÉGIÉS KABÁT					NYERS VÁSZON				
AZON A HELYEN				KORMÁNY	HALFGÖG ESZKÖZ				
***	FED. BORÍT ÉRZELEM EREJE						TILTÓSZÓ HAZUG NŐ		
TÉLI CSAPADÉK			... HÓNAJ- HIRIGY						KELTÁ NÉP TAGJA
A HARMA- DIK SZE- MÉLY		NAGYON ERŐSEN, ZENÉBEN							BÉTA KÁRTYA- LAP
VÉKONYRA NYÚJTOTT FÉM		SZAPPAN					ROMANOV CÍME		
ARAB FÉRFINÉV							DRÖSZ ETEL		
ÉLES ELLENTÉT							RÖNTGEN		

Horoszkóp

KOS (III. 21.–IV. 20.)

Csalódottnak érzi magát, bár az igazi okot Ön sem tudja. A régi, meghitt családi karácsonyokra gondol, s elfogja a vágyakozás.

BIKA (IV. 21.–V. 20.)

Dél előtt még akadnak feszültebb percek, de ez együtt jár a készülődés izgalmával. Felvillanyozza, hogy örömet szerezhet másoknak.

IKREK (V. 21.–VI. 21.)

Menjen el a templomba, hogy lelke megnyugvársra találjon. Gondoljon azokra, akiket szeret.

RÁK (VI. 22.–VII. 22.)

A szeretet ünnepén a Hold is közelebb húzódik a Földhöz. A közös élmények új fényt hoznak az életébe.

OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)

Karácsonykor hozzátartozói, rokonai tehetik jobbá a napjait. Igyekezzen az ünnepet családi körben tölteni.

SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)

Néhány kudarc vagy balsiker megtanítja arra, hogy a hagyományos utat válassza. Angyali misén, hajnali sötétben várja a napfényt.

MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)

A karácsony meghitt órákat, testre szabott ajándékokat tartogat. Ha utaznia kell, vigyázzon, ne kövessen el szabálysértést.

SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)

Nem egy dicséretet kap bölcs döntéséért, az ünnep megszerzéséért. Képes különválasztani az anyagi és az érzelmi dolgokat.

NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)

A betlehemi megváltó ünnepén tele van élettel, reménnyel. Optimista és magabiztos beállítottsággal új útra terelheti az életét.

BAK (XII. 22.–I. 20.)

A csendes boldogság hangulatával telik ez a nap. Mindenki ha-zaigyekezik, és a kíváncsiság együtt nő az este várásával.

VIZONTÓ (I. 21.–II. 19.)

Az ünnep misztériuma veszi körül. Békével teli hangulatban ünneplik a szentestét. Mindenki elégedett a meglepetésekkel.

HALAK (II. 20.–III. 20.)

Kellemes napja lesz, sok örömet ér, nem is hitte volna, hogy ennyien gondolnak Önre. Mindenki sokkal felszabadultabb, szeretetteljes, oldott a hangulat.

MÉDIAPARTNEREINK



Kupaszerda Európában

Labdarúgás

T. J. L.

Három nap leforgása alatt másodszer is megmérkőzött Stuttgartban a helyi VfB és a Bayern München. Ha a bajnokságban 5-3-ra nyertek a bajorok, most, a **Német Kupa** nyolcaddöntőiben, 6-3 volt az eredmény a javukra. Marica csapata kettős emberhátrányban fejezte be a meccset, Bouahrouzt a 67., Delapierre-t pedig a 87. percben állították ki. Két második vonalbeli gárda idegenben, egy pedig hazai pályán harcolta ki a legjobb nyolc közé jutást. Eredmények: 1. FC Köln–Duisburg (II.) 1-2, VfL Wolfsburg–Cottbus (II.) 1-3, Alemannia Aachen (II.)–Eintracht Frankfurt 1-1 – büntetőkkal: 5-3.

Madridban Cristiano Ronaldo és Karim Benzema is triplázott, a Real pedig 8-0-ra ütötte ki a Levante együttesét a **Spanyol Király Kupa** nyolcaddöntőjének szerda esti mérkőzésén. Eredmények: Atlético Madrid–Espanyol 1-0, Real Betis (II.)–Getafe 1-2, Sevilla–Malaga 5-3, Almería–Real Mallorca 4-3. A visszavágókat január első hetében rendezik.

Gólt szerzett Dzsudzszak Balázs, a PSV Eindhoven magyar labdarúgója: a válogatott szélső a Roda kerkradei otthonában talált be a **Holland Kupa** nyolcaddöntőjének szerdai összecsapá-

sán. Ez volt a PSV utolsó mérkőzése ebben az évben. Eredmények: Roda JC–PSV Eindhoven 1-3, Utrecht–Vollendam (II. osztályú) 1-0.

Franciaországban bajnoki fordulót rendeztek, a 19.-et. Eredmények: Olympique Lyon–AJ Auxerre 1-1, AS Monaco–Sochaux 2-1, AS Nancy–Paris Saint-Germain 2-0, Valenciennes–Toulouse 2-1, AC Arles-Avignon–OGC Nice 0-0, Stade Brest–Olympique Marseille 0-0, SM Caen–Stade Rennes 1-0, OSC Lille–Saint-Étienne 1-1, Girondins Bordeaux–RC Lens 2-2. Kedden este: Lorient–Montpellier 0-0. **Az élcsoport:** 1. Lille 32 pont/18 mérkőzés, 2. Paris Saint-Germain 31 (30-21), 3. Rennes 31 (18-12), 4. Lyon 31 (26-21), 5. Marseille 29 (27-17), 6. St. Etienne 29 (26-20).

A tavaszi idénytől háromdimenziós tv-közvetítéseket is kínál a Bundesliga élvonalából a Német Labdarúgó Liga (DFL). A szignált a szervezet egyik leányvállalata készíti, s először a január 16-án sorra kerülő 1. FC Kaiserslautern–1. FC Köln mérkőzés (pay-per-view) csatornán. Az érdeklődőknek a háromdimenziós műsor vételére alkalmas tv-készülékkel és a hozzá tartozó speciális szemüveggel kell rendelkezniük. A DFB azt tervezi, hogy a tavaszi fordulókat mindegyikében kínál majd egy-egy 3D-s összecsapást. ◀

Bölöni Debrecenben?

Labdarúgás

Hírösszefoglaló

A *Haon.hu* értesülései szerint még nem dőlt el, hogy ki ül le a kispadról távozó Herczeg András helyére a debreceni futballcsapatnál, ám az egyik legesélyesebb jelölt az egykori száznyolcszoros román válogatott játékos, Bölöni László.

A *Haon.hu* úgy tudja, hogy a debreceni vezetőség elsősorban külföldről érkező szakvezető szerződtetésében gondolkodik, és jó esély van arra, hogy a korábban – többek között – a francia Nancy, a portugál Sporting, a belga Standard Liege, valamint a román válogatottat is irányító dr. Bölöni László lesz a bajnoki címvédő új edzője. A portál szerint az 57 éves szakember éves fizetése egymillió euró lehet.

Szintén jelölt lehet a kispadra az Újpestet irányító Mészöly Géza, akit a Lokidrukkerek állítólag már látta is Debrecenben, de több, a hazai élvonalban dolgozó szakember neve is felmerült. Mészölyön kívül a kecskeméti Tomislav Sivic és a kaposvári Sisa Tibor is tetszene a debreceni vezetőknek, de mivel a három szakembert élő szerződés köti jelenlegi csapatához, nehéz len-



Az 57 éves erdélyi szakember éves fizetése egymillió euró lehet

ne őket elcsábítani. Nem úgy, mint Várhidi Pétert, aki – a *Haon.hu* szerint – vélhetően olcsóbban kivásárolható lenne a másodosztályban szereplő Szigetszentmiklós együtteséből.

A weboldal emlékeztet két korábbi lehetőségre: az egyik szerint a Pajkos János, Sándor Tamás duó ül le a kispadra, a másik szerint a DVSC-DEAC-ot irányító Kondás Elemér.

Herczeg András hétfőn

döntött úgy, hogy elfáradt, ezért feláll a debreceni kispadról, noha marad a magyar bajnokságnál. „Szakmai igazgatóként fogok dolgozni. Az utánpótlás hozzám tartozik, a Loki Focisuli, az újonnan alakult Labdarúgó Akadémia, a második csapat és a Léta-vertes is, így rengeteg feladat vár rám” – nyilatkozta.

Az 54 éves tréner 2007 őszén a cseh Miroslav Beranektól vette át a Deb-

receni VSC irányítását klubmenedzserként, munkáját Bücs Zsolt és a szerb Zoran Spisliak segítette. Herczeg András pályaedzőként dolgozott a klubnál 1994 és 1997, valamint 2004 és 2007 között, 1997 és 1998 között pedig vezetőedzőként irányította a csapatot. Herczeg irányításával a Debrecen 2008-ban ezüstérmes lett a bajnokságban, 2009-ben viszont – egy év kihagyás után – újra a dobogó legmagasabb fokára állhatott. Ebben az évben – magyar csapatként 14 év után először – bejutott a Bajnokok Ligája csoportkörébe. 2010-ben a trénerrel a klub történetének legsikeresebb évét zárta: a bajnoki címvédés mellett elhódították a Magyar Kupát, a Ligakupát és a Szuperkupát is. A nemzetközi szereplésben ismét bravúrt értek el azzal, hogy bejutottak az Európa-liga csoportkörébe, ahol az olasz Sampdoria hazai legyőzése után már pontoknak is örülhettek.

A hajdúsági klub tájékoztatása szerint várhatóan január 3-án döntenek az új vezetőedzőről.

A Debrecen tizenhat forduló után negyedik az NB I-ben, és a címvédéshez a listavezető Videoton nyolcpontos előnyét kellene ledolgoznia tavasszal. ◀

Négy között a Csíkszereda

Jégkorong

T. J. L.

Harmadszor is legyőzte szerda este Csíkszeredában az Újpestet, így 3-0-ás összesítéssel jutott be a legjobb négy közé az alapszakaszgyőztes HSC a magyar-román jégkorongbajnokságban, a MOL Ligában. A korábbi 14-0 és 11-1 után a székelyek „rövidített” meccsen szereztek meg a harmadik győzelmet. A 14 percben, 8-0-s hazai vezetéskor, az újpestiek sérülések miatt kilenc emberre fogytak, a já-

tékvezetőknek pedig félbe kellett szakítaniuk az összecsapást. A szabályzat szerint legalább 10 mezőnyjátékos kell bevethető legyen, a találkozó pedig 15 hokissal kell kezdeni. A mérkőzés végeredménye szinte biztosan a pályán elért 8-0 marad, így a jegyzőkönyvbe Hurtaj (2), Novak (2), Moldován, Virág, Sikorcin és Góga kerül be gólszerzőként.

Egyenlített a Fenestela 68, amely a Miskolci Jégpalotában 4-3-ra verte, hosszabbításban, a Jegesmedvék együttesét. Antal Zsombor, Adorján József és Vitalij Kiri-

csenko góljaival a brassóiak 3-0-ra vezettek a 25. percben, de az 50. percben Matt Waddellnek sikerült egyenlítetnie, 3-3. A vendégek győztes gólját Kiricsenko ütötte a 63. percben. Az egyik fél harmadik sikeréig tartó párharcban 1-1 az állás, vasárnap Brassóban csapnak össze a csapatok.

A harmadik párbán 2-0-ra vezet a címvédő Vasas HC, miután a keddi 5-1 után szerdán este 8-2-re verte a Ferencvárost. Dunaújvárosban a Dab.Docler lapzártá után fogadta a Sapa Fehérvár AV19-et, amelyet kedden este 2-0-ra győzött le. ◀

HIRDETÉS

Szatmár megye legfiatalabb városának tanácsa,

SEBESI JÁNOS polgármester
BANCSI JÁNOS alpolgármester

kellemes, szép karácsonyi ünnepet és boldog, eredményes Új Esztendőt kíván városunk minden polgárának és igazi barátjának!

BÚÉK – 2011!

HIRDETÉS

Szatmár megye önkormányzata és személyesen

CSEHI ÁRPÁD SZABOLCS elnök,

Adrian Stef és **Mircea Govor** alelnök

meghitt, családias, szép Karácsonyt és elégtételekben gazdag, boldog Új Esztendőt kíván megyénk minden lakosának, barátjának és mindazoknak akik szeretnek és tisztelnek bennünket!

B Ú É K – 2011!

A szeretet apasága

Böjte Csaba szerzetes úgy véli, legfőbb célja tudatosítani minél többekben, hogy mennyire jó dolog jót tenni

„Azt a bátorságot kérem Istentől az Új Magyar Szó olvasóinak, a romániai magyaroknak, amellyel Jézus Krisztus karácsony éjszakáján közénk jött, felénk fordult és ránk mosolygott” – fogalmazza meg karácsonyi jókívánságát interjúnkban Böjte Csaba szerzetes, aki szerint „a hajtók azért mennek együtt a vadra, mert úgy nagyobb az esély a zsákmányra, mint ha mindenki külön-külön indulna”.

Farkas István

► **Mindenütt hallottak önről, a munkásságáról, ami nem csoda, hiszen egész Erdélyt átfogó gyermekmentő hálózatot működtetnek. Milyen út vezetett ideig?**

– Nem volt tudatos döntés, hogy ezt akarnám csinálni, de persze tény az, hogy volt bennem fogékonyosság, az árva gyermekek gondjai-bajjai iránt, ugyanis magam is árva nőttek fel. 1992-ben kerültem Dévára, ahol akkor omlott össze a dél-erdélyi iparvilág, nem kellett a traktor, autót, nem kellett a vasérc, így pillanatok alatt összedőlt minden, mint a kártyavár. Nagyon sok munkanélküli ember volt, főleg a szegények kerültek nagyon hamar az utcára, így a kilencvenes évek elején nagyon sok volt a koldus gyermek. Én egyfelől sajnáltam ezeket a gyermekeket, behívtam őket ebédre, ruhát adtam nekik. 1993-ban összehívtunk harminc gyermeket, akiknek katolikus fiatalok közreműködésével tartottam egy tábort. Nagyon jól sikerült, nagyon figyeltek ránk, és igazából senki nem akart hazamenni a tábor végén. Azt kérték, tartsunk egyéves tábort. 1993 szeptemberében indult be az első éves tábor, és most a tizennyolcadik tábornál tartunk. Jelenleg 62 helységben táborozunk 2170 gyermekkel.

► **Könnyebb vagy nehezebb most, mint az induláskor?**

– A kilencvenes évek elején rengeteg előítélet volt a társadalomban, és bevallom őszintén, bennem is, hogy miképpen lehet sikeresen véghezvinni ezt a munkát. Nagyon sokan úgy gondolták, hogy ez csak falra hányt borsó. Most, tizennyolc-húsz év távlatából azt tudom mondani, hogy ezek a gyermekek pont ugyanabból az anyagból vannak teremtvé, mint bármelyik más gyermek, pont annyira aranyosak, ked-

vesek, fogékonyak a jóra, és ugyanúgy a létükért tudnak küzdeni, mint a gazdag családok gyermekei. Nagyon sokan közülük főiskolát, egyetemet végeztek, talpra álltak, megállják a helyüket az életben, küzdenek a létükért, és örömeiket lelik abban, ha eredményt érnek el.

► **Gondolom, rengeteg erőre, energiára van szükség ehhez a munkához. Miből meríti mindezt?**

– Ebben a munkában nap mint nap vannak sikerélmények, olyan gyermekek, akiket nagy kételyekkel fogadtam be, és látom, hogy milyen szépen fejlődnek, bontakoznak ki. Ez a sikerélmény újra és újra erőt ad. Persze, tudom, hogy sem én, sem az egyház, sem az állam nem tudja megoldani a szociális kérdéseket. De az én legnagyobb célom mindenképp az, hogy a testvéreimmel, néppemmel éreztessem, milyen jó dolog jót tenni. Hogy igenis, lehet ezeken a gyermekeken segíteni, és igenis, megéri egy kanál ételt, egy pohár vizet adni ezeknek a gyermekeknek, mert az már itt, a földön megszázaszorozódik, és hiszem, hogy igazából akkor lenne jobb világ, ha mindenki ott, ahol van, elsősorban a maga családjában, vér szerinti rokonai között tudna, merne gyermekvédelemmel foglalkozni. Hiszem, hogy akkor változna meg a világ, ha mernénk egymás felé jobbak lenni. Mindannyian, akik Isten szeretetéből hajolunk le egy gyermekhez, józsefi értelemben apák lehetünk, és ez az apaság is szárnyakat ad az embernek. Én ezt a tizennyolc évet úgy élem meg, mint egy nagy bulit, nem fogcsikorgatva, ökölbe szorított kézzel járom a magam útját. Én ennél szebb kalandot nem tudnék elképzelni magamnak, és hogyha ezerszer újrászülnék, akkor is ezen az úton mennék, mert jó dolog jónak lenni, mert jó dolog jót tenni, mert jó dolog szeretetben a gyer-

mekekkel együtt élni. Erőt, fiatalságot, lendületet ad. Az ember reggel felkel, fáradt, ideges, nyakában a feladatok szólnak a telefonok, emiatt feszült, és akkor kimegy a gyerekek közé, szembejön vele a kisgyerek és szeme arról beszél, hogy: "Jaj, az én papbácsim a világ legügyesebb embere, a legerősebb, ? mindent meg tud oldani". Ez a gyerek szó nélkül, a szemével, a mosolyával is ezt mondja nekem. És akkor érzem, hogy források fakadnak a testemben, erő szakad fel bennem, érzem azt, hogy azok az akadályok amik előttem vannak egyszerűen köddé válnak, és szét tudok tépni mindent, mert ez a gyerek bízik bennem.

► **Az idei év legtöbbet hangzott szavai a válság, a megszorítások voltak – természetesen, az esetek többségében, gazdasági kontextusban. Ennyire engedhetjük, hogy életünk része legyen a gazdaság, nem toljuk el vajon a hangsúlyt? És ha már válság, beszélhetünk lelki válságról?**

– Én úgy vélem, hogy, sajnos, előbb volt a hit, a lélek válsága, és ebből bontakozott ki minden egyéb. Hiszem azt, hogy arra a nagy gazdasági fellendülésre, aminek szemtanúi voltunk, nem is volt szükség. Lehet, hogy ezen most többen megbotránkoznak, de figyeljen csak. Nemrégiben egy közösségben beszélgettünk, és többen mondták azt, hogy jaj, milyen szegények vagyunk. Ekkor a jelenlévőket egyenként felállítottam, és megkérdeztem, hogy hány cipője, pulóvere, fülbevalója, satöbbije van. Persze, hogy senki sem tudta megmondani, de arra mindenki emlékezett, hogy húsz évvel ezelőtt miből mennyije volt. Ennek ellenére, ha akkor azt mondja nekünk valaki, hogy szegények vagyunk, megsértődünk volna. Húsz évvel ezelőtt senki nem érezte magát ilyen sajnálatra méltó, nyafogós ze-



Fotó: www.devaigyerekek.hu

génynek. A legtöbb ember az egy rend ünneplő és egy rend viselő ruhájával, a maga kis Daciájával, Trabantjával tudott örvendeni az életnek. Most belül valaki méregdrága öltönyében a BMW-jébe, halvány lila gőze sincs arról, hogy hány nyakkendője van, de úgy éli meg, hogy jaj, milyen szegény. Igazából a fejekben van a nagy baj, szociális hipochondriát tapasztalok, bebeszéljük magunknak, hogy rosszul élünk. Holott a mostani átlag karácsonyi vacsora és a húsz évvel ezelőtti között hihetetlen különbség van, a mostani javára. De nem is az a baj, hogy a mostani gazdagabb, hanem az, hogy ehhez nem társul megelégedettség, hála. Mindazt, ami az embert emberré teszi, nem érinti a gazdasági válság. Az, hogy elmegyek a gyermekeimmel hógolyózni, szánkózni, és jól érzem magam, az a gazdasági válságtól függetlenül jó érzéssel kell

hogy eltöltsön. A boldogság, a lélek jóllakottságának érzése az, ami megcsappant a mai társadalomban.

► **Az RMDSZ idei Ezüstenyő díjának egyik kitüntetettje. A díjátadásakor arról beszélt, hogy egységre, párbeszédre kell törekednünk. Jól érzem, hogy ezzel az erdélyi magyarságot megosztó jelenlegi politikai helyzetet bírálta?**

– A politikusok, ahelyett, hogy az egységre törekednének, egymást szurkálják. Én ezt a szüklátókörséggel magyarázom – egy hadseregben vannak tüzerek, huszárok, gyalogosok, és mindegyikre szükség van, mindegyik a maga eszközeivel, stratégiájával próbálja elérni a győzelmet. Viszont az a nagy baj, ha a saját tüzéségem elkezdődni a gyalogosaimat.

► **Rossz parancsot adnak az alakulatok tábornokai?**

– Nem hiszem, hogy egy táborban, egy zászló alatt lehet harcolni. Mondjuk ki nyíltan: Tőkés Lászlónak is meglehetnek a maga elképzelései, és az RMDSZ-nek is. Azt gondolom viszont, hogy a szegénység ellen, az asszimiláció megakadályozása érdekében együtt kellene harcolniuk. Egy jó hadvezér örülné annak, hogy itt többféle alakulat van. És valahogy ezt kellene megérinteniük, hogy nem szabad ők egymás ellenségéi legyenek, hiszen népünk legnagyobb ellensége az, hogy nem születnek gyermekek, fiataljaink elmennek az országból, akik pedig maradnak, azok nem mernek családot alapítani, gyermeket vállalni, vállalkozást indítani. Ez a mi igazi közös ellenségünk, és ezt nem kellene egymás közötti harcokkal tetézni.

Folytatása a 2. oldalon

Böjte Csaba (1959, Kolozsvár)

Ferences rendi szerzetes, a Dévai Szent Ferenc Alapítvány gyermekmentő szervezet alapítója. Autóvillamosági szerelőnek tanult, majd miután ezt a szakmáját feladta, egy évig dolgozott bányászként Hargita megyében. Édesapja kálváriája hatására (egy verséért a Ceausescu-rezsim hét év börtönre ítélte, négy és fél év múlva szabadult, szabadulása után másfél hónappal meghalt) döntötte el, hogy pap lesz. A ferences rendbe 1982-ben jelentkezett, titokban. Tanulmányait Gyulafehérváron és Esztergomban végezte, mielőtt 1989-ben pappá szentelték. Több helyen eltöltött papi szolgálata után 1992-ben helyezték Dévára. Ott néhány, az utcáról befogadott kolduló árvával beköltözött a város évtizedek óta üresen álló, omla-

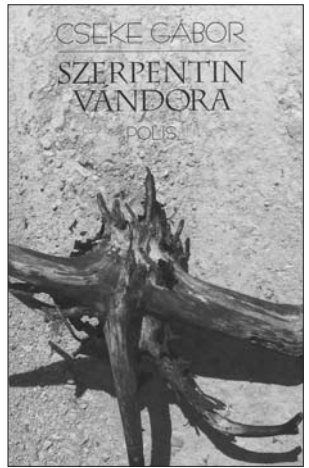
dozó egykori ferences kolostorába. A hatóságokkal dacolva nem adta fel ezt a munkáját, és az árvákat befogadó humanitárius szervezetet, amely ebből 1993 őszén létrejött, és jelenleg már országos hálózatként működik, mára elismerik egész Erdélyben, Romániában és Magyarországon is. * Könyvei közül: Hiszek a szeretet végső győzelmében! (2005), Kevesebb pátoszt és több áldozatot! (2006), Ablak a végtelenre – Csaba testvér gondolatai Istenről, vallásról... (2009), Út a végtelenbe – Csaba testvér gondolatai Isten ajándékairól (2010). Elismerései közül: Aphelandra Díj (2005), a Pannon Példakép Alapítvány díja, Haza Embere díj (2008), a Magyar Köztársasági Érdemrend középkeresztje, Ezüstenyő díj (2010).

Karácsonyi könyvböngészde

Vándorlás, Erdély, világ

Szonda Szabolcs

Tavaly megjelent, nehezebben meghatározható műfajú, napló, dokumentumregény és líra ötvözetét nyújtó, „élveboncoló” könyve, a *Jelentések magamról. Emlékezések ellenfényben* után Cseke Gábor ugyancsak a kolozsvári Polis Kiadónál jelentkezett nemrég új kötetével, a *Szerpentin vándora* című verseskötettel.



Alcíme szerint „szigorúan válogatott versek” ezek az 1967–2010 időszakból, és egyféléképpen a válogatások válogatása, hiszen a szerzőnek 2004-ben már jelent meg az 1967–2004 időszak lírai termését szemlélő könyve. Az idej, valóban szigorú (hiszen friss termésből is merít), ám így is csak 100 oldalas) szelekciót vélhetők ugyanaz a szerzői szándék és indíttatás hozta létre, amely a jelzett, szabálytalan memoárkönyvet, így módon annak lírai széljegyzeteiként is olvashatók darabjai. Azonban, természetesen, önmagukban és egymáshoz kapcsolódóan

is, láncolatukból – amely a szerzőre jellemző sajátos módon fejt fel és idéz meg a jelképesbe és metaforikusba a lehető legtermészetesebb módon átlényegülő köznap történéseket, mozzanatok, arcokat és tetteket a személyes és kollektív (közel) múltból – az egyszerűen könnyed és súlyos „önkommentárok” érzékletes sora bontakozik ki, az önértelmezés folyamatos igénye és kényszere mentén, hiszen – a címadó verssel szólva – „az életút sosem kész regény / annyi minden felülírja”...

Zöldi László a '90-es évek közepén közel három évig moderálta, előbb közreműködve, aztán teljesen felvállalva ezt a szerepet, a Magyar Rádió *Stúdió Kávéház* című beszélgetőműsorát, amelynek témái a jelzett időszakban az erdélyi magyar kultúra hagyományai, jelenségei, kiemelkedő alakjai, létfontosságú intézményei voltak, nem a teoretikus, hanem a személyes, emlékidéző és vélekedő,



eközben konklúziókat is nyújtó megközelítésben. Az akkor elhangzottak – sajtóbeli megjelenésük után (*A Hét* közölte 1999–2001 között), ahhoz képest háttéranyagokkal bővített verzióban – a budapesti Pont Kiadónál az egykori rádióműsort szerkesztő Merle Mária gondozásában nemrég kötetben is megjelentek, *Stúdió Kávéház. Beszélgetések a szellemi Erdélyről* címmel. Lapjaiban Bárdos B. Arthur, Bodor Pál, Csiki László, Erdélyi Lajos, Gálfalvi Zsolt, Huszár Sándor, Lászlóffy Aladár, Lőrinczi László, Marosi Ildikó, Pomogáts Béla, Szávai Géza, Vári Attila és Zöldi László olyan témákat járnak körül, mint a házsongárdi temető („a mi Pantheonunk”), Petőfi erdélyi nyomai, valamint olyan irodalmárokat és kultúrebereket hoznak közelképbe, mint Balogh Edgár, Gaál Gábor, Kacsó Sándor, Kemény János, Kós Károly, Kuncz Aladár, Méliusz József, Molter Károly, Nagy István, illetve fontos sajtó- és kulturális intézményként jelen van a kötetben *A Hét*. A tartalmas mozaik azt nyújtja, amit a kötet alcíme jelez: fölöttébb érdekes rálátást a / egy szellemi Erdélyre, amelyet – mint az előszóban olvashatjuk – „érdeemes átörökíteni az utánunk jövő nemzedékekre”.

Szeptember végén a *Színkép*ben interjút közöltünk az idén hetvenedik életévét betöltött, ismert csíkszeredai festőművésszel, Márton Árpáddal. A szöveg egész kötetnyi beszélgetés részét ké-

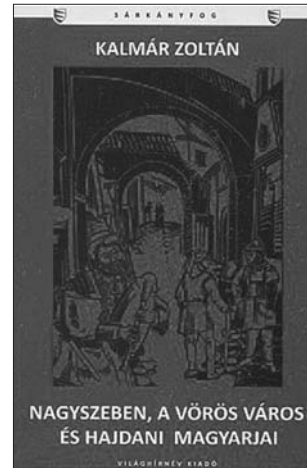
pezte, a Cseke Gábor által készített életinterjú néhány nappal azután kötetben is megjelent – rendhagyó módon, hiszen digitális könyv-



ként került a közönség elé, a Magyar Elektronikus Könyvtár (MEK) „polcán” (<http://mek.oszk.hu/0870/0/08705/>). A *Színek a palettán* beszélgetőkönyv „lapjaiban” párbeszédet folytatók évtizedes barátsága, meghitt kapcsolata, értő, sok vonatkozásban közös opciókat felvillantó világertelmezése egyszerre teszi bensőséggé és sajátosan elevenné az életutat és -pályát megvilágító, másfél száz oldalas interjút, amely – figyelmes részletes adatoltsága és gazdag vizuális dokumentáltsága folytán is – végig élményszámba menő olvasmány.

Mellékletünk hasábjairól is ismerős név lehet a nemrég Julianus-díjban részesült Kalmár Zoltáné, aki nemcsak a nagyszabású, hanem az erdélyi művelődéstörténeti szakirodalom egyik fontos szerzőjének tekinthető. A *Színkép*ben

többször közöltük főként a hajdani Nagyszabon világot érzékletesen felidéző cikksorozatait, amelyekből korról, ám a mához is viszonyító megközelítés nyomán rajzolódott ki a soknemzetiségű, épp ezért a mai Európai Unió szellemiségét is megelőlegező hangulatú-levégő település minden napjai és jellemző történései, jelenségei, épületei, közterei, hagyományai és törekvései. Részben ezek, részben más, előbbieket kiegészítő, dokumentarisztikus vagy történetmondó, esetenként a tárcanovella felé is közelítő írások sorjázának a szerző tollából a kolozsvári Világhírű Kiadónál idén megjelent, *Nagyszabon, a vörös város és hajdani magyarjai* című kötetben. A fülszövegében „kalauzprózáként” megha-



tározott könyv újra szemléletes és sokatmondó összképét nyújtja a témául válasszott városnak, olyan időutazás keretében, amelyet Orth István találó grafikái tesznek hatványozottan élményszerűvé.

A költő és az Ünnepek

Kovács András Ferenc jelszavára marosvásárhelyi költőt kérdeztük arról, mit jelent, milyen jelentőséggel bír számára a karácsony:

– Mint bárkinek, számomra mindig nagy jelentősége volt, én híresen azt szoktam mondani, hogy az adventben nem is nagyon mozdulok ki otthonról, ez nem a vallásosságommal volna magyarázható, hanem mert ez egy más bensőséget jelent, egy téli csend, egy téli táj, a várakozás valamiféle öröme, a családi öröme, ami nagyon fontos. És ez az együtt-lét öröme és a család mosolya. Most a karácsony egy ilyen nagy, licitáló bevásárlássá vált, amit én nem nagyon kedvelek; nem mondom, hogy nem művelem, de nem művelem frenetikusán. Ez az, ami rákódott, és éppen a meghittségeiből vett el, a mosoly meghittségeiből, mert ez a család ünnepe is. De hát a barátok ünnepe is, mert az együttlét is, az, hogy a világra születik valami egyedi, világot meghatározó princípium, egy is-

ten, egy istenfia, ez a legszebb ünnepünk különben, nekem ez a legszebb ünnepem, a húsvét is szép, de azt másképp éli meg az ember. Nagyon szép karácsonyaim voltak, és azért mondom, ha valami eszembe jut erről, az angyal eljövételéről, akkor az az együtt éneklés, az a mosoly, az valóban a szeretet ünnepe. De számomra az egész december ezt jelenti, tehát én ezt a hónapot nagyon szeretem. Várom a szentestét is, a karácsonyt, mert fontos ez nekem. Azt hiszem, ehhez frenetikus vagy megrögzött vallásosság vagy hit sem szükségeltetik, hogy ezt a misztériumot az emberek szeressék, hogy egy pillanatra a szeretetnek a dimenziójába menjen a család, a baráti kör, ez egy nagyon jóleső és meghitt érzés. Nálunk, az én családomban ez volt mindig az Ünnepek.

(Lejegyezte: Antal Erika. A Kossuth-díjas költővel, a Látó főszerkesztőjével a 2011. januári első Színképben közlünk interjút.)

A szeretet apasága

Folytatás az 1. oldalról

► Talán épp az említett jó hadvezér személyének kiválasztása szüli a legnagyobb harcokat...

– Én botránkozva látom, hogy ezek a pártok, sajnos, egymásban látják az ellenséget. Ha Tőkés úr majd egyedül marad a piacon, akkor úgy fogja érezni, hogy győzedelmeskedett? Ha az erdélyi magyar pártok közül csak az ő zászlója marad a politika harterén, akkor ő nyert? Úgy gondolom, hogy politikuskainknak nem a tévékamerák előtt, pankrációs stílusban kellene egymással vitatkoznuk. Most, a karácsonyi csendességben üljenek le egymenedékházban, rendelkeznek egy hordó meleg bort, és beszéljék meg, oldják meg. És amikor hazajönnek, jelentsék be, hogy ki a fővezér, kinek mi a feladata. A hajtók azért mennek együtt a vadra, mert úgy nagyobb az esély a zsákmányra, mint ha mindenki külön-külön indulna. A józan ész erről az összefo-

gásról beszél. Jézus Krisztus, ugye, azt mondta: azt szeretném, hogy az emberiség egy nagy család legyen, mi pedig egymásnak testvérei. Nemcsak mi, magyarok, hanem a Kárpát-medencében élő más nemzetekkel is össze kellene tudjunk fogni – de, persze, amíg a saját fajtánkkal nem tudunk zöld ágraaggódní, addig nincs ahogy a többiekkel tervezzük. Ha nekünk sikerül az utca gyermekeket integrálni, hatékony párbeszédet folytatni velük, akkor én nem értem, hogyan nem lehet dűlőre jutni egy egyetemet végzett politikussal. Szerintem csak bátorság kérdése. Politikuskaink kell hogy merjenek egymással beszélni, ez az ő szakmájuk.

► Mi a karácsonyi üzenet olvasóink számára?

– Ha egy dolgot kérhetnék a Jóistentől, hogy mit rakjon a Kárpát-medencei magyarság nagy karácsonyfája alá, akkor az mindenképp a bátorság ajándéka, kegyelme lenne. A lelkünk mélyén mind-

annyian látunk egy csomó dolgot, ami fontos, de úgy tapasztalom, nagyon sok ember nem eléggé bátor ahhoz, hogy felálljon és elinduljon. Vágyunk sok mindenre, de kicsinek, törékenyek érezzük magunkat. Ezért látom szükségesnek a bátorság kegyelmét kérni Istentől. Azt a bátorságot, amellyel Jézus Krisztus karácsony éjszakáján közénk jött, ránk mosolygott, és azt mondta: hát oké, egy kicsit rosszak vagytok, háborúztok meg ellenségeskedtek egymással, de a mennyei atyám elküldött, hogy tanítsalak meg titeket szeretni. És Jézus üres kézzel, csóré fenékel el mert jönni, hogy egy ilyen hihetetlen nagy projektet véghezvigyen: szemben az árral egy új világot álmodjon, egy új világot teremtsen. Azt a bátorságot kérem az Új Magyar Szó olvasóinak, az erdélyi magyaroknak, amivel Jézus közénk jött, felénk fordult, megszólította az apostolokat, amivel húsvét hajnalán újakezdett.

Laczkó Vass Róbert
Kis karácsonyi kódex

(miniatűrök napkeletről)

1. prolog

zsoltárfestő ki rőt virágot pingál új pergamenére rád pirosítom a dalt hol a december sápaszt fehérre künn a világban cudar álmatlanság ha benn se szendertül elkerülöd a szívem s aligha lesz majd jászlad emberül

2. az advent

kerestelek szép születendő magzat hogy megcsodáljalak fáradhatatlan hét határt bejártam de nem találtalak hová legyen most csúszos csodálatommal roskatag belül rorate coeli hóban meztláb sírom gyermektelenül

3. a szomorúság

átaludnám a szentkarácsonyt és volna rá magyarázat bojtár koromból nem kisért el a csengős kisdéd-imadat otthonom fölül a vezérlő csillagok messzire tűntek hiába vártam egy esztendőn át nem lett ünnepek az ünnepek

4. a betlehemes

hatalmas alkony a földre hanyatló menny mintha karácsony hajnala s advent porhava permete közt vérbe borulna vajúdik a föld evilágra teremti fiát fürdik a fényben asszony ölén igazítja derűsre sorsom a kisdéd

5. a vágyakozás

karácsonyestén csillagos szerelmet csak angyalul lehet szemérmesen bár lélekre vetkőzik az ember úgy szeret mosolyon túlról mosolyint és kétszer sújt minden ölelés tudom te talpig szerelemmé lennél de most ez itt kevés

6. epilóg

subába ködbe páragózzba burkoló közömbös éjfélpusztán a pásztor bátorít a jászolig s vezet ha félnél csodát jelentő csóva-csillagért csahos kuttyája vizslat s terjeng a télben mesebeli sejtelmes karácsony-illat

A gondolat kijárási tilalma

„Nem vagyunk az alattvalóid!”

Nagy N. Péter

NÉPSZABADSÁG

A Magyar Köztársaság elismeri és védi a sajtó szabadságát – áll az alkotmányban. Mostantól törvény írja felül e paragrafust. A köztársaság továbbra is elismeri, de már nem védi a sajtószabadságot. A kormánypártok megszávták a törvényt, amely politikai megfontolásból hatalmazza fel arra, hogy a média bármely szereplőjének sorsa felől döntsön. Olyan büntetésekre ad lehetőséget tetszése szerint konstruálható vétkéért, amelyek súlya alatt az érintettek csak összerogyhatnak, még ha végül az azonnali végrehajtásról vissza is tart a kormányzat. Ez így is olyan, mintha a halálbüntetést állítanák vissza a büntetőjogban, párhuzamosan a bíróságok politikai irányítás alá helyezésével. Nem sorshúzással döntöttek 1848-ban a 12 pont sorrendjéről, oka volt, hogy a sajtószabadság került az első helyre. Akkor is, ha Táncsics Mihályon kívül nem volt fogoly a börtönben, akit március 15-én kiszabadíthattak volna. De emiatt senki nem mondta, hogy nem is olyan nagy baj, ha a politika kezében van a sajtó szabadsága. Ugyanis ilyenkor nem az újságírók kerülnek igazi veszélybe, nekik csak a bőrükre megy a játék. A valódi vesztes a társadalom, amelyet próbálnak kiszorítani a közös beszéd, vagyis a gondolkodás lehetőségéből. Amely vagy engedelmeskedik – vagy lázad. Egyik sem az alkotás termékeny pillanatainak terepe. Rossz kört rajzoltak körénk. Ki kell belőle törni. Mindezt csak egy ennyire megosztott országban lehetett így megcsinálni. Ennyire megosztott sajtóval. Ahol a jobboldali lap azzal érvel, hogy nincs rendjén, ha nem hazaárulóhatja le Gyurcsányt. Nem: az a halálos, hogy a jövőben csak súlyos büntetés kockázata mellett írhatjuk le, hogy megtámadták a sajtószabadságot. Ők is, mi is, más is csak így. Ahol ez megtörténhet, bármilyen megtörténhet. Az ország, ha hagyjuk, a szabadság laboratóriumából a szabadság megvetésének szigete lehet, ahonnan menekül az élet. Mi maradunk! Muszáj Herkulesnek lenni. Ha nem iktatta volna ki sorra a hatalom ellensúlyait a kormány, lenne ok kétségekre. Így nincs. A gondolat kijárási tilalmát vezetik be. Mondják, aki törvénytisztelő, elintézi a dolgait sötétedés előtt. Mi azt feleljük: mi közöd hozzá, hova megyek és mikor? Mi közöd hozzá, mit írok? Ha valakit bánt, beperel. Mint eddig. Bízunk ránk! Nem vagyunk az alattvalóid.

A világ figyel ránk

Aczél Endre

NÉPSZABADSÁG

Az új médiatörvény a maga önkényesen értelmezhető vétkességi passzusaiival, de annál fenyegetőbb – a feltételezett vétkeseket „tönkrevágó” – büntetési tételével csak egy a sorban. A világ figyel ránk. Nincs olyan valamirevaló napi- vagy hetilapja a Lajtán túli régióknak (ahol barátaink, partnereink és szövetségeseink lakoznak), amely az elmúlt hetekben ne szedte volna lajstromba az európai normák szerint minimum kétségbeesztőnek mondható orbáni intézkedéseket: a különleges bankadót, a legnagyobb multikra kivett sarkokat, a magánnyugdíjpénztárak „kötelező” állományának kisajátítását, a Költségvetési Tanács likvidálását, a Magyar Nemzeti Bank monetáris tanácsának küszöbön álló, kormánypárti átszervezését, az Alkotmánybíróság illetékességének durva megkurtítását, úgy általában a Fidesz-kormány pénz- és hataloméhségét. Sokszor éreztem úgy, rettenetesen szeretném látni, mit jelentenek az amerikai, német, francia, brit stb. nagykövetek Budapestről – most aztán igazán. De leginkább nem látni, hanem tudni szeretném, hogy a „centrális erőter” megerősítésének több mint nyilvánvaló jelei mennyire aggasztják a mi NATO- és EU-partnereinket. Hogy „valamennyire”, azt tudni vélem. Végére is a legbefolyásosabb nyugat-európai sajtóorgánomok, a magyar EU-elnökség jogszerűségét kétségbe vonó *Süddeutsche Zeitung*tól a most már nyíltan gonoszkodó *Economist*ig (mely mégiscsak a világ legtekintélyesebb politikai-gazdasági hetilapja) sok évtizedes tapasztalatom szerint erőteljesen támaszkodnak a követési apparátusok által begyűjtött és értékelt információhalmazra (is). Nem éppen szerencsés, hogy a magyar EU-elnökség adventjén az országról ennyire kellemtelen kép alakul ki. Amit egyébként túl lehet élni. Ezt a Fidesz-központban, a magyar kormányban és a parlamentben is tudják. A mindenkori elnökség „kottáját” nem az elnöki fővárosban, hanem Brüsszelben írják. Ha tehát Orbán azt mondja, hogy a fő cél jövő júniusig az euró megmentése, illetve megerősítése, akkor csak látványlag hozza magát komikus helyzetbe, hiszen Magyarországnak nincs eurója, legfeljebb attól van félnivalója, hogy ha bármelyik eurós ország „bedől” (nem fog), akkor a perifériák – gazdaságuk és főként valutájuk sebezhetősége folytán – vele dőlnek. Legyen tehát bármi fokon sikeres is az euróvédelem, az

semmit sem változtat annak az aggodalomnak a hőfokán, hogy Magyarország (vö. *Economist*) „putyinizálódik”, azaz keleties politikai kalandokban merül el, amelyek vitatottá tehetik euroatlanti integrációjának a pedigregjét. De vajon látják ezt, vagy nem látják? Ha látják, elisklannak fölötté? Félek, igen. Panaszkodnak ugyan a különféle fórumokon, de Orbánékat ez kis mértékben sem izgatja. Látott ilyet már a világ. Az igazságszolgáltatás karmaiból minduntalan kisikló, adósságot adósságra halmozó Berlusconi-ről az *Economist* már évekkal ezelőtt meghirdette, hogy „ez az ember alkalmatlan Olaszország kormányzására”, s lám, még mindig ott van, ha roskadozó lábakkal is. S Magyarországon is még mindig

meg lehet próbálni – akár több-kevesebb sikerrel – elhallgattatni a szabad sajtót, a közszolgálati média leigázása után. De hosszabb távon ennek nem adunk sok esélyt. Egy normális újságíró nem harcolni akar, csak a munkáját végezni. De ha muszáj, hát muszáj – ameddig csak lehet, küzdünk a sajtó szabadságáért demokrata barátainkkal együtt. Egyrészt, nincsenek illúzióink. Az OVB, az Alkotmánybíróság, a számvéviszték vagy éppen a Költésévetési Tanács leigázása vagy éppen megszüntetése után, mi könnyű falatnak látszunk. Igen, ki leszünk szolgáltatva egy orbáni bábokból álló társaságnak, amely a maga alkotta jogszabályok szerint „törvényesen” azt tesz velünk, amit csak akar. Nincsenek illúzióink, itt az EU-

tumok elkobzásán át a kényelmenten médiumok anyagi csődjéig kiterjed mindenre, amit egy tekintélyelvű rezsim csak kívánhat. (Az NMHH) véleményírnyító és a hatalmat dicsőítő minisztérium, vezetői Orbán Viktor kormányfő párthíveiből és kegyenceiből állnak... Ausztria esetében, a Haider-féle közjáték idején az EU még megbotránkozott, és büntetesként sarkokba állította az alpesi köztársaságot. Magyarország esetében semmi sem történik, noha kirajzolódik a tekintélyelvű államhoz vezető út, s ez nem máról holnapra kezdődött. Odaszal a szabadság, amelyet a magyarok két évtizeddel ezelőtt maguknak és másoknak kivívtak... Magyarországon Orbán Viktor vezéri állama jön létre” – írta a *Die Welt*. Tíz nappal az EU

kipellengéző „A nap Pinocchioja” rovatában közölt szerdán rövid írást Orbán Viktor fényképével és tőle származó idézettel. Utóbbi szerint „Mediatörvényünk nem tartalmaz semmi olyant, ami ne létezne más EU-országban is”. A cikkíró megállapítja: „Orbán januárban át akarja venni az EU soros elnökségét – és a 2010-es esztendő durva válótlansággal fejezte be. Európában sehol másutt nem ennyire sajtóellenesek a törvények, mint Magyarországon... Orbán úr Magyarországa többé nem szabad ország a média számára” – írta a német üzleti körök vezető lapja.

Az EU vizsgálja a magyar médiatörvényt

NÉPSZABADSÁG

Vizsgálja az Európai Bizottság a héten jóváhagyott magyar médiatörvényt abból a szempontból, hogy mindenben megfelel-e az Európai Unió jogszabályainak – közölte a végrehajtó testület szóvivője szerdán. Nem hivatalos vizsgálatról van szó, csupán annak elemzéséről, értékeléséről, összhangban van-e a törvény az uniós joggal. Alejandro Ulzurrun de Asanza y Munoz hangoztatta, hogy a bizottság nagy fontosságot tulajdonít a sajtó- és véleménynyilvánítási szabadságnak és a médiapluralizmusnak. A bizottságnak emellett intézményes feladata, hogy folyamatosan figyelje, végrehajtsák-e a tagországok az uniós előírásokat. Ha ebben fennakadást tapasztal, megteszi a szükséges lépéseket – fejtette ki. „Közvetlenül figyeljük a helyzetet, és elemizzük a törvényt az uniós szellemiség és szabályok tiszteletben tartásának szempontjából” – tette hozzá. Hangoztatta, a bizottság csakis az uniós jog szempontjából vizsgálja a törvényeket, azok nemzeti vonatkozásai nem foglalkozik. További kommentárt nem kívánt fűzni a témához, így azokhoz a bírálatokhoz sem, amelyek a törvényt az elmúlt napokban a nemzetközi sajtóban érték. (...) Nem óhajtott részletesebb tájékoztatást adni a bizottsági értékeléssel kapcsolatban sem. A médiatörvényre vonatkozóan az elmúlt napokban számos nemzetközi nyilatkozat látott napvilágot. Ezek egyikében Jean Asselborn luxemburgi külügyminiszter azt hangoztatta, hogy az Európai Bizottságnak sürgősen fel kell lépnie a jogszabály ellen, amely szerinte „egyértelműen sérti az Európai Unió szerződéseinek szellemét és betűjét”. Ulzurrun de Asanza y Munoz nem tudta megmondani, mennyi időt vehet igénybe a médiatörvény elemzése.



Szalai Annamária – belerug a (tojás)labdánkba

látszik lenni elég tartalék. Amíg csak ki nem derül, hogy a teljesítmény nem igazolja a hitet. Onnantól retentően sok lesz a hitehagyott, ők azonban még akkor sem fogják tudni, hogy a reményüket kibe vessék. Mert olyan a láthatáron még nincsen, akkor se, ha az MSZP „elutasítottasága” igen feltűnő mértékben csökken.

Küzdünk a sajtó szabadságáért

NÉPSZAVA

Magyarországon a sajtószabadság 2010. december 20-án szűnik meg, minden valószínűség szerint a késő délutáni órákban, Sztálin születésnapja előestéjén. Persze, ég és föld még mindig a két rendszer, bár Sztálinékat sem nevezhetjük éppen a sajtószabadság bajnokainak. Az internet világában ráadásul reménytelen vélemény-karanténba zárni egy országot(...) Aki a sajtót uralja, természetesen nem programozhatja be a közönség gondolatait bármire. De kétségtejjebb attól van félnivalója, hogy ha bármelyik eurós ország „bedől” (nem fog), akkor a perifériák – gazdaságuk és főként valutájuk sebezhetősége folytán – vele dőlnek. Legyen tehát bármi fokon sikeres is az euróvédelem, az

elnökség kapujában még csak elnézően csóválja a fejét, apró dadákat ad, aztán, amikor a világ nem figyel ránk: megpróbál lecsapni, bosszút állni és bedarálni. De mi nem adjuk fel. Amíg nem lehetetlenítenek el minket teljesen, napról napra felhívjuk a figyelmet arra, mi folyik Magyarországon. Kihasznljuk az EU-elnökség adta, ránk irányuló reflektorfényt, hogy visszaállítsuk a demokratikus sajtójogokat. S ahogy az elmúlt 137-ben sem sikerült ez még senkinek, a Fidesznek sem fog eltaposni minket.

„Hazudós Orbán”

hvg.hu

(...) A konzervatív *Die Welt* címlapján közölt, Magyarországot mint vezéri állam (Führerstaat Ungarn) című írásában Michael Stürmer, a konzervatív újság egyik vezető publicistája megállapítja: „Orbán Viktor kormányzó Fidesz pártja nyilvánvalóan eltökélte, hogy az egyszerű megszerzett hatalmat, kétharmados többsége birtokában, egyhamar nem adja ki a kezéből. Olyan ez, mintha a tekintélyelvű, antiszemita 30-as években megállt volna a film, és most ismét peregni kezdene.” Stürmer szerint az NMHH „átfogó antidemokratikus hatáskörrel rendelkezik. A cenzúráról dokumen-

soros elnökségének átvétele előtt a magyar kormány az utcára küldi a lakosságot, és arcul csapja európai partnereit – állapította meg a szocialdemokrata párthoz közel álló *Frankfurter Rundschau*. „Aki ezentúl illetlenül, mondhatnánk bírálóan számol be a kétharmados (többséggel bíró) Fidesz politikájáról, azt pénzbírság vagy annál is rosszabb dolog fenyegeti. Az Európai Parlamentben joggal fogalmazódnak meg kételyek arról, vajon ilyen módon kormányzott országnak helye van-e egyáltalán az EU-ban, nemhogy a következő hat hónapban ő diktáljon ott. Joggal tehető fel az a kérdés is, vajon miért csak EP-képviselők adnak hangot felháborodásuknak, miért nem teszik ezt mások is, akik Brüsszelben vagy saját fővárosukban amúgy igen nagyra tartják magukat” – írta a *Frankfurter Rundschau*. A konzervatív *Frankfurter Allgemeine Zeitung* Magyarországgal foglalkozó rovatvezetője, Georg Paul Hefty frankfurti keltezésű írásban számolt be a médiatörvény parlamenti elfogadásáról, magyarázatot fűzve annak egyes pontjaihoz. A cikkíró szerint a sajtójogot szabályozó új törvény „mind politikai, mind jogi értelemben kötélházi a megbízható médiarend és a cenzúra között”. (...) A *Handelsblatt* a hazugságon ért politikusokat

Felújított zsákcútcák

Sarkozy és Merkel mogulok

Cristian Tudor Popescu



Băsescu úr azt hiszi, hogy Sarkozy és Merkel Vintu és Voiculescu. Nem fogalmazhatom meg másképpen annak az embernek a magatartását, aki a legmagasabbban képviseli Romániát Európában. Valahányszor az elnök úr kompromittálódott a honi politikában, és annyi meg annyi ilyen alkalom volt, rendszeresen a „mogulokat”, a sajtótrösztöket, az ellenléteket hibáztatta. Vagyis, magyarul, ha Vintu és Voiculescu tolvaj és szekus besúgó, ha Ponta kis szemüveges csúszómászó, Antonescu pedig egy politikai szájaló, akkor – Băsescu úr csökkent elméjük számára

érvényes diverziós „logikája” szerint – szükségszerűen és elégségesen következik, hogy miattuk, nem pedig a Boc-kormány miatt éltek egyre rosszabbul, pedig én megmondtam nektek, hogy éljtek jól. Az iszonyatig megható, hogy Băsescu úr azt hiszi, az EU-ban ugyanúgy megy az elbolondítás a szavakkal, mint Romániában. Mégis hogy képzelet Băsescu úr, hogy amikor Románia hátrányos megkülönböztetéséről beszél, akkor ki hajlandó őt Brüsszelben meghallgatni? A francia és német külügyminiszter kifogásai nem a románok szemének vagy bőrének a színére irányulnak, hanem arra, hogy az igazságszolgáltatás nálunk továbbra is nemzeti szerencsétlenség, a korrupció pedig túlszordul az országhatárokon, nemzetköziesült. Nincs igazuk? Ahe-lyett, hogy felháborodnánk, amiért az EU alapítói nem óhajtanak minket a schengeni térségbe, nem kellene inkább azon gondolkoznunk, hogy miként is kerülünk be az Európai Unióba? Annak, hogy Franciaország és Németország most is szemet hunyhatott volna, mint akkor, de nem tette, politikai, gazdasági és diplomáciai okai vannak. Míg a schengeni csatlakozás technikai feltételeit teljesítettük, a román diplomácia feladata lett volna, élni a főnökével, Băsescu úrral, hogy ne jusunk el a kemény francia–német levélhez. A két európai nagyhatalom ilyen reagálásának kiváltása főbenjáró diplomáciai kudarc. Miért akarna Franciaország és Németország diszkriminálni minket? Egyszerűen a hideg politikai-gazdasági érdekeik mára ellentétesekké váltak a mieinkkel. És ennek nem kellett volna megtörténnie. Puntum. A körvonala-zódó zsákcútcából a kiutat a külpolitikának kell megoldania. A román igazságszol-

gálatás jövőre sem fog jobban kinézni, a korrupció sem hátrál meg attól, hogy az elnök úr kijelentette, hogy minket megkülönböztetnek. Ám a francia–német magatartás megváltoztatását meg lehet próbálni. De ki tegye meg, Băsescu úr, az európai csúcsvezetők kávészüneti- nek botladozó surmója, akin mindenki átnéz? Mi egyebet tudna ökelme mondani, talán egy „s'il vous plaît” könyörgést kinyújtott kézzel, gyalázatos angolságával az óceánon túli Nagy Szentjánosbogárnak, hogy ó dugjon minket be Európába?

(Fordította: Á. H.)

Hogy lopnak el egy országot? Három biztos módszer

Ion M. Ioniță

adevărul

A közpénzek megtakarításáért vívott harc tetőfokán a kormány váratlan forrásokat talál folyószámlái feltöltésére. 1. A közbeszerzések. Kimeríthetetlen pénzforrás. Az államnak nincs pénze nyugdíjakra, gyesre, szociális juttatásokra, de mindent elkövet, hogy új bútorokat szerezzen be a közhivataloknak, autókat a régi gépkocsijukat megunt főnököknek, falra akasztható plazmatévéket, hogy láthassák a meccseket az igazgató urak. A Nemzeti Bank kormányzóhelyettese, Florin Georgescu, nemrég arról beszélt, hogy a köztartozások az utóbbi kilenc hónapban 9 milliárd euróval nőttek. Ebből 2,5 milliárdot költöttek beruházásokra. Ami nem is lenne rossz. De milyen beruházásokra? Utakra, autópályákra, iskolákra, vagy BMW X5-ösökre? Ez a nagy gond, egyes alakok pusztító cinizmusa, akik, ha kezükben a golyóstoll, a gyermekek szájától vesznek el, és fölösleges, erkölcstelen kiadásokra szórják a pénzt. A tartozásokat a következő nemzedékek fogják megfizetni, a politikai direktorok viszont kétszeresen is jól járnak: megmutatják hatalmukat, és degeszre tömik zsebeiket és klientélájuk zsebeit is. 2. A versenytárgyalások. Egy ország kifosztásának legszebb mechanizmusa. Te, miniszterium, versenytárgyalást írsz ki valamilyen közmunkálatra. Az utak vagy autópályák esetében megy, mint a karikacsapás. Mindenki kétségbe van esve az utakért, ha azt monddod, elkezdesz valamit, csak tapsot arathatsz. A tánc ezután kezdődik. Az a cég nyeri a licitet, amelyik a legalacsonyabb árat mondja. Olyan alacsony, hogy az még a kiszállási költségeket sem fedezi a cég székhelyétől a ver-

senytárgyalás színhelyéig. Helyből ki vannak zárva azok a cégek, amelyek valóban képesek lettek volna megépíteni az objektumot. Hát nem kell takarékoskodni az adófizető pénzével? Utána az olcsó cég három-négy-szeresére emeli az árat, pótszerződések útján. Hogy drágult a gázolaj, esett az eső a Szaharában, túl sok kanyar van az úton. Az állam csak az első kifizetéseket tudja eszközölni, amelyekkel ki-meríti az egész munkát költségvetését. Az okos fiúk maradnak a milliárdokkal, mert egy kicsit megkapirgálták a földet, az állampolgárok pedig továbbra is jó szívvel várják az autópályát. A politikai tényező szintén boldog. Egyrészt, bezsebelte a jattot a hamis versenytárgyalással odaitélt szerződésért, másrészt a szerződő felet kliensévé teszi, akire bizvást támaszkodhat a következő választási kampányokban. Mindenki elégedett. 3. A ki-sajátítások. Abbeli óhajában, hogy infrastruktúrát nyújtson állampolgárainak, az állam bizonyos területek építkezésére szánja el magát. Általában az illető területek nem különösebben ér-

nyszer Monica Iacob-Ridzivel szemben tanúsított magatartásában, akinek egyetlen érdeme az volt – és ezért jutott tárcavezetői tiszttségbe –, hogy kitartóan hordozta EBA trónörökös hercegkisasszony uszályát. Nem egészen egy évvel funkcióba kerülése után, Ridzi belevitte pártját a korrupció és közpénzfosztogatás legvitathatatlanabb bűnügyi dossziéjába. Ridzi neve az ostoba lopás szinonimájává vált. Ameddig csak tudta, akadályozta az ügyészek nyomozását, és addig kapaszkodott a székebe, amíg csak a sajtóban a bombák robbanása el nem söpörte miniszteri bársonyszékéből. Hogy Monica Iacob Ridzi kicselezte az ügyészeket, voltaképpen érthető, hiszen – bűnös vagy sem – senki sem akar börtönbe kerülni. Felháborító azonban a PD-L és Traian Băsescu viselkedése. Ritkán tapasztaltunk ennyi cinizmust és ilyen szemérmetlen hazudozást. Múltán elutasították az ügyészek kérését, amelynek teljesítése esetén Ridzi mentelmi jog nélkül maradt volna, a PD-L-s képviselők nem áttalották az ellenlétekre hárítani a szavazás

rá, és akiknek öt évig folyton azt mondta, hogy Adrian Năstăsescu terhelte a felelősség az európai bírálókat, mert parlamenti mentelmi joga mögé bújtak? Az igazság manipulálásában magas fokú szakértelemmel rendelkező elnök máris elkezdte a Legfelső Bírói Tanácsra (CSM) hárítani a következő igazságügyi országjelentés előrelátható katasztrófáját. A való-ságban a Ridzit az ügyészekkel szemben oltalmazó PDL-sek egyformán hibásak érte. Megdöbbentő a PDL-s amazonok magatartása is, akik egyik napról a másikra mimózákká vedlettek. Sulfina Barbunak nem tetszett Ridzi „fenyegető megszólalása”, és felkérte, mondjon le parlamenti mandátumáról, és álljon a DNA rendelkezésére. Ki hinné el, hogy egy ember, aki csökönnyösen viszautasította, hogy elhagyja az ifjúságügyi miniszteri-umot – újságcikkek ezreivel dacolva, amelyek bizonyították, hogy nyakig benne van a Sport- és Ifjúságügyi Miniszteriumnál történt fosztogatásban –, most hirtelen fel-fedezze, hogy van becsülete? És ha Ridzi lemond, ezzel vajon tisztára mossa a PDL

daságot olyasfajta módszerekkel kell elemezni, amelyeket a járványok vagy a forgalom modellezésére használunk. Egy pszichoanalitikus Freud szókinéséből merít új fogalmakat. Egy perifériára szorult közgazdász azt ajánlja, törődjünk bele, hogy a gazdaság eseményei pontosan nem jelezhetők előre” – olvassuk Mark Whitehouse írását a *Wall Street Journalben*.

A hatóságok, a beruházók és a bankok néhány egyenletcsoport segítségével szabják meg, milyen magatartást kell tanúsítaniuk a következő időszakban. A pénzügyi válság idején ezek a modellek csődöt mondtak, és most sok kutató egészen új megoldásokon dolgozik. Soros György, az egyik legismertebb nemzetközi befektető régóta bírálja a piaci szereplők ésszerű viselkedését feltételező modelleket, s tavaly ötvenmillió dolláros alapot hozott létre, amelyből új modellek kidolgozását finanszírozzák. Huszonhét kutatási terv már el is indult, s a cikk ezek közül mutat be kettőt. J. Doyne Farmer ötvennyolc éves fizikus a kaliforniai Santa Fé Intézetben évek óta komplex rendszerek tanulmányozásával foglalkozik nagy teljesítményű számítógépek segítségével, és most a gazdaságra próbálja alkalmazni eddigi tapasztalatait. A mai gazdasági modellek alig néhány tényezőt vesznek tekintetbe, például a bankok magatartása vagy egyes résztvevők csődje nem szokott szerepelni köztük. Alapjában csupán a háztartások, a jegybankok és a kormány magatartását veszik tekintetbe. Márpedig maguk a háztartások is sokféleképp viselkednek, és a mai számítógépes kapacitás megoldhatóvá teszi a lehetséges magatartások tömeges feldolgozását. Így meg lehet haladni a mai gyakorlatot, amely abból indul ki, hogy minden helyzetben csak egy-két racionális reagálás lehetséges, és a szereplők ezeknek valamelyikét fogják választani. Holott vannak egészen irracionális döntések is. Farmer elmondja a szerzőnek, hogy az új modellezhöz sem szükséges több tényező, mint például egy meteorológiai modellszámításhoz, de ezeknek a tényezőknek és kölcsönhatásaiknak feltérképezése hosszú időt vesz igénybe. Ezzel a projekttel elvben összekapcsolható David Tuckett londoni pszichoanalitikus elképzelése, aki a pénzügyi döntések kutatása során fedezte fel, hogy a befektetési eszközök értékének bizonytalan alakulása arra hajlamosítja a befektetőket, hogy engedjenek a képzelet csábításainak. (...) A hatvanhárom éves tudós az „érzelmi pénzügyek” modelljén dolgozik, de belátja, hogy az elmélet még gyerekcipőben jár. (...)



Traian Băsescu – hova is indultam?

tékesek. De megjelenik egy beruházó, aki még jóval mielőtt kitudódna, hogy az állam épp ott tervezi egy jövődű műút megépítését, felvásárol minden földterületet. Amikor elérkezik a kiszállási ideje, az állam horribilis áron vásárolja meg a földeket. Sokszor a műút építési tervét módostják, hogy az út valamennyi érdekelt személy földterületén haladjon keresztül. Az egyik megyében minden létező úttól ötven kilométerre építettek egy hidat, annak az elvnek az alapján, hogy egyszer majd csak odáig vezetik az utat, ha már a híd úgys megvan. Éljen a korrupció elleni harc!

(Fordította: K. B. A.)

Ridzimposztorok

Liliana Ruse



Csalás, képmutatás, közöny és pimaszság... Mindez fellelhető a PD-L-nek és Traian Băsescunak az exmi-

kimenetelét. Băsescu enyhítő körülményeket talált számukra: Ridzi drámájának hatása alatt szavaztak, akire gyógyíthatatlan betegség leselkedik, és akinek „fogycsók” gyereke van. Azon tudnivaló, vajon az elnök emlékszik-e még arra, hogy 2009-ben elfogadta a bűnvádi vizsgálatok elindítását a PSD-s Ovidiu Muștescu ellen, mindössze egy hónappal a volt privatizációs miniszter halála előtt. Politikai körökben köztudott volt, hogy Muștescu betegségének végső szakaszába jutott, ez azonban nem akadályozta meg Băsescut abban, hogy az ügyészek elé küldje. „Fiat justitia et perea mundus”, de csak a másoké vesszen! Az államfő aggodalmának adott hangot, hogy ez a botrány károsan befolyásolja majd az igazságszolgáltatásra vonatkozó országjelentést. „Nem magyarázhatjuk azt Brüsszelben, hogy »érzelmes viszonyulás« volt, a hölgy beteg”. Rendben! De nem az lett volna normális, ha Băsescu a románok millióinak várakozásaival is törődik, akik kétszer szavaztak

besározott becsületét? Elena Udrea szerint, aki azonnal magáévá tette Monica Iacob Ridzi parlamentből való önkéntes távozásának a gondolatát, ez lenne a PDL megtisztulásához vezető legjobb megoldás. Amikor ilyen badarságokat hall az ember, eszébe ötlenek Cristian Preda szavai: a pedelések valóban a Titanicon vannak, és pezsgővel koccintanak. A gond nem az, hogy ők vízbe fulladnak, hanem az, hogy mi is elmerülünk.

(Fordította: K. B. A.)

Válság a közgazdaságtanban

Mark Whitehouse

THE WALL STREET JOURNAL

A bevett közgazdasági modellek éppen akkor mondanak csődöt, amikor a legnagyobb szükség lenne rájuk, vagyis amikor a dolgok másként alakulnak, mint korábban. Az új modellek kidolgozói még csak az első lépéseknél tartanak. „Egy fizikus szerint a gaz-

Pásztorok, pásztorok...

Ünnepi pásztorlevél

Sohasem volt könnyű pásztornak lenni. Betlehem pusztáján, vagy szülőföldünk pusztulással megfélemlített tájain nehéz az őrizőnek. Sötétséggel viaskodunk. Többnyire a mieink is gyanakvóan hallgatnak bennünket panaszos szavaink nyomán, hiszen az eddigi tegnapi képest ma több a fény, és rövidebbnek érzékeljük az éjszaka. Ennek ellenére fáradtak vagyunk, sokan betegek, nincsen munka, és a segélyek nem erősítik az emberi méltóságot. A végidő közeledésétől való aggodalom, és az ítélet félelmes nyomása megnőtt.

A mai pásztor nem a pusztá és a pusztuló állapotok felvigyázására kap megbízást. Mi nem lehetünk nemzetünk hajdani dicsőségének múzeumói, sem tétlen síratói, de még csak azok sem, akik hétrét görnyedve alimizsnát koldulunk bennünket megvető idegenektől. Nekünk talpra kell állnunk. Illetve elesett állapotunkból ki kell egyenesednünk. Isten Igéje erre ad lehetőséget. Erre sokan azt mondják, de hiszen ezt eddig is tudtuk, akkor mégis miért vagyunk kérlelhetetlenül földhöz vert állapotban. Bűnbánattal megállapíthatjuk, mert mi azonnal talpra akarunk szökni, kihagyva a kikerülhetetlent, azaz a kiegyensúlyozást térdre emelkedéssel kell kezdenünk.

Karácsony a térden állás alkalma. Csodálatos ünnep a sötétségben poklokot járó pásztoemberek részére. Ün-



nep, mert a végidő miatti félelem megtörik, a lemondásban és a megadásban tehetetlen nemzet új lehetőséget észlel. Ünnep, mert a nyomorú földi létben megjelenik a mennyei lét valósága, bár még csak tükör általi homályban, de már eltagadhatatlan gyönyörűséggel. Ünnep, mert karácsony csendjében a lélek térden álló cserépedényében a kárhozott felett győzedelmeskedik a kegyelem, a halált kiszorítja az élet.

Karácsony a térden állók seregének a gyűjtése is. Jelenések könyvében olvassuk, hogy „nagy sokaság volt ott, amelyet megszámolni senki sem tudott... a trónus előtt

és a Bárány előtt álltak fehér ruhába öltözve, kezükben pedig pálmaágak...” (Jel 7,9 és kk.) Mi is többen leszünk az ünnepi istentiszteleteken, mint más alkalmakkor, de közel sem annyian, mint lehetnénk. Vannak, akiket a világ tart távol a templomtól, vannak, akiket a gyülekezet belső feszültsége nem enged közel, és vannak, akik arra gondolnak, hogy a mennyben is kevés a hely, az ünnepi seregben pedig feleslegesek. Karácsony új szemléletet kíván tőlünk. A megpecsételt száznegyvennégyezer mellett még megszámlálhatatlanul sokan vannak, a most távollévők közül rengetegen lesznek a királyi szék előtt. A ma még ítélet tömegből sokan fognak pálmaággal kezükben a győztes mennyei gyülekezethez tartozni. (...)

Csúry István,
a Királyhágómelléki
Református Egyházkerület
püspöke

Karácsonyi üzenet

A karácsonyi üzenet évente nagy erővel szólít meg minden embert. Nincs olyan érző lelkeletű ember, aki meg ne hatódna, amikor ezt hallja. Az evangéliumi tudósítások kezdetben a mese varázslatos erejével ragadják meg figyelmünket. A császár által kihirdetett parancs, a napkeleti bölcsek, kik a magasságos ég titkait fűrkézik, a nyájai mellett gondterhelten ülő pásztorok – mindmind olyan képek, melyek mélyen megérintenek gyermeket és felnőttest egyaránt. Wass Albert gondolatait idézem: „Elindul újra a mese! Fényt porzik gyémánt szekere! Minden csillag egy kerek! Ezeregy angyal száll veled! Jön, emberek, jön, jön az égből! Isten szerén a mese!”

Minden évben újrhallgatjuk a történetet: vagy az otthon csendjében, amikor gyermekeinknek meséljük, vagy a templomok ünnepi hangulatában, amikor a gyülekezet közösségében imádkozunk. A két élethelyzet különböző. Az egyik, amikor mi meséljük a karácsonyi történetet, és az általunk mondottaknak van hallgatósága, a másik, amikor mi hallgatjuk azt. Az egyénnek mindkét alkalommal fontos szerepe van abban, hogy miként adja át a karácsonyi üzenetet, avagy hogyan fogadja. Amikor mi mondjuk, tudjuk-e olyan lelkierővel tolmácsolni, hogy a hallgatóság megtapasztalja a szívünkben lakozó isteni szeretetet? Amikor mi vagyunk a hallgatói az üzenetnek, oda tudunk-e figyelni nyílt értelemmel és szívvel, hogy az üzenetet befogadva, lélekben megerősödvé folytassuk vándorutunkat? A személyes részvétel, a kará-



csony történetébe való bekapcsolódás elengedhetetlen, hogy az ünnep üzenete ne csak „kiáltó szó legyen a pusztában” hanem eleven erő, mely életet ad, szellemi, lelki gazdagodást.

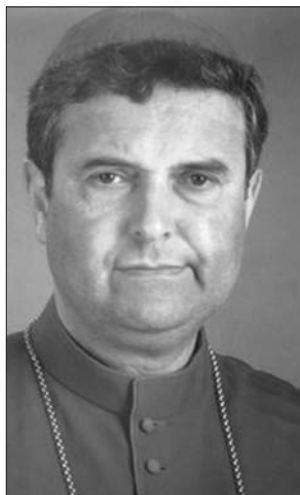
Bálint Ferenc
unitárius püspök

Krisztusban Kedves Testvéreim és Híveim!

Az adventi szentidőben Karácsonyra készülünk, emlékeztünk Jézus első eljövételére. A liturgikus szövegek Jézus második eljövételére is figyelmeztettek, mert nemcsak az évente visszatérő ünnepre készülünk, hanem az Urat várjuk, akiről a Hiszekegyben így valljuk: „Újra eljön dicsőségben, ítélni élőket és holtakat, és országának nem lesz vége”.

Az első adventi várakozásunk Karácsonykor beteljesedett. Újra átéltük a karácsonyvárást, mely várakozás lényegében emlékezés volt: együtt éreztünk az őszökkel, az őszövétségi választott néppel, bűnbánatot tartottunk, együtt imádkoztunk a prófétával: „Harmatozatos égi magasok! Téged vár epedve a halandók lelke, jöjj el, édes Üdvözítőnk” (vö. Iz 45,8).

A második várakozásunk Karácsonytól és Pünkösdötől halálunkig, illetve a végítéletig tart. A megváltás megtörtént, de hátra van a beteljesülése az örök boldogságban. A hittudomány nyelvén ezt úgy fejezzük ki, hogy a „már” és a „még nem” feszültségében ülünk meg ad-



ventünket, éljük le keresztény életünket. A kérdés csak az, hogy mit várunk életünkben, családjunkban és a társadalomban.

A keresztység szentségében Isten gyermekei, a mennyország örökösei lettünk, és a teljes Szentháromság birtoklásával lelkünk szentély lett. Egyéni életünket ennek megfelelően kell alakítanunk. Egyetlen ismertetőjelünk van: „Arról tudják majd meg rólatok, hogy a tanítványaim vagytok, hogy szeretettel vagytok egymás iránt.” (Jn 13,35) Istenszeretetemet csak a felebaráti szeretet gyakorlásával tudom bizonyítani. „A hegyen épült várost nem lehet elrejtetni.” (Mt 5,14) A közmondás szerint a hűlést és a szerelmet nem lehet rejtgetni, mert meglátszik az arcon. De így vagyunk kereszténységünkkel is. Szavaink, tetteink, egyszerű megjelenésünk tanúságtétel Istenről, aki maga a Szeretet. (1Jn 4,16) (...)

Jakubinyi György
gyulafehérvári
római katolikus érsek

Kedves ünneplő testvérek!

Az információk áradatában élő embert karácsony ünnepe az ősrégi üzenettel szólítja meg: „Az Ige testté lett, és közöttünk élt. Láttuk dicsőségét, az Atya Egyszülöttjének dicsőségét, akit kegyelem és igazság tölt el” (Jn 1,14). Az üzenet a világ legnagyobb hírügynökségein is túlszárnyal, hisz egyikük sem tud egy olyan hírről előállni, amely annyira lekötne az emberek figyelmét, mint ahogyan ezt az angyali híradásban halljuk: „Ne féljete! Íme, jó hírt hozok nektek, amely nagy öröm lesz az egész népnek. Ma megszületett a Megváltó, az Úr Krisztus, Dávid városában” (Lk 2, 11). Minőségében is a karácsonyi üzenet minden eddigi híradás fölé emelkedik, mert soha sem sikerült valakinek egy olyan hírt megfogalmazni, amely annyira meggyőzően átölelje és biztosságra bíz az ember életét és egész történelmét, mint ahogyan azt a mennyei seregektől körülvevő angyal hirdette: „Dicsőség a magasságban Istennek, és békesség a földön a jóakarató embereknek!” (Lk 2, 14).

A Szentírás több helyen is beszél a csodálatos karácsonyi eseményről. A Lukács szerinti beszámoló, amelyet az éjjeli misén olvasunk fel, a legismertebb és a legkedvesebb, mert részleteiben elmondja nekünk Jézus születésének történetét és körülményeit. Évről évre örömmel és szeretettel idézzük fel ezt a leírást, hiszen annyira hitelesen tárja elénk a csodálatos karácsonyi éj hangulatát és izgalmait. Megható-

dunk a jászolba fektetett Kisded Jézus megtalálása, aki az ártatlan gyermek mosolyával Isten örömét és szeretetét sugározza felénk.

A másik igen ismert szentírási rész, amely a karácsonyi esemény bemutatására az ünnepi szentmisén kerül felolvasásra, majd a karácsonyi időben többször is megismétlődik, János evangéliu-



mának előszava, az úgynevezett próló, amely feltárja előttünk Istennek tettét, aki Fiában kinyilvánítja teremtmői akaratát és megmutatkozik az embernek. (...)

Böcskei László,
nagyváradi római katolikus
megyéspüspök

Krisztusban szeretett Hívek!

Szeretném megosztani veletek örömet, elétek tárnai kérésmet és tolmácsolni köszönetemet.

Örülök, mert Jézus Krisztus születésének ünnepe mindig örömmel tölt el. Örömmel alapja az a titok, amit az evangélium így foglalt össze: „Az Ige testté lett, és közöttünk lakott.” Minden Karácsonykor átéljük megváltásunk csodálatos kezdetét, mely arról szól, hogy Isten egyszer s mindenkorra Fiában magához ölelte a szeretetre éhező embert.

Örömet csak fokozza az a nagy ajándék, amit Szentatyánktól kaptunk a következő évre, hogy 2011. július 3-án egyházmegyéinkben boldoggá avatást tarthatunk. Ezt a szép ajándékot szeretném odahelyezni minden kedves Hívem karácsonyfája alá. Örüljetek velem és segítetek, hogy jól felkészülhessünk erre a nagy eseményre. Szeretettel kérek mindenkit, kapcsolódjunk be tevékenyen a lelkipásztori programokba. Lám, nem volt hiábavaló a sok évig végzett buzgó imádság Scheffler János vértanú püspökünk boldoggá avatásáért. Köszönjük a Szentatyának és köszönöm nektek kedves Testvérek.

A kéréssem pedig mindenki felé az egész Szeretetszolgálat évére vonatkozik.

Kalkuttai Boldog Teréz anyja mondta: „A világ Is-

tenre éheznek. Isten csillapítani akarja ezt az éhséget, ezért emberré lett. Vigyük hát Jézust az emberekhez.” Testvéreim, nagyon jól tudjuk, hogy a Karácsony nemcsak az öröm ideje. Olyan időszak, amikor a magányosok még inkább elhagyottak érzik magukat, jobban, mint bármikor az évben. Merjük a szerető Jézust követni, nemcsak Karácsonykor, hanem az elkövetkező év minden napján, és szerető szolgálattal vigyük el Őt mindenkihez. Találkozzunk úgy az emberekkel, ahogy Jézus is találkozott velük. Segítette hordozni keresztjüket. Segítsünk mi is felebarátainknak! Jézus nem ítél el senkit, hanem inkább megbocsátott. Mi is bocsássunk meg szívből, ha valaki vét ellenünk! Jézus nem mérgette kinek ad jóságából. Mi is ajándékozunk meg – és nemcsak szeretetünkkel – azokat, akikkel találkozunk! Ha sikerül elvinni Jézust testvéreink életébe, akkor valóban Karácsony lesz, nemcsak a naptárban, de a mi és mások életében is minden nap.

A harmadik, amit szeretnék mondani az, hogy köszönöm. Nincsenek szavak, melyek igazából ki tudnák fejezni hálámat paptestvéreimnek és az egyházmegyéinkben dolgozó nővéreknek, szerzetes testvéreknek azért a munkáért, amit az elmúlt év folyamán a hívektől végeztek. Kedves Hívek, szeressétek, becsüljétek meg őket! Imádkozzatek értük és igyelezzétek szolgálatukat! Köszönetemmel együtt kívánom nekik Isten bőséges áldását és kegyelmét. De nektek is köszönöm, kedves Hívek hűségéteket és ragaszkodásotokat Istenhez s az egyházmegyéinkhez. Köszönöm, hogy adományaitokkal támogattátok intézményeinket, lelkipásztori programjainkat, és mindenek fölött azt, ha tevékenyen bekapcsolódtátok a plébánia



életébe. Fogadjátok szívből jövő hálámat és főpásztori áldásomat.

Ezzel a gondolatokkal kívánok mindenkinek kegyelmekben gazdag karácsonyi ünnepeket, és Istenről áldott, boldog új esztendő.

Schönberger Jenő szatmári
római katolikus püspök

Nemkívánatos pluszkilók a téli ünnepek alatt?

A karácsony sok esetben a mértéktelen fogyasztásról is szól sajnos, aminek egyenes következménye, hogy felszedünk pár kilót az ünnepek alatt. Szeretnénk elkerülni, hogy az ünnepek után a mérleg sokkoló eredményt mutasson. Néhány tipp ahhoz, hogy éhezés nélkül is megússzuk a nemkívánatos pluszkilók kialakulását.

Az ünnepi vacsorának nem feltétlenül kell a zsíros ételekről szólnia, de a család többi tagját sem kell megbotránkoztatni azzal, hogy töltött káposzta helyett tofusalátát szolgálunk fel. Egy kis változtatással a hagyományos ételek is lehetnek egészségesek és kevésbé hizlalóak. Elég, ha

sertés helyett pulykát, sült krumplicsökkentett helyett főttet készítünk. Máris rengeteg kalóriától kíméljük meg magunkat.

Csábító gondolat, hogy bemegyünk a boltba, és feltankolunk kekszekkel és egyéb rágcálnivalóval. Amiből persze a az ünnepek alatt mi is csipegetünk.



Időigényesebb, mégis azt javasoljuk, hogy örvendeztesd meg a vendégeket saját készítésű süteménnyel,

amit megpakolhatunk gyümölcsökkel, és legalább tudjuk, hogy mi kerül bele. Így nemcsak finom lesz, ha-

nem egészséges is. Ha mégsem lenne idő a sütikészítéshez, akkor sem kell csüggedni, hiszen rágcálniva-

lőkből is találunk bőven egészségeset. Sós snackek helyett tálaljunk diót, mogyorót, mandulát, melyek amellet, hogy finomak, tele vannak egészséges zsírokkal. A gyümölcsbarátok pedig fogyasszanak aszalt szilvát, barackot vagy almachipset.

Az ünnepi asztalnál nem mindegy, hogy mivel kezdjük a tányér megpakolását. A sorrend kezdődjön a zöldekkel. Ezek foglalják el a tányér nagy részét, és csak utána jöjjön a hús. Mivel a tányért hajlamosak vagyunk telepakolni mérettől függetlenül, ezért érdemes inkább a kisebb méretű tányérokat elővenni, amire értelem szerűen kevesebb étel fér.

Az ünnepek alatt az autó vagy tömegközlekedés helyett válasszuk a sétát.

Karácsonyi horoszkóp

KOS

Még a türelmetlen Kos is fordít időt az ünnepi készülődésre, bár legtöbbször nem a tradíciókat követi, hanem évről évre igyekszik újítani. Karácsonykor is kedveli az erős, intenzív ízeket, a gyorsan készülő ételeket. De bármennyire is úttörő a konyhában, a paprikás-csípős halászléről nem szívesen mond le. Vigyáznia kell a mértékletes- ségre.

BIKA

A Bika szereti gazdagon terített asztallal várni vendégeit. Sokféle süteményt, kiadós, laktató fogásokat készít, így jól teszi, ha időben nekilát a sütnék-főzésnek! Karácsonykor nem hiányozhatnak a régi családi ételek sem. A téli hangulathoz hozzátartozik a forró, illatos, kéz- és lélekmelegítő forralt bor. Nagyon szereti a különféle élvezeteket.

IKREK

Az Ikrek szívesen lapozgat új receptek után kutatva. Szereti a változatos fogásokat, az előétel-falatkák és a csipegetni- valók igazi mestere. A karácsonyi menüt ügyesen szervezi össze: az egyik fogást étteremből rendeli, a másikat maga készíti, a harmadikat az anyósa csinálja. Mivel a gyomra nagyon érzékeny, kerülje a zsíros ételeket.

RÁK

A Rák számára a karácsony az egyik legkedvesebb ünnep, hiszen végre együtt lehet az egész család! Nemcsak ajándékvásárlásnál, de a konyhában is szeretne mindenkinek a kedvében járni: előszeretettel készíti mások kedvenceit. Ő maga leginkább édesanyja töltött káposztájára vagy a nagymama mákos bejglijére vágyik. Azonban ezekből ne

egyen túl sokat, mert hajlamos a hízásra.

OROSZLÁN

Az Oroszlán számára a karácsony ünnepé ragyogó és pompás. Előszeretettel választ különlegességeket, drága falatokat az ünnepi asztalra, hogy vendégeit elkápráztassa. Ilyenkor nem szívesen spórol semmivel: vadhúst, bélszínt vagy királyrákot tálal. A karácsonyi menü mellé a kiváló vörösborról sem feledkezik meg.

SZŰZ

A Szűz az egészségtudatos étkezést még az ilyen jeles ünnepek alkalmával sem téveszti szem elől. Legszívesebben kizárólag válogatott alapanyagokból főzi a karácsonyi vacsorát. Szereti a hagyományos ízeket, de inkább az egészségesebb, reformváltozatot készíti. A tálalásnál különös- képpen ügyel a részletekre. Mi-

vel egész évben módszeresen és tudatosan táplálkozik, karácsonykor megengedhet magának egy kis lazítást.

MÉRLEG

A Mérleg szereti a látványos és dekoratív ételeket a karácsonyi asztalon. Képes hat-hét fogást is feltálalni, anélkül, hogy túl sok időt töltené a konyhában. Ételkompozíciói gyakran művészi megjelenésűek. Szívesen készíti ínycsiklandókat. Számára az ünnepi hangulatot tökéletessé a pezsgő teszi. De még a minőségi pezsgő is nagyon hamar megárhath neki, és előfordulhat ilyenkor a hirtelen hangulatváltozása is.

SKORPIO

Az intenzív élményeket a Skorpio sem veti meg. Nem ismerve közéletet a karácsonyi lakoma is ezzel a mottóval készül nála: vagy bőjtölünk, vagy dözsölünk! Halak közül szívesen választ különlegességeket: harcsát, esetleg angolnát, de a tengeri finomságoknak – kagyló-

nak, polipnak, tintahalnak – sem tud ellenállni. A tenger gyümölcséből nem szabad túl sokat fogyasztania.

NYILAS

A Nyilas asztalánál senki sem marad éhen, valódi bőség várja ott minden kedves vendéget. Vastag levesekkel, hatalmas sültstálakkal, laktató, édes desszertekkel készül. Nála a lakoma szó igazi értelmet nyer: karácsonyi menijében a vaddisznó, a szarvas, a tejszín, a vanília és a gesztenye is főszerepet kap. Hajlamos az evésben és ivásban is a túlzásokra.

BAK

A Bak jegyűeknek nagyon fontosak a tradíciók, nehezen változtat a jól megszokott karácsonyi menüsoron. Azokhoz a fogásokhoz ragaszkodik, amelyeket az ünnepeken édesanyja, nagymamája is felszolgált. Lehet az egy velős marhahúsleves, rántott ponty, diós guba. Kedveli továbbá az aszalt gyümölcsöket és az olajos magvakat.

VÍZÖNTŐ

A Vízöntő igazi kísérletező típus a konyhában is, egészen meglepő fűszereket és alapanyagokat kombinál. Nála a legvalószínűbb, hogy a hagyományostól eltérő ünnepi menüvel találkozunk. Kedveli a kapribogyót, a cikóriát, a kivit, a halak közül a pisztrángot. Testes borok helyett gyakran könnyű habzó bort választ. Legalább karácsonykor figyelembe vehetné a család ízlését is.

HALAK

A Halak karácsonyi asztaláról természetesen nem hiányozhatnak a halfélle: a nyelval, a lepényhal vagy a ponty. Leginkább ezekre és zöldségfélékre, rizsrelekre építi a menüt, a húsról, a maga részéről könnyedén lemond. Kedveli a csillogó asztaldíszeket, és szívesen illatosítja otthonát ünnepi füstölőkkel. Családja kedvéért szívesen süti meg a diós és mákos bejglit is, melyből ő maga is kedvére falatozik majd.

Programajánló

Közönségtalálkozó Kézdivásárhelyen

A sepsiszentgyörgyi MAGMA Kortárs Művészeti Kiállítótér közönségtalálkozót szervez a Vigadó Művelődési Ház Art Caffé pincéjébe, december 27-én este 19 órai kezdettel. Témák: A MAGMA története és évi tevékenysége, a SIMULTAN fesztivál ismertetése, a MEME katalógus bemutatása és beszélgetés a kiállítás kapcsán Kozma Leventével (Simultan Egyesület). Beszélgető partnerek: Kispál Ágnes-Evelin, Kispál Attila, Vetró Barnabás (Mag-

ma Kortárs Közeg Egyesület).

Szilveszteri premier Marosvásárhelyen

Georges Feydeau *Bolha a fülbe* című bohózatát mutatja be a 2010-es esztendő utolsó estjén a Nemzeti Színház Tompa Miklós Társulata. A félrelépések és félreértések sorára épülő, csattanós humorú, pezsgő vígjáték önfelédlt szórakozást kínál a kapcsolódni vágyóknak. A bemutató előadásra 2010. december 31-én, pénteken este 18 órakor kerül sor a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház nagytermében.

Karácsony Sepsiszentgyörgyön

A Szent Gellért-templomban (Csiki utca) ma, December 24-én 21 órától kezdődik a karácsony megünneplése. A pásztorjáték keretében a gyermekek előadják a *Tékozló fiú* című darabot, melyet szombaton a Zathureczky Berta Idősek Otthonában a 16 órakor kezdődő szentmise után is bemutatnak.

Karácsonyi gitárkoncert Kovásznán

A művelődési házban December 25-én, szombaton 19.30 órától helybeli zenészek és zenekarok közreműködésével karácsonyi gitár-

koncertet tartanak. Az ünnepi műsor után a Tinnitus és a The Acoustic Five zenekar lép fel. Belépés ingyenes.

Angyalváró Sepsiszentgyörgyön

A Tamási Áron Színház Cimborák Bábtagozata és a Gyulafehérvári Caritas közös szervezésében angyalváró karácsonyi előadásra és játszóházba várnak kicsiket és nagyokat december 24-én, ma 17 és 20 óra között a színház nagytermébe és előcsarnokába. 17 órától a Cimborák Bábtagozat bemutatja a *Betlehem* című angyaljátékot Nagy Kopeczky Kálmán rendezésében. Az előadás után a Gyulafehérvári Caritas sepsiszentgyörgyi szervezetének munkatár-

sai és önkéntesei segítségével felnőttek és gyermekek közös játékokkal készülnek az ünnep pillanataira.

Karácsonyi ünnepség Marosvásárhelyen

A belvárosi Keresztelő Szent János-plébániatemplomban a karácsonyi ünnepség december 24-én, ma este 21 órakor kezdődik.

Angyalváró Kézdivásárhelyen

A Vigadóban december 24-én, ma 15 és 19 óra között a Caritas Családsegítő Szolgálat és a Vigadó Művelődési Ház angyalváró központot működtet, ahol gyermekek, nagyobb testvérek, apukák és nagyszülők

megoszthatják a várakozás izalmait. A kis- és nagyteremben játékokkal, kézműves-tevékenységekkel várják a gyermekeket, és a kísérők sem fognak unatkozni.

Angyalváró Csíkszeredában

Ma, december 24-én, 17 és 18.30 között a Vákár Lajos Műjégyház angyalvárót tartanak. A jégfelület egyik harmadában a HSC Csíkszereda légiósai részvételével a gyerekcsapatok tartanak jégkorong-bemutatót, míg a pálya másik két harmadában családok – szülők, nagyszülők és gyermekek – számára szerveznek közkegyesítő eseményt. Az eseményre a belépés ingyenes.

Népek karácsonya

Arra biztatjuk olvasóinkat, hogy idén karácsonykor változtassanak kicsit a karácsonyi menün, próbálják ki más népek karácsonyi receptjeit, így talán betekintést nyernek más népek karácsonyába is. Hol mit sütnék, főznek karácsonyra? Nézzük a legjobb recepteket!

Angol karácsonyi puding

Hozzávalók: 23 dkg marhafaggyú, 11 dkg mazsola, 23 dkg malagaszőlő-mazsola, 11 dkg aszalt ribiszke, 11 dkg narancs- és citromhéj, 6-7 dkg liszt, 1 mokkáskanal reszelt szerecsendió, 6 csapott kiskanál őrölt fahéj, 2 csapott kiskanál őrölt szegfűszeg, 23 dkg finom zsemlemorzsa, 6 dkg kókuszreszelék, só, 0,35 dl tej, 4 tojás, 5-6 evőkanálnyi rum, 1 citrom, 3 dkg vaj.

Elkészítés: A megtisztított faggyút apróra vágjuk. A kétféle mazsolát, a felaprított citrom- és narancshéjat, a lisztet, a fűszereket, a morzsát meg a kókuszreszeléket beleszórjuk, kissé megsózzuk, jól összekeverjük. A tejet, a tojásokat, a rumot meg a citrom kifacsart levét hozzáadjuk. Az egészet összedolgozzuk. Kivajazott 1,5-2 literes pudingformába töltjük. A tálal duplán hajtogatott sütőpapírral lefedjük és a közepébe kis lyukat vágunk, hogy a keletkező gőz eltávozhasson. A formát éppen csak gyöngyöző vízbe állítva, a pudingot 4 órán át főzzük. Végül tálra borítjuk és valamilyen édes mártással kínáljuk.

Svéd sáfrányos kalács

Hozzávalók: 20 dkg vaj vagy margarin, 0,5 liter tej, 5 dkg élesztő, 3 kiskanál só, 10 dkg cukor, 1 tojás, 1 kg liszt, 2 g sáfrány, a tetejére: 1 tojás, mazsola.

Elkészítés: Egy lábasban

felolvasztjuk a vajat, hozzáadjuk a tejet, és kézzel melegre langyosítjuk. Egy nagy tálban elmorzsoljuk az élesztőt, ráöntjük a tejet, és elkeverjük. Hozzáadjuk a cukrot, a sót, a tojást, meg a sáfrányt, és alaposan kikeverjük az egészet. A liszttel puha, rugalmas tésztává dagasztjuk, duplájára kelesztjük (kb. 1 óra). Lisztezett deszkán még egyszer alaposan átgyúrjuk a tésztát. Egyharmadából "paphaját" készítenek: 6 darab ujjvastagságnyi, 50 centi hosszú rudat formálunk, és vajazott sütőlemezen hullámosra alakítjuk, minden egyes "lokniba" egy-egy mazsolaszemet nyomva. Megkenjük tojással, majd ismét kelesztjük 20-30 percig. Középleleg sütőben kb. 20 percig sütjük.

Drezdai gyümölcskenyér

Hozzávalók: 5 dkg élesztő, 1 evőkanál cukor, 2,5 dl tej, 37,5 dkg margarin, 1 kg



finomliszt, 15 dkg cukor, kiskanál só, 10 dkg mandula, 10 dkg cukrozott citromhéj, 5 dkg cukrozott narancshéj, 50 dkg mazsola (lehetőleg többféle), 1 citrom reszelt héja, a forma kikenéséhez: margarin, a sütemény tetejére: 12,5 margarin és bőven porcukor

Elkészítés: Az élesztőt a cukrozott tejben felfuttatjuk, majd a puha margarinnal, a liszttel, a cukorral és a sóval összegyúrjuk. A megkelesztett élesztőt beledolgozzuk és 1 órán át kelni hagyjuk. Ezután a durvára vágott mandulát, a cukrozott citrom- és narancshéjat, a mazsolát meg a reszelt citromhéjat hozzáadjuk, átgyúrjuk, majd duplájára kelesztjük. Ebből a tésztából 2 rúdnyi kalács lesz, amelyeket margarinnal kikent tepsibe fektetünk, majd előmelegített sütőbe tolvá, közepes lánggal kb. 60 percig sütjük. Még melegen tetejüket a megolvasztott margarinnal megkenjük és porcukorral bővel megszórujuk.

Spanyol karácsonyi kacs

Hozzávalók: 1 db kb. 2 kg-os kacs, 50 gr vaj, 6 alma, bors, só. Pác: 1 liter vörösbor, 1 kanálnyi ecet, 1 kanálnyi cukor, 1 sárgarépa feldarabolva, 2 fokhagyma, rozsmaring, bors, só.

Elkészítés: Készítjük el a páclevet, majd tegyük bele a megtisztított húst 48 órára. Ha ezzel megvolnánk, vegyük ki a húst, csepegtessük

le, majd jöhet egy kis só és bors. Ezt követően kenjük be vajjal és süssük kb 1,5 órán át közepes lángon. Sütés közben locsolgassuk meg a kacsát a visszamaradt páccal. Az utolsó 15-20 percre tegyük a húshoz a felszeletelt almát.

Svéd karácsonyi sonka

Hozzávalók: 2 kg füstölt sonka csont nélkül, 1,5 kiskanál szegfűszeg, 4 babérlevél, 1 kiskanál majoránna, 2 ek. méz, 1 kiskanál őrölt fekete bors, 1 tojássárgája, 2 ek. mustár, zsemlemorzsa.

Elkészítés: A sonka bőrét eltávolítjuk, majd egy éjszákára vízbe tesszük. A fűszereket összetörjük, beleszórjuk a mustárba, majd mézet, tojássárgáját adunk hozzá, és ezzel dörzsöljük be a beáztatott sonkát. Alufóliába tesszük, majd kb. 2 órán át sütjük. Miután megsült, lecsedjük róla a fűszeres mustárt, és zsemlemorzásával beszórujuk, majd újabb negyedóra sütőbe tesszük. Tálaláskor kínáljuk hozzá párolt vöröskáposztát.

Karácsonyi ponty lengyel módra

Hozzávalók: 1 db 1,5 kg-os ponty, szegfűbors, cukor, 0,5 dl sör, 2 ek. mazsola, só, őrölt bors, 2 ek. ecet, 10 dkg gyöngyhagyma, 3 dkg vaj, borókabogyó.

Elkészítés: A gyöngyhagymákat vajon megpároljuk, majd beleöntjük a sört, sózzuk, borsozzuk, hozzáadjuk a borókabogyót, szegfűborsot, cukrot, és így tovább 20 percig pároljuk. Ezután leszűrjük, és a hal vérére hozzákeverjük. Beleszórjuk a mazsolát, a kifilézett, felszeletelt halat, és fél órát főzzük. Ekkor a halszeleteket kivesszük, tálra tesszük, és a mártást rálocsoljuk. Köretként sós, vajas burgonyát fogyaszthatunk hozzá.

Kert-ész

A virágok is ünnepelnek

Az ünnepek alatt se feledkezzünk el szobanövényeinkről és a díszcserjékről, hisz ezekben a napokban is igénylik odafigyelésünket. Ha a fákön és a bokrokon sok vagy nedves hó van, azt rázzuk le, főleg a boróka és tuja esetében. A díszbokrokkal és sövényekkel is hasonlóképpen járjunk el, mert a súlytól az ágak letörhetnek. A kint telelő cserepes növények számára a hó olyan, mint egy meleg takaró. Éppen ezért a laza hópelyheket ne rázzuk le a növényekről.

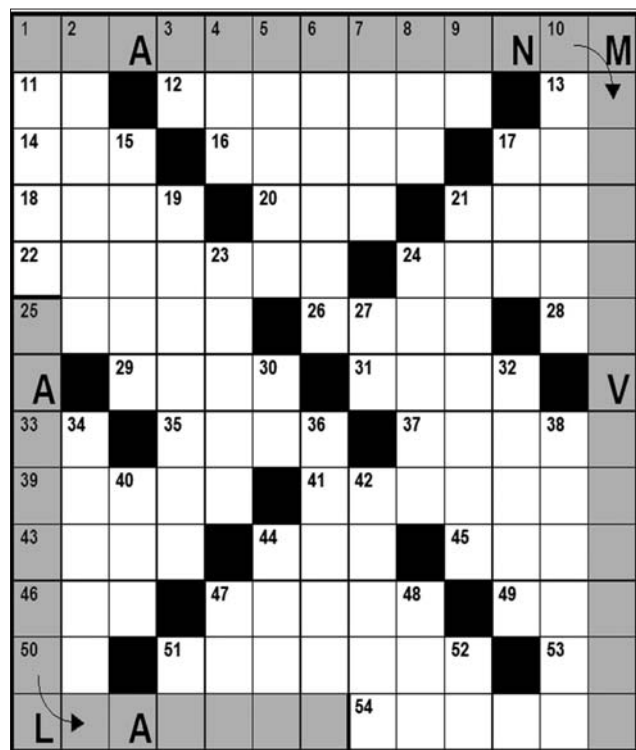
A nagy edénybe ültetett bambusz igen kedvelt választófalaként a teraszokon. Azonban az örökzöld óriásfü magas vízigénye miatt télen nem tűri a napsütötte és seles helyeket, ahol könnyen kiszáradhat. Szükség esetén tehát költöztessük más helyre a paravánt.



Ha a cserepes növényeket légbuborékos fóliába csomagoljuk, hogy védjük a fagytól, a földet ne takarjuk be vele, hogy tudjon a gyökér lélegezni, és hogy enyhébb napokon megöntözhessük a növényt. Az örökzöld cserepes növényeknek télen is szükségük van megfelelően nedves földre. Azonban a vízzel feltöltött nem tesz jó szolgálatot, mivel enyhe csapadékos időjárás esetén a felgyűlt víz gyökérrothadáshoz vezethet. Ezért az alátéteket fordítsuk meg, vagy tavaszig akár el is távolíthatjuk. Tehát ne feledjük, karácsony a szobanövényeinknek is a szeretet ünnepe.

Sármási-Bocskai János
kertész-mérnök

Tudálékos férj



Egy asszony panaszkodik az orvosánál:

– Doktor úr, segítsen rajtam! Nem tudom mit tegyek, ugyanis a férjem állandóan beleszól a vezetésembe.

– Nyugodjon meg, asszonyom, a legtöbb jogosítvánnyal rendelkező férj ezt teszi, ha a felesége vezet.

– ... (poén a rejtvényben)

Vízszintes:

1. A poén 1. része. 11. Szelíd vad. 12. Gyermekebetegség. 13. Tégladarab! 14. Méhek építménye. 16. Kezdet. 17. Leánytárs. 18. Idős. 20. Hálával emleget. 21. Petty. 22. Spanyol festő (Pablo). 24. Kártyajáték. 25. Paci egyik szija. 26. Gyermekgondozási Segély (röv.). 28. Coltsó! 29. Roham előjele. 31. Volt (lat.). 33. Kanáritollak! 35. Nem egyenes. 37. Orrához. 39. Zoltán ...; hazai énekesnő. 41. Írást töröl. 43. Az egyik szülő. 44. Mondabeli sípos alak. 45. Összetett mozgás. 46. Valami (röv.). 47. Gazdasági település. 49. Becézett Titanilla. 50. Diós bét! 51. Hozzáfog. 53. Kettőnk közül nem én! 54. Órszem.

Függőleges:

1. Földbe vert rúd. 2. Sorozat. 3. Sakkbábuk! 4. A kövér emberé nagy! 5. Zúdíttás. 6. Az apostolok lován. 7. Angol hossz mérték. 8. Felfog. 9. Finom morzsa! 10. Futva elmene. 15. A Petőfi csarnok népszerű neve. 17. Szögmérték. 19. Főtt tészta. 21. Török tartomány. 23. ... kerül; ő következik. 24. Ágaskodik. 25. A poén 2. része. 27. Fényes rész! 30. Bent odaér! 32. Valamely irányba fordít. 34. Özönlik. 36. Nagyon kemény, világosszürke kőzet. 38. Búbos tollazat. 40. Becézett Imre. 42. ...-apás. 44. Magyarországi "atomváros". 47. Teofil beceneve. 48. Muhammad ...; boksizó. 51. Üres napelem! 52. Elek!

			6					9
		3						8
4			7	2		3		
8	7	2		1				
				5				
		1	2				4	
3		4				5		
2	6	8	4					
						9		

Közepes fokozat

A 81 mezőt a rácsban úgy kell kitölteni, hogy minden sorban, minden oszlopban és a 3x3-as négyzetekben 1-től 9-ig mindegyik számjegy csak egyszer szerepeljen. Jó játékot!

Készítette: Buna Botond

Előző feladványunk megfejtése

1	2	4	3	8	7	6	9	5
6	5	8	9	2	4	1	7	3
7	9	3	1	5	6	4	2	8
9	1	5	6	3	8	2	4	7
8	7	6	5	4	2	9	3	1
3	4	2	7	9	1	8	5	6
2	6	9	8	7	3	5	1	4
5	8	7	4	1	9	3	6	2
4	3	1	2	6	5	7	8	9

Zágoni Balázs

Az angyal tanítványa

Barni írt egy levelet az Angyalnak, és kitette az ablakba. Nem is lett volna ebben semmi meglepő, ha mindez nem egy meleg szeptemberi napon, egy héttel iskolakezdés után történik.

– Még messze van az a karácsony, Barni – mondta Anya meglepetten.

– Még... – Apa egy kicsit számolgotott fejben, aztán legyintett – ...meg nagyon sokat kell aludni, amíg jön az Angyal.

– Kiszámoltam, Apa, pontosan százketted – vágta rá Barni.

– De akkor miért írtál neki ilyen hamar levelet? – kérdezte Apa.

– Ha meggondolod magad addig, akkor mi lesz? – toldotta meg Anya.

– Be kell bizonyítsam, hogy létezik Angyal – mondta Barni határozottan.

– De kinek, Barni?

– Róbertnek. Azt mondta ma az iskolában, hogy nincs is Angyal. Márpedig ha ezt a levelet elviszi, akkor van. És akkor meg is mondom Róbertnek, hogy én nyertem!

Apa és Anya összenéztek, hümmögtek. Aztán másnap reggelre eltűnt a levél.

– Na ugye, hogy van Angyal! – kiáltott kora reggel Barni diadalmasan, s ma először nem kellett nógatni az öltözködésnél és cipőhúzásnál.

Délután viszont lógó orral jött haza az iskolából.

– Róbert megint azt mondta, hogy nincs Angyal,

és a levelet akárki elvehette. És én mondtam neki, hogy de minden évben megkapom, amit az Angyaltól kérek, ha nem is mindig mindent, de azért sokfélét, sőt, amit nem kértem, azt is megkaptam. Igaz, hogy tavaly kértem igazi helikoptert, és nem hozott, de az Angyal nagyon jól tudja, hogy mit szeretnék igazán, és Róbert miért mond ilyen butaságot, hogy nincs Angyal!

Barni már majdnem sírt haragjában. Elővett egy papírt, és levelet kezdett írni az Angyalnak.

Kedves Angyal! Kérek szépen, bizonyítsd be Róbertnek, hogy vagy, mert Róbert nem hisz benned! És azt hiszi, hogy a szülei veszik az ajándékot és ők hozzák a karácsonyfát és dugdossák a kamrában és éjszaka díszítik fel, amikor ő alszik. Mert Róbert nagyon buta!

Az írás persze nem ment ilyen gyorsan, mert Barni még csak nyomtatott betűkkel és nagyon lassan tudott írni. Mire leírta azt is, hogy „buta”, addigra már elpárolgott a mérge. Fogott egy radírt, kitörölte a butát, és a következőket írta:

Kérek, ne haragudj Róbertre, amiért nem hisz benned. Biztosan ő is fog hinni benned, és nagyon fog örülni neked, csak előbb be kell bizonyítani neki, hogy létezel! Barni

Barni megmutatta a levelet Apának is. Apa elolvasta, kicsit morfondírozott, majd



visszaadta a levelet, és bólintott, hogy rendben van. Barni kitette az ablakba, és a levél másnap reggelre eltűnt.

Barni nem lepődött meg, hisz tudta, hogy ez fog történni. Annál jobban meglepődött következő reggel, amikor újból ott találta a levelet az ablakban. Kicsit összeszorult a torka, úgy sietett oda: azt hitte, valami rosszat tett, ezért hozta vissza az Angyal a levelet. De amikor kézbe vette, hatalmasat dobant a szíve. Ez nem ugyanaz a levél volt, hanem válaszlevél az Angyaltól!

Kibontotta, és benne észinkék papíron, melyen sok pici csillag világított, a követ-

kezők álltak:

Drága Barni! Örülök, hogy azt szeretnéd, hogy Róbert is higgyen bennem. Szeretnél segíteni ebben?

Barni felnézett Apára és Anyára, akik ott álltak körülötte, és fülig szaladt a szája. Bólintott, és tovább olvasott.

Arra kérlek, hogy légy a tanítványom: készíts egy ajándékot Róbertnek. Egy igazi angyali ajándékot! Gondolkozz, hogy milyen ajándékot szeretne kapni, és lepd meg azzal, aminek a legjobban örülne. Apa és Anya biztosan segíteni fog neked. Az Angyal

Apa és Anya csodálkoztak, hümmögtek, aztán tovább

végezték a dolgukat. Barni pedig nekilátott gondolkodni. És minél jobban gondolkodott, annál inkább arra a következtetésre jutott, hogy Róbert a négyajtós csuklós autóbussznak örülne a legjobban. A négyajtós csuklós autóbust Barni iskolakezdés előtt kapta Anyáéktól, és ő is nagyon szerette.

Ekkor odament Apához, és azt mondta:

– Apa, már tudom, hogy hogyan leszek jó angyal-tanítvány! Odaadom angyali ajándékot a csuklós buszomat Róbertnek!

– Jól meggondoltad ezt, Barni? Nem fogod utólag megbánni?

– Nem, mert ez egy igazi angyali ajándék lesz!

Még csak két apró gond volt: hogyan kell megírni az angyali levelet, és hogyan jusson el az ajándék Róberthez? Az elsőben Anya segítette. Egy gyönyörű színes papírlapot vett elő, igaz, nem voltak rajta apró világító csillagok, de azért nagyon szép volt, és Anya majdnem olyan szép betűket tudott írni rá, mint az Angyal. Hogy mi legyen a levélben, azt együtt találták ki.

Kedves Róbert! Még nincs itt a karácsony, de ezt az ajándékot most azért adom neked, mert szeretném, ha elhinnéd, hogy én létezem. És hogy karácsonykor valóban én látogatok el minden házba széles e világon, hogy mindenkinek elvigyem azt az ajándékot, aminek legjobban örülne. Az Angyal

A második apró gondot Apa és Barni együtt oldották meg. Betültek az autóba, és amikor már a legtöbb házban eloltották a villanyt, elautóztak Róbertékhez. Csendben leparkoltak a ház előtt, és vár-

tak. Amikor kialudt a villany Róbert szobájában is, Barni odaosont a kapuhoz. Körülnézett és óvatosan becsusztatva a levelet meg a szépen becsomagolt autóbust a kapu rácsai közt.

Másnap Barni nagyon várta, hogy Róbert megérkezzen az iskolába, de Róbert nem jött. Becsengettek, és Róbert még mindig nem volt ott! Barni nagyon izgult. Mi történhetett? Aztán kipirult arccal, vihogorogva megérkezett Róbert, kezében a négyajtós csuklós busszal. Már nem mondhatott semmit Barninak, mert megkezdődött az óra. De kisvártatva egy cetli csúszott a Barni padjára. Róbert ákombákomb betűivel az állt rajta, hogy: »VAN ANGYAL!« Barni szíve megint gyorsabban vert. Megfordította a papírt, és csak annyit írt a hátára: »TUDOM!« Nem tudnám pontosan eldönteni, hogy abban a pillanatban ki örült jobban: Róbert vagy Barni?

Róbert megtudta, hogy van Angyal. Barni pedig megtudta, milyen lehet Angyalnak lenni.

És ettől az évtől kezdve minden karácsonykor ő maga is kis ajándékokat készített. Becsomagolta, néha levelet is írt hozzá, és amíg Apa, Anya és a többiek a „Mennyből az Angyal”-t énekeltek, odacsente az ajándékokat a karácsonyfa alá.

– Még hogy nincs Angyal – gondolta magában. És akkor én kitől tanultam az angyalságot, hm?

(A mese a Legszebb karácsonyi ajándék a nátha c. könyvből jelent meg, közöltük a Koinónia kiadó jóvoltából)

Tizenkét hónap a természetben

Gyermekkoromban, ahogyan ma is, a karácsonyt tartottam az év legszebb ünnepének. Manapság, főként annak örvendek, hogy családomban egy ünnepélyes, meghitt estét tölt el a szent ünnepen.

Gyermekkoromban több okból is vártam a karácsonyt, elsősorban a karácsonyfáért, az alatta levő ajándékokért, a hangulatért. Nagybácska koromban már hozzáadódott az is, hogy keresztzüleim „angyala” penez is hozott. Azonban az sem volt elhanyagolható, hogy ott volt a téli vakáció – aminek én akkor is nagyon tudtam örülni, amikor épp nem karácsony közeledett – s nem beszélve arról, hogy rohamosan közeledett a szilveszter is.

A szilveszteréjszakák akkor azért is voltak mások, mert addig az amúgy szigorú szüleim számomra érthetetlen módon megváltoztak, megengedtek, és olyan dolgokat is megengedtek, ami év közbe szóba sem jöhetett. Éjjelkor kint lehettem a tőmbházak között a barátokkal, és még azt sem kellett megmondanom, hogy hány órára megyek haza, nem volt ez megszabva. Nem csoda,

hogy ezek után a szilveszter már előre megtervezve vártam, ami persze nem mindig jól sült el.

Általános iskolás koromban, már tartottam madarakat a lakásunkban. Emlékszem, karácsony közeledtével azon töprengtem, mivel kedveskedjek, hogyan tudjam a madaraimmal is érzé-

keltetni azt a csodálatos napot. Több eledelt adtak, vagy csak kedvenc eledelünkből szórjak, esetleg egész napra engedjem ki a szobába, hadd röpködjenek, érezzék azt az örömet, amit én is éreztem. Mindenesetre olyan dologra törekedtem, ami nem mindennapi számukra. De úgy teltek el a karácsonyok, hogy

annál többet, mint hogy többet foglalkoztam velük, nem tudtam nyújtani.

Később, húsz év múlva, az első madárkarácsony megszervezésekor értettem meg, hogy nem is kell többet tenni, mint hogy rájuk gondoljunk, a figyelmünk központjába kerüljenek a madarak egy teljes napra. A lényege ma is az a madárkarácsonyoknak, hogy felhívjuk a figyelmet a madarakra, hogy aznap az óvodákban, iskolákban a gyerekek a madarokról beszéljenek, képes vetített előadásokat nézzenek róluk, nekilássanak a téli madáretetésnek, madáretelt szórjanak a madáretetőkre. Immáron tizenkét éve!

Ebben az esztendőben a madárkarácsony fő védnökei a sepsiszentgyörgyi Gödri Ferenc Általános Iskola kis diákjai, akik a tél folyamán gondoskodnak a madarokról.

Boldog karácsonyi ünnepeket kívánok, gazdag angyaljárast, de közben ne feledtkezzetek meg ti sem a szárnyas barátainkról.

Kelemen László, Rara Avis Madártani Egyesület



Ajándékcsomagolás

Mostanra már biztosan sikerült elkészíteni a karácsonyi ajándékokat. Hogy a meglepetést fokozzátok, készítsetek hozzá eredeti csomagolást. Olcsóbb és sokkal szemet gyönyörködtetőbbek is, mint a kereskedelemben megvásárolható ajándéksakok.

Szükséges anyagok és eszközök: színes csomagolópapír, valamilyen növényi szál (pl. széna vagy szalma, szárított gyümölcsök és fűszerek, oló, ragasztó).

Elkészítés: A színes papírt szabd ki az ajándéktárgy mé-

rete szerint, majd feszesen csomagold be, hogy a papír az ajándéktárgy kontúrját kövesse. Ragaszd le, hogy ne bomoljon ki. Miután ezzel készen vagy, kezdődhet a dekorálás. Atkötésnek céna helyett használj természetes anyagokat, pl. szénát vagy szalmát). Ha nem találsz elég hosszú darabot, össze is lehet ragasztgatni. A végére kössél csokrot, amibe elhelyezhetsz egy fahéjdarabkát. Végül ragassz rá szárított gyümölcskarikát és csillagízest. Így a csomagolásod nemcsak eredeti, hanem aromás is lesz.



Hétfégi mellékletünk *Életmód és Csodavár* oldalait Orosz Anna szerkesztette